

میر سوز

تو ضیحات:

سوائے تذکروں اور چند مصنفوں کے، میر سوز پر کوئی باقاعدہ کام نہیں ملتا۔ جو مصنفوں لکھے گئے ہیں ان میں بھی سرسی معلومات اور جائزہ پیش کیا گیا ہے بلکہ میر سوز کے بارے میں جو غلط اطلاعات اولین تذکروں میں تھیں انھی کا بغیر تحقیق کے اعادہ کر دیا گیا ہے۔ راقم الحروف کو سب سے زیادہ دشواری اسی محاطے میں پیش آئی۔ اس ضمن میں متعلقہ اور غیر متعلقہ بکثرت کتابوں کا مطالعہ کیا گیا۔ ایک ایک تذکرے کی ورق گردانی کی اور جہاں بھی کوئی مطلب کی بات ملی اس سے فائدہ اٹھایا گیا۔ چنانچہ میر سوز کے بارے میں جملہ معلومات کی فرمائی اس اصول کے تحت کی گئی ہے کہ صرف قریب العہد شہادتیں قبول کی جائیں لہذا ہمارے مأخذ وہ تذکرے ہیں جو سوز کی زندگی میں مرتب ہوئے۔ ان کے بعد ان تذکروں کو ترجیح دی گئی ہے جن کے مصنفوں نے سوز کو دیکھا تھا یا ان کے دوستوں سے واقف تھے۔ کم و بیش ۳۶ معروف تذکرہ نگاروں نے میر سوز کا ذکر اپنے تذکروں میں کیا ہے۔ غیر معروف تذکرہ نگاروں کو ہم نے نظر انداز کر دیا ہے کیونکہ بعد میں جو تذکرے لکھے گئے ان کے مأخذ ہی تذکرے ہیں ان میں ان ہی پاتوں کو دیکھا گیا ہے جو اولین تذکروں میں تحریر تھیں۔ لہذا ہم نے ان کو بطور سند کے متنظر نہیں رکھا ہے۔ البتہ ان تذکروں کی اہمیت کے اعتبار سے یہ ضرور ہے کہ ان میں سوز کے فن پر رائے زندگی کی گئی ہے اور ان سے پتا چلتا ہے کہ زمانے کے بد نہ کے ساتھ ساتھ سخن فہموں کے انداز فکر میں کس نوعیت کی تبدیلیاں ہوئیں اور انہوں نے کس قسم کے خیالات کا اہمکار کیا ہے۔ لہذا ہم نے تمام تذکروں سے میر سوز کے متعلق تمام معلومات ترتیب کے ساتھ اس مقالے میں شامل کر دی ہیں اس طرح سوز کے بارے میں تمام منتشر موارد مکجا ہو گیا ہے۔ جن تذکروں سے اسناد حاصل کی گئی ہیں اور جن کو بنیادی اہمیت حاصل ہے، ان کی تفصیل یہ ہے (چونکہ تذکروں کے حوالوں میں مختلافات سے کام لیا گیا ہے اس لیے مختلف بھی ہر تذکرے کا متعین کر کے لکھ دیا گیا ہے)۔

۱۔ میر تحقیقی میر : نکات الشتراء ، ۹۲ - ۱۱۴۵ھ مطابق ۱۵۵۱ء - ۱۵۵۶ء

ن ش -

۲۔ فتح علی حسینی گردیزی : رسختی گویاں ، ۱۱۴۵ھ مطابق ۱۵۵۲ء ، رگ -

۳۔ شیعہ محمد قیام الدین

- مخزن نکات ، ۱۱۶۸ ه مطابق ۱۴۵۵ ه ، م ن -
- پنجی زبان شفیق ۲-
- چستان شراء ، ۱۱۷۵ ه مطابق ۱۴۶۲ ه ، ت ش -
- قدرت الله شوق ۵-
- طبقات الشعرا ، ۱۱۸۸ ه مطابق ۱۴۷۳ ه ، شوق -
- میر حسن ۶-
- شعراء اردو ، ۱۱۹۲ ه مطابق ۱۴۸۰ ه ، م -
- ش ۱-
- سید غلام حسین شورش ۷-
- مرتضیا کاظم مخاطب به مردان ۸-
- گلشن مخن ، ۱۱۹۲ ه مطابق ۱۴۸۰ ه ، گ س -
- علی خان بیتلکھنی ۹-
- علی ابراهیم خان خلیل ۱۰-
- گوار ابراهیم ، ۱۱۹۸ ه مطابق ۱۴۸۲ ه ، گ ۱ -
- علی ابراهیم ہندی ، ۱۲۰۹ ه مطابق ۱۴۹۲ ه ، ت ۵ -
- غلام ہمدانی مصطفی ۱۱-
- عیار الشعرا ، ۱۲۱۳ ه مطابق ۱۴۹۹ ه ، ت ش -
- محوب پند ذکا ۱۲-
- عزیز کرہ عشقی ، ۱۲۱۵ ه مطابق ۱۴۸۰ ه ، ت ع -
- وجیہ الدین عشقی ۱۳-
- گلشن ہند ، ۱۲۱۵ ه مطابق ۱۴۸۰ ه ، گ ۵ -
- علی لطف ۱۴-
- میر محمد خان اعظم الدوله ۱۲۱۹ - ۱۲۲۰ ه مطابق ۱۴۸۰ ه ، ۱۴۸۰۲ - ۱۴۸۰۳ -
- سرور ع م -
- شاہ کمال ۱۵-
- مجموع انتخاب ، ۱۲۲۱ ه مطابق ۱۴۸۰۴ ه ، م ۱ -
- قدرت الله قاسم ۱۶-
- مجموع نفر ، ۱۲۲۱ ه مطابق ۱۴۸۰۶ ه ، نفر -
- غلام حنی الدین بیتلکھنی میر پنجی ۱۷-
- طبقات مخن ، ۱۲۲۲ ه مطابق ۱۴۸۰۷ ه ، ط س -
- بینی زبان جہاں ۱۸-
- دیوان جہاں ، ۱۲۲۲ ه مطابق ۱۴۸۰ ه ، دج -
- مکان ابن امین اللہ طوفان ۱۹-
- مذکورة الشعرا ، ۱۲۲۴ ه مطابق ۱۴۲۹ ه ، ش -
- مکون مصطفیٰ خان شفیقتہ ۲۰-
- گلشن ہے خار ، ۱۲۵۰ ه مطابق ۱۴۳۵ ه ، خار -
- گارسین دی تای ۲۱-
- تاریخ ادب ہندوستانی ، ۱۲۵۵-۸۴ ه مطابق ۱۴۳۹-۸۰ ه ، ت ۵ -
- احمد حسین سحر ۲۲-
- مہارے خزان ، ۱۲۶۱ ه مطابق ۱۴۲۵ ه ، خزان -
- قطب الدین باطن ۲۳-
- چستان ہے خزان ، ۱۲۶۱ ه مطابق ۱۴۲۵ ه ، گل -
- سعادت خان ناصر ۲۴-
- خوش مزركہ زبا ، ۱۲۶۲ ه مطابق ۱۴۲۶ ه ، خوش -
- کریم الدین و فیلان ۲۵-
- طبقات الشعرا ہند ، ۱۲۶۳ ه مطابق ۱۴۲۷ ه ،

کریم -

- ۲۶ محسن علی محسن لکھنوی
- ۲۷ اسپر سینگر
- ۲۸ نصر اللہ خان خوییگی
- ۲۹ عبید الغفور نساح
- ۳۰ عبد الالمی حستا بدایونی
- ۳۱ سید علی حسن خان
- ۳۲ سید نور الحسن
- ۳۳ محمد حسین آزاد
- ۳۴ سید فرزند احمد صغیر بلگرائی
- ۳۵ عبد الرؤوف عشرت

دوسرے دشوار مرطہ میر سوز کے کلام کی دستیابی کا تھا۔ اگرچہ ان کے دیوان کے متعدد

نسخے ہیں لیکن سب کے سب بکھرے ہوئے ہیں۔ تمام نسخوں کی دریافت اور ہر اک کے مطالعے کے بغیر دیوان سوز کی تحقیق و تدوین ممکن نہیں تھی۔ اس وقت تک جو نئے دستیاب ہوئے ہیں ان کی تفصیل یہ ہے۔

-۱ دیوان سوز

کتب خانہ نواب سالار جنگ حیدر آباد دکن

نمبر - ۱۴۰

سائز - ۹ x ۵۰۰

صلفات - ۲۰

سطر - ۱۵

خط نستعلیق

کافنڈ - دیسی

آغاز - سر دیوان پر اپنے جو بسم اللہ میں لکھتا

بجائے بڑے بسم اللہ بڑا آہ میں لکھتا

اختتام - ترا جور و جفا مہر و دقا ہے غیر سے ہتر

وفاداروں کے لب پہنچی ہے تیری ہے وفائی کو (۴)

ملاحظات - اس دیوان میں صرف روایت وار غزلیات ہیں۔ ناقص الاظہر ہے سنہ کتلت

نہیں ہے ایسا معلوم ہوتا ہے کہ مرتب نے اپنی پسند اور مرضی کے بھوجب غزلوں کا
انتخاب کیا ہے -

کتب خانہ نواب سالار جنگ، حیدر آباد دکن	دیوانِ سوز - ۴
۱۶۰	نمبر -
۶۸	سائز -
۲۲	صفحات -
۱۱	ستر -
ٹکست	خط -
دیسی	کاغذ -
سر دیوان پر اپنے جو بسم اللہ میں لکھتا بجائے بد بسم اللہ بد آہ میں لکھتا لخت جگروں کتاب دل ہے تیار آتے تو ہم بھی مہمانی کرتے	آغاز -

اس مختصر دیوان میں غزلیات ہیں جو چند ردیفوں پر
مشتمل ہیں - آخر میں تین رباعیات بھی ہیں - اس
لئے میں بھی سہ کلتات موجود نہیں ہے - بحیثیت
جموی یا نجھ بھی ناکمل ہے - مرتب نے اپنی مرضی
کے مطابق غزلوں کا انتخاب کیا ہے اور غزلوں میں
بعض اشعار معمولی سمجھ کر چھوڑ بھی دے ہیں - اس
لماٹ سے یہ بھی انتخاب کیا جا سکتا ہے -

کتب خانہ نواب سالار جنگ، حیدر آباد دکن -	دیوانِ سوز - ۵
۳۳۲	نمبر
۱۰۰۵ X ۰۵	سائز
۱۶۲	صفحات -
نستعلیق	خط
دیسی	کاغذ
دیکھ دل کو چیزِ مت قالم کہیں دکھ جائے گا یاں بغیر از قطرہِ خون اور تو کیا پائے گا	آغاز

کہا جو سوز نے بوسہ تو دے جا
نگ کئے کہ پھلانے کی خوبی ہے

اس دیوان میں بھی ردیف دار غربیات ہیں ۔ اس نئے
پر بھی سند کلمات درج نہیں ہے ۔ اس نئے کے
مرتب نے بھی اپنی مرضی سے غزلوں کا اتحاد کیا ہے
اور اس بات کا لحاظ نہیں رکھا ہے کہ غزلیں مکمل
ہوں ۔ مجموعی طور پر یہ نفحہ بھلے دو نفحوں سے بھی زیادہ
غیر مکمل اور ناقص ہے ۔

کتب خانہ نواب سالار جنگ حیدر آباد دکن

دیوان سوز -

۵۲۴

نمبر -

۱

کتاب نمبر -

۶۸۸۰۵

سامنہ -

۱۵۳

صفحات -

۱۲

سطر -

تعلیق

خط -

دلیل

کاغذ

سر دیوان پر اپنے جو بسم اللہ میں لکھتا
بجائے بد بسم اللہ بد آہ میں لکھتا
ٹھوٹی پڑھے ۔

انتہام

بھلے سفحہ پر ۱۲ شعر عید کے متعلق ہیں معلوم نہیں یہ
اشعار کس کے ہیں دوسرے صفحے پر تین مہریں ہیں دو
مہریں پڑھی نہیں جاتیں ۔ ایک مہر کی عبارت پڑھی
جاتی ہے ۔ اس پر نقش ہے "محترم الدول ۱۴۲۵ھ"
یہ دیوان بڑی حد تک مکمل ہے غزلوں کے علاوہ
نغمات اور مشویات بھی ہیں اس نفحہ میں سیر سوز کے
علاوہ دوسرے شراء کے اشعار بھی لکھے ہوئے ہیں
لیکن وہ کم ہیں اور بعد کا اضافہ معلوم ہوتے ہیں ۔

انتہام -

بڑا حصہ میر سوز کے کلام پر مشتمل ہے۔
اس نئے پر آخر میں دو ترقیے ہیں کتب کا نام میر
عظیم علی الججوی اور سنه کتابت ۱۲۵۱ھ معلوم ہوتا
ہے اصل عبارت یہ ہے۔

"جنت الكتاب بعون الوہاب حسب فراش نواب
زوال القنوار بیمار جنت سزاوار تاج دخالت نواب محترم
بچگ بہادر دام دولہ و مکہ بخط اضعف العباد میر عظیم
علی الججوی احسن اللہ فی الدارین حفتہ ہم ماہ ربیع الثانی
۱۲۵۱ھ مطابق ۱۸۳۵ فصلی ۔"

دوسرے ترقیے کی عبارت یہ "روزیک شنبہ بتاریخ بست و یکم ماہ ربیع الثانی ۱۲۵۱ھ
کتاب دیوان میر سوز از فرزند فیاض علی خاں مرحوم
گرفتہ بدست میر عظیم الدین سید نویسانیدہ شد ۔"

اس عبارت سے پتا چلتا ہے کہ اصل نسخہ فیاض علی
خاں کے پیٹے کے پاس تھا اور اس سے میر عظیم الدین
نے محترم الدولہ کے لیے نقل کیا۔

امیث شمل لاہوری حیدر آباد دکن (کتب نخاوند
اصفیہ)

-۵ دیوان سوز -

نمبر -

سائز -

صفات

نظم

خط -

کاظم

آغاز -

نستعلیق

دیسی

میر دیوان پر اپنے جو بسم اللہ میں لکھتا
بجائے بسم اللہ تھا آہ میں لکھتا
یہ نجھ بھی ناقص سے اور غیر کامل ہے۔ اغلاط ناقص
ملاحظات -

ہمیں -

برٹش میوزم لندن

-۶ دیوان سوز -

یہ نسخہ شاہبان اودھ کی ملکیت تھا جو بعد انتقال سلطنت لندن بچھج دیا گیا۔ اس نسخے پر امجد علیہاہ والی، اودھ کے دستخط شہنشاہ ہیں اور تاریخ ہنگامہ ریج اول ۱۲۶۲ھ درج ہے، داروغہ اکتب خانہ، موئی محل مشی محمد علی کے دستخط بھی ہیں۔ کل اوراق ۱۹۰ ہیں آفر کے پانچ درقوں پر مہریں ہیں۔ دیوان کا آغاز اس شعر سے ہوتا ہے۔

دعویٰ بردا ہے سوز کو اپنے کلام کا-
جو غور کئے تو ہے کوڑی کے کام کا-

بعد میں اس مطلع کی غزل سے دیوان شروع ہوتا ہے۔
سر دیوان پر اپنے جو بسم اللہ میں لکھتا
بجائے مدد نعم اللہ مدد آہ میں لکھتا
اکتب خانہ انڈیا آفیس لندن -
عکس مملوکہ ترقی اردو بورڈ کراچی -

- دیوان سوز -

نمبر -

سائز -

صفحات -

سطر -

خط -

آغاز -

سر دیوان پر اپنے جو بسم اللہ میں لکھتا
بجائے مدد نعم اللہ مدد آہ میں لکھتا
نسخہ کے پہلے صفحے پر یا فتحاں لکھا ہے اس کے نیچے
انگریزی میں کانچ آف فورٹ ولیم لکھا ہوا ہے ساتھ ہی
فورٹ ولیم کانچ کی مہر لگی ہے۔ ایسا معلوم ہوتا ہے
کہ یہ نسخہ فورٹ ولیم کانچ کے لئے مرتب کیا گیا تھا۔
آخر میں ایک قصیدہ ہنزی کو بردک کی مدح میں ہے۔
قصیدے کے خاتمے پر لکھا ہے -- تمام شد قطعہ من

”گفتہ امک خوار قدیم بنده حسین شاہ“

ہست تام نجت گریوان من تصنیف میر سوز شاعر دھلوی
مسنی (۲) جہاں ۱۳ درجہادی الشانی ۱۲۱۶ھ مطابق ۱۸۰۱ء
ع - یہ نجت بڑی اہمیت کا حامل ہے اس میں کچھ کلام
ایسا بھی ہے جو دوسرے نجتوں میں نہیں ہے۔ [حسین
شاہ کا قصیدہ بطور ضمیر درج ذیل ہے۔ حقیقت
تغیر قصیدے میں موجود ہے اور یہ معلوم و مشہور
مصنف ہے - اس کا بیٹا حسن لکھنوتی ہے جو تذکرہ
”سرپا محن“ کا مؤلف ہے۔

حسین شاہ حقیقت کا قصیدہ

کہ نعمت در پے ایدا ہے چرخ کج رفتار
رکھے ہے ان کو بگردش یہ چرخ لیں و ہمار
ہے سفلہ پرور و دوں نعمت و نجیب آزار
کرے ہے ہر کوئی زندانِ آسمان سے فرار

کہ ہیر عقل نے مرضوہ دیا مجھے یک بار
بیانیں تو مجھے تدبیر اس کی ہم اے یاد
محیط دہر میں ہے جو کہ گوہیر شہوار
تو دامن اپنا پہارے ہے ابر گوہر بار
شہاب سلطون و بہرام کے وہر وقار
کہ اس کے آگے فلاطون ہے طفل نکتب دار
عزم کہ رسمت و سہراں اس کے خدمت گار
شجاع و کوہ وقار و حلیم و گاہ نقار
تو اس کا نام بھی بارے بارے ہے نکار
شگفتہ اس کی بدوت ہے دہر کا گھردار
کہ جس کے فہم کے قائل ہیں عاقل و بشیار
بہر و اذیت ملنوم ہو دیں وہ اشعار

ترقبے کی عبارت یہ ہے -

حر یہ شکوہ گردوں زبان پر تھا میری
جہاں میں اہل ہمز ہو ہیں صورت مدد و مہر
ہے اس کو قدر ہمز کی نہ فضل کی ہے قدر
نہیں ہے امن کی جا دور میں اب اس کے
کہیں

یہ گفتگو جسی زبان پر مری شکایت کی
نیا جو چاہے مبدل ہے عیش تو غمِ دل
قلم کو ہاتھ میں لے کر، کرام کا وسف رقم
کرے ہے جب کہ وہ وستِ گھر فشاں کو بلند
ستارہ قدر و فلک صدر و مشتری طلعت
یہ علم و فضل و بلاعنت خدا نے اس کو دیا
جماعت ایسی کہ ہے دھاک سارے عالم میں
چراغِ دانش و فہریج، شمعِ بزم فرنگ
کہا میں تو نے یہ مرضوہ اگر دیا ہے مجھے
وہ بولا اسم مبارک ہے ہمزی کوہروک
یہ عقل و ہوش عنایت اسے خدا نے کی
لکھوں جو وسف میں کچھ اس کے علم و دانش
کا

رقم کو اس کی جو فہرست میں کروں تیار
دوات شکل سدف ہو رقم ہو گوہر بار
تو دے ہزاروں وہ سائل کو موتیوں کے ہار
وہ خاش لکھے وہیں ساف کر گیا انکار
خنور آپ خن سچ اور خن کا یار
بناۓ کاخ خن ہو رہے تھے جو سماں
حضور یہ میں پڑھوں کیوں نہ اب کئی اشعار
کہ جس کے دور کے عتایج ہیں سفار و کبار
جو تیری طبع نہ ہوتی انہوں کی آئینہ دار
خن کیے ہیں خن داؤں نے کئی انبار
جہاں میں ہوتا خن کا نہ گرم یوں بازار
جو سنتا آن کے محباں فضیع یہ گفتار
سدف میں ہوتے ، نہ پیدا کمی ڈرہسوار
جو چاہے شیر کہ روپ کے دے گلو کو فشار
ہے تیرے دور عدالت سے اب وہ شیر بخار
کہ جس کے کاوے کو ہے تینگ گنبد دور
اچک کے باگ جو نک پھیر دے وہ شاد سوار
خدا کرے کہ نہ گردش سے ہو فلک کو قرار
رسا رہتا وان ہی لیل و نہار
خا میں حاتم ٹے اور کرم میں جم کردار
کہ بالکل اس کا کہاں وصف ہو یعنی انہار
رہے جہاں میں بے صاحب سدا بزر و وقار
نهال عمر سے اپنی ہر ایک بہنو دوار
رہیں ذلیل بھیش عدو بد کردار

نگاہ پرورش از حالی من دریغ نہ دار
کہ پہنچ گرد کدورت نہ مجھ تک زہار
اگرچہ اس نے مجھے کر رکھا ہے خستہ و خوار
کہ آیا سایہ دوست میں اس کی تو اے یار

قلم سے لپٹنے وہ کابر فرنگ کیا ہے بعجب
حکاوات ایسی کہ بود و حا کروں جو رقم
کرے جو اس سے کوئی آسوالی غر ہرا
کہاں میں پھر فلک سے ہے کوئی اس سا خلیق
ہمز شناس و ہمز پرور و ہمز آرا
اب اس کی طبع رسماں انجے وہ گردوں سان
کہاں تلک میں کروں و سفیر غائبانہ رقم
تو وہ ہے ہم پھر کمال فضل و ہمز
نہ ہوتے اہل خن نفر ساز جوں طویل
ترے بی خرمنِ استاد سے ہے خوش ہیں
نہ کرتا گر تو غریداری خن ہے خن
جو سنتے کائیے تیری فصاحت اہل سلف
یقین ہے اس کی زبان میں بھی لکنت آ جاتی
جو تیرے دستِ گہر بخش سے مطال
ہو تیرے رعیب عادات سے اس کا بازو شل
عجب ضعیف نوازی کہ روپ کم زور
لکھوں میں سرعت ٹکلوں بادپا کیوں کر
کہ ایک دم میں وکھاے وہ شش جہت کی سیر
..... تیری بجو کو دور
..... فلک کا گناہ
ہمز شناس ہے تو اور کریم ابن کریم
حقیقت اب تو دعا پر کلام تو کر ختم
اللہ تکہ متشق ہے سقف پھرخ بلند
اللہ اس کی ہو اولاد باغ دنیا میں
جو دوست اس کے ہوں شاداں رہیں زمانے
میں

ہی ہے بندے کی اب بجو سے الجا صاحب
نجات دے مجھے نہم ہاے دہر سے اس طور
فلک کے بور کا ٹکلوں نہ کر حقیقت تو
بس اس کا چبوڑا گہر شکر کر تو اب اس کا

پھون کسی کا وہ مطلع تری حضوری میں کہ پھیر جس سے نبہ ہو عین حال کی تکرار
کریم سائی خود را غنی کند یکبار
دوبارہ بہ شکاید سدف ب ابر مہار]
حسین شاہ کے مددوہ ہنری کولبروک (Henry Colebrook) بنگل ایشیاک سوسائٹی
میں سنکرت کے عالم کی حیثیت سے ملازم تھے یہ تقریباً ایڈیا کمپنی کے ابتدائی دور میں ہوا۔
بعد میں گورنر جنرل کونسل کے ممبر ہے ۲۰۰۱ء میں جب بنگل برطانوی حکومت کا حصہ قرار پایا تو
ہندو لاء (Hindu Law) کی تدوین ہنری کولبروک نے سرویم جوزف کے ساتھ مل کر کی تھی ۔

(1)

کتب خادمِ انجمن ترقی اردو ہند ، نئی دہلی
یہ نجخ ناقص الاتھر ہے اور صرف غربیات پر مشتمل
ہے۔ کاتب غیر محاط ہے ۔ جا بجا اشعار غلط لکھے گئے
ہیں ۔ سہ کلمات درج نہیں ہے ۔ کاتب کا نام بھی
معلوم نہیں ہے ۔ دیوان کا آغاز اس شعر سے ہوتا
ہے ۔

-۸ دیوان سوز -
ملاحظات -

سر دیوان پر اپنے جو بسم اللہ میں لکھتا
بجائے بِسْمِ اللَّهِ أَكَمْ آہ میں لکھتا
رضا لا ابیری رام پور

-۹ دیوان سوز -
ملاحظات -

اس نگاہ کا نمبر ۳۹۹ - ۳۰۰ ہے ۔ نجخ پر کرم
خورde ہے لیکن کلمات اچھی ہے۔ کہیں کہیں اشعار
پڑھے نہیں جاتے ہیں، کیونکہ بوسیدہ اور اق پر سفید
پاریک کافذ کے بوجٹ لگائے گئے ہیں ۔

"بیتلنگ ہندو یوم شنبہ شہر محرم الحرام ۱۴۲۴ھ
صورتِ انتام یافت " کل ۲۱۵ صفحات ہیں ۔ دیوان کا
آغاز اس شعر سے ہوتا ہے ۔

جز ٹکر قلم صفحہ پر خلاق جہاں کا
چاہوں جو کرے وصف تو کیا منہ ہے زبان کا

یہ نجخ مکمل ہے اور اس میں اغلاط بھی برائے نام ہیں ۔
کتب خادم ترقی امداد بورڈ کراچی (اردو ڈیکھنی بورڈ) دیوان سوز -

کراچی ۲

۱۳۳۳

805×605

۲۹۶

نستعلیق

نمبر -

سائز -

صفحات

خط -

آغاز -

ملاحظات -

ترقیہ کی عبارت یہ ہے -

جز ٹھکر قلم صفحہ پر خلاق جہاں کا
چاہوں جو کرے وصف تو کیا منہ ہے زبان کا
یہ نجہ بہت اچی حالت میں ہے۔ کہیں کہیں کافذ کو
کیرا کھا گیا ہے لیکن نجہ بالکل مکمل ہے۔

"مت تمام شہکار من نظام کتاب المروف احقر العباد
سید میر عقی اللہ عز و تحریر فی تاریخ شہر بخاری الثاني روز

شنبہ ۱۲۲۵ھ -

کتب خانہ برٹش میوزیم لندن -

(۱۲۱۱۲۰ - ۵۳)

905×6

دیوانِ سوز -

نمبر -

سائز -

صفحات -

طر -

خط -

آغاز -

ملاحظات -

جز ٹھکر قلم صفحہ پر خلاق جہاں کا
چاہے جو کرے وصف تو کیا منہ ہے دہاں کا
اصل دیوان کا انتخاب ہے۔ یہ نجہ ۱۲۲۸ھ مطابق
۱۸۳۱ء میں بنگال یونیورسٹی کتابخانے میں چھپا
تھا۔

ترقیہ کی عبارت یہ ہے -

"نجہ انتخاب دیوانِ سوز بخط عقیدت مغننی بیش زرائی
از نجہ مطبوعہ سابق نقل نمود و مقابلہ کردہ ہ طبع
در آورده شد۔ امید از خوش نظران بیانگ نخان لشکر
سہو و نظام را به دل اصلاح ہ پوشنده زیر اکلاف ان
مرکب الخطا و المشیان - مت تمام -

۱۲-

دیوانِ سوز -

ملاحظات -

ترقیہ کی عبارت یہ ہے -

: "تمتُ الكتاب بعون الملك الوہاب روز پھر شنبہ

سالارخ شاہزادہم شہر شعبان المعلم ۱۴۵۹ھ مطابق

۱۸۳۴ء برعت برصد سہ پھر اتمام رسید اضعف

السادات محمد دودمان حسینی غفرله "

ان نکون کے مطالعے کے بعد پتا لجاتا ہے کہ میر سوز کے دیوان کی تدوین دو حصوں پر

مشتمل ہے ایک نکلا کی ابتداؤ اس غزل سے ہوتی ہے جس کا مطلع یہ ہے -

سر دیوان پر اپنے جو بسم اللہ میں لکھتا

بجائے مذکور بسم اللہ تھا آہ میں لکھتا

دوسرانگہ وہ ہے جس کی ابتداؤ اس غزل سے ہوتی ہے جس کا مطلع یہ ہے -

جز شکر قلم صفحہ پر خلائقِ جہاں کا

چاہے جو کرے وصف تو کیا منہ ہے دیاں کا

پہلے نئی کی سردست آٹھ نکلیں موجود ہیں جیسا کہ نمبر شمار ۱ سے ۸ تک ظاہر ہے

دوسرے نئی کی دو نکلیں فراہم ہیں جیسا کہ نمبر شمار ۹ اور ۱۰ سے ظاہر ہے باقی دو نکلیں ۹ اور ۱۰

کے احتساب پر مشتمل ہیں - راقم الحروف نے میر سوز کے دیوان کی تدوین میں نمبر شمار کے ۸، ۹،

۱۰ نکون کو بنیاد بنا لیا ہے - نمبر ۸، ۹ اور ۱۰ کی ترتیب اگرچہ مختلف ہے لیکن ان میں

بیضیر غولیں مفترک ہیں - اکثر جگہ اختلاف بھی ملتا ہے - یہ صورت حال دیوان کی تصحیح و تدوین

کے لیے سخت وقت طلب تھی - لہذا الطینانِ خاطر کی غرض سے راقم الحروف نے ہندوستان جا کر

مزید تحقیق کی - جن نکون کا حوالہ دیا گیا ہے ان کا جائزہ لیا گیا ، ہر نئی کا دوسرے نکون سے

مقابلہ کیا گیا بعض جگہ کاغذ کرم خورہ ہو گئے تھے اور اشعار کا پڑھنا ممکن نہ تھا - لیکن نکون کے

تقابل سے ان اشعار کے خوشدہ اشعار بھی درست ہو گئے اور اختلاف بھی دور ہو گیا - پھر بھی کچھ

اشعار ایسے رہ گئے جو درست نہ کیے جاسکے اس کی وجہ یہ ہے کہ وہ اشعار صرف ایک ہی نئی میں

تھے - زیرِ نظر دیوان کی تدوین مذکورہ نکون کے مقابل اور تطابق کے بعد کی گئی ہے پھر بھی یہ

دعویٰ کرنا مشتمل ہے کہ تصحیح شدہ تین مصنف کی مخالف کے مخالف کے پر موجب ہے - ہر نئی میں کہیں نہ

کہیں اختلاف ضرور ہے کسی میں ایک غزل ہے تو وہی غزل دوسرے نکون میں نہیں ہے بعض جگہ

ایک شعر مزید مل جاتا ہے جو کسی دوسرے نئی میں نہیں ملتا کہیں الفاظ کا رد و بدل ہے - ہم

نے ان تمام اختلافات کا ذکر فرداً فرداً کرنا غیر ضروری سمجھا ہے اور صرف حوالے پر اختفا کیا ہے ۔ تن کی درستی میں اس بات کو محفوظ رکھا ہے کہ معانی ، مطالب اور مفہومیں کے اعتبار سے قرینہ قیاس طریقہ اختیار کیا جائے ۔ میر سوز کا کلام جہاں کہیں سے ملا ہے اس کا تقابل اصل مأخذوں سے کیا گیا ہے ۔ تذکروں میں جو شعر طے ہیں ان سے بھی تن کی درستی میں مدد ملی گئی ہے ۔

کلیات سودا کے مطالعے سے پتا چلتا ہے کہ میر سوز کا بہت سا کلام سودا کے تخلص کے ساتھ اس میں موجود ہے ۔ ممکن ہے قیام فرخ آباد و نکھنؤ کے دوران یہ کلام سودا کے کلام کے ساتھ خلط ملط ہو گیا ہو ۔ تن کی درستی میں ان اشعار سے بہت مدد ملی جو ہیں تو سوز کے لیکن سودا سے منسوب کر کے ان کی کلیات میں داخل کر دیے گئے ہیں ۔ سوز کے دیوان میں ہم نے ایسی غزلوں کا خاص طور پر حوالہ دے دیا ہے ۔ شاہ کمال کہتے ہیں کہ دیوان سوز کو سب سے پہلے انھوں نے میر سوز کی مرثی اور ایسا سے مرتب کیا ۔ اس بجھوئے پر سوز نے اپنے ہاتھ سے خدا شفیعیا میں دستخط کیے تھے ۔ شاہ کمال کا کہتا ہے کہ اس بجھوئے کلام سے دوسری نقلیں تیار ہوئیں لیکن ہمارے خیال میں شاہ کمال کا بجھوئے کامل نہ تھا اور بعد میں دوسرا دیوان مزید مرتب ہوا ۔ ان میں بعض غزلیں مشترک ہیں اور بعض غزلیں صرف ایک ہی دیوان میں ملتی ہیں ۔ ان دونوں بجھوئوں کی بہت نقلیں کی گئیں ۔ کاتب معمولی استعداد کے تھے ہلذا ان نظموں میں حشو و زاید کا عمل شروع ہو گیا ۔ الفاظ کی تبدیلی اور الٹ پھیر تو معمولی بات ہے بعض جگہ کاتبوں نے اپنی جولانی طبع دکھانی ہے اور اگر کہیں پر کوئی لفظ بکھ میں نہیں آیا تو مکھی پر مکھی مارنے کے مقابلے پر عمل کیا ہے ۔ ان تمام کوتایہوں کو دور کرنے اور صحیح طریقہ کار اختیار کرنے میں جو کاوش و کاہش کرنا پڑی وہ ناقابل بیان ہے ۔ اکثر نظموں میں جہاں کاغذ پھٹ گیا ہے یا کہاں لگ جانے سے حدف پڑھے نہیں جاسکے ، ایسے مقامات پر قیاسی تصحیح سے کام لیا گیا ہے ۔ یہ تصحیح قوسین کے اندر ہے ۔ جہاں قیاسی تصحیح سے کام نہ چل سکا وہ حصے خالی چورڈ ہے گئے ہیں ۔

میر سوز کے دیوان کے متعدد نظموں میں بعض غزلیں دوبار درج کر لی گئی ہیں ۔ اردودے معلن کے میر سوز نمبر میں جو کلام مرتب کیا گیا ہے وہ نجخ علی گلوہ اور نجخ رام پور پر مشتمل ہے لیکن اس میں کسی عرق روزی سے کام نہیں لیا گیا ۔ متعدد غزلیں دوبارہ نقل کر دی گئی ہیں اور اغلوط تو ہے شمار ہیں ۔ ہم نے اس بات کا خیال رکھا ہے کہ کوئی غزل بلکہ ایک شعر بھی دو مرتب نقل نہ ہو سکے ۔ انتہے خیم دیوان میں اس امر کا اعتماد کرنے میں بڑی جان کاہی سے کام لیتا ہے ۔ اور ان امور کو محفوظ رکھنے کے بعد اگر یہ کہا جائے کہ رقم کا مرتبہ دیوان میر سوز اپنی موجودہ شکل میں تمام نظموں سے زیادہ کامل اور مستند ہے تو ہر گز ہے جا شد ہو گا ۔

دیوان سوز کے تمام نئے خاصے پرانے ہیں ۔ ان کے کاتب بھی کم سودا ہیں ۔ ان میں سے

بعض کا املا قدیم طرز کا ہے، ہم نے اس دیوان میں جدید املا اختیار کیا ہے۔ دیوان میں غزل کے ساتھ پرانے نگوں کے حوالے شامل کر دیے ہیں۔ جیسا کہ ہم نے پہلے کہا کہ اس دیوان کی تدوین کرتے وقت ہم نے پانچ نگوں کو بنیاد بنا�ا ہے لہذا ان ہی کے حوالے درج کئے گئے ہیں۔ جہاں کہیں ایسے اشعار ہیں جو ان نگوں کے علاوہ کہیں اور سے دستیاب ہوئے ہیں وہاں ان کتابوں کا نام مع صفات کے درج کر دیا گیا ہے۔ جن پانچ نگوں کو ہم نے بنیاد بنا�ا ہے ان کے نئے مختفات استعمال کئے ہیں ان کی تفصیل یہ ہے۔

- ۱- نگوں فورٹ ولیم کالج مملوکہ ائیا آفس لائبریری لندن - نمبر ۷ کے لیے ب -
- ۲- نگوں انجمن ترقی اردو ہند، نئی دہلی - نمبر ۸ کے لیے ع -
- ۳- نگوں رضا لائبریری رام پور - نمبر ۹ کے لیے ر -
- ۴- نگوں اردو ترقی پورڈ کراچی - نمبر ۱۰ کے لیے ک -
- ۵- نگوں ڈوبنیل چنک لائبریری خپور - نمبر ۱۲ کے لیے خ -

حاشیہ متعلق ہے تو ضیحات

(۱) آنچ - آنچ ڈاؤن - کیمرن صفری آف ائیا جلد ششم مطبوعہ ایں چاند لینڈ کو لکھو - ۱۹۵۸ء

سنبھالت ۹۳ - ۹۲ - ۱۳۲ - ۱۳۶ - ۳۸۹ - ۳۹۳ -

حالاتِ زندگی کا تحقیقی جائزہ

خاعدان :

تیوں صدی عیسوی میں حضرت جلال سرخ بخاری بخارا سے تک وطن کر کے ملتان پہنچنے والے کچھ عرصہ قیام کرنے کے بعد بھگر گئے ۔ بدراالدین بن صدرالدین خطیب نے جو بھگر کے رسیوں میں سے تھے اپنی صاحبزادی کا عقد آپ کے ساتھ کر دیا (۱) حضرت جلال سرخ بھگر سے پھر ملتان پڑ گئے ، اور تمیں سال اپنے مرشد شیعہ الاسلام بہاء الدین زکریا ملتانی کی خدمت میں رہے ۔ حضرت جلال سرخ بخاری حضرت زکریا ملتانی کے ارشد خلفاء میں سے تھے ۔ جب ۶۶۱ ھجری مطابق ۱۴۹۲ء میں مرشد کا انتقال ہو گیا تو تبلیغ کی غرض سے اونچ کو اپنا مستقر بنایا ۔ بدراالدین بھگر کی صاحبزادی کا لکاح حضرت جلال سے ہوا تھا کچھ عرصے کے بعد وفات پا گئیں ۔ ان کے بطن سے دو صاحبزادے بہاء الدین اور سید محمد عنوث تھے ۔ بدراالدین بھگر نے پہلی صاحبزادی کی وفات پر اپنی دوسری صاحبزادی کا عقد بھی حضرت جلال سرخ سے کر دیا ان کے بطن سے احمد کبیر پیدا ہوئے ۔

احمد کبیر، صدر الدین عارف خلف حضرت بہاء الدین زکریا کے مرید اور خلیفہ ہوئے ان کی حفاظت اور روایت پر حضرت صدر الدین عارف خلیفہ اور سلسلہ^۱ ہمرودیہ کے نامور بزرگ شیعہ مجال خندان رو مقرر تھے ۔ حضرت احمد کبیر کے دو صاحبزادے تولد ہوئے ایک حضرت محمود چہانیاں جہاں گشت اور دوسرے حضرت صدر الدین راجو قتال تھے ۔ حضرت محمود ۱۳ شعبان ، ۱۴۰۸ھ مطابق ۸ فروری ، ۱۹۸۰ء بروز معمرات اونچ میں پیدا ہوئے ۔ آپ کا نام جلال الدین رکھا گیا ۔ سیاحت کے باعث آپ کو چہانیاں جہاں گشت کہنے لگے (۲) حضرت محمود سلسلہ^۲ ہمرودیہ سے تعلق رکھتے تھے ۔ حج بیت اللہ کے بعد جب آپ دھلی میں حضرت نصیر الدین چراغ دھلی کی خدمت میں حاضر ہوئے تو غرقہ چشت آپ کو اسی بارگاہ سے ملا (۳) آپ کے تین صاحبزادے تھے ۔ ناصر الدین محمود ، عبدالنہد اور سید محمد جلال الدین کبیر ۔ ان تینوں صاحبزادوں کی والدہ الگ الگ تھیں ۔ سید عبدالنہد کی والدہ دھلی کے خاندان سادات سے تعلق رکھتی تھیں ۔ سید عبداند کا مزار دھلی میں قدم مبارک کے قریب واقع ہے ۔ سید عبدالنہد لاولد تھے ۔

ناصر الدین محمود کی تاریخ پیدائش ۲ ذی القعده ۲۲ھ مطابق ۹ اپریل ، ۱۳۲۲ء اور تاریخ وفات ۱۲ رمضان ، ۸۰۱ھ مطابق ۱۸ مئی ، ۱۳۹۹ھ ہے ۔ ناصر الدین محمود کے پیٹے سید

برحان الدین تھے۔ آپ قطب عالم گجراتی کے نام سے مشہور ہیں۔ آپ ۱۳ رب الرجب ۹۰
محبی کو پیدا ہوئے ابھی دس برس ہی کے تھے کہ والد کی وفات ہو گئی آپ کی تعلیم و تربیت آپ
کے والد کے بچا حضرت صدر الدین راجو قتال نے کی۔ بعد میں ان ہی کی ہدایت پر قطب عالم اپنی
والدہ کے ساتھ آغازِ شباب میں اوج سے پہن گجرات تشریف لے آئے (۲) اس وقت گجرات کا ہاکم
سلطان احمد شاہ تھا۔ وہ آپ کا ہے حد محقق تھا۔ اس نے احمد آباد کا سنگ بنیاد حضرت قطب
عالم کے دست مبارک سے رکھوایا۔ احمد آباد ۸۱۳ محبی مطابق ۱۳۱۱ اور ۸۲۶ محبی مطابق
۱۳۲۲-۲۳ کے درمیان آباد ہوا۔ اس کے بعد حضرت قطب عالم بھی پہن سے احمد آباد تشریف
لے آئے۔ آپ کی وفات ۸۵ محبی مطابق ۱۳۵۳ میں ہوئی آپ کے گیارہ فرزند تھے جن کے
نام یہ ہیں :- (۳)

۱۔ سید محمود ۲۔ سید محمد شاہ عالم ۳۔ سید احمد ۴۔ سید خاوند ۵۔ سید
صالح ۶۔ سید امین اللہ ۷۔ سید محمد زاہد ۸۔ سید صادق محمد ۹۔ سید سالم
۱۰۔ سید راجو ۱۱۔ سید اصفر۔

میر سوز قطب عالم گجراتی کی نسل سے تھے۔ ان کے والد کا نام میر ضیاء الدین تھا۔ بخاری
خاندان کی وہ شاخ بس سے میر ضیاء الدین تعلق رکھتے تھے، محلی کب منتقل ہوئی اس کا کچھ سچا
نہیں پہلتا۔ صرف اس قدر معلوم ہے کہ میر ضیاء الدین کا مکان محلہ قراول پورہ میں تھا۔ (۴)
اس علاتے کو آج کل قروں باغ کہتے ہیں۔ میر ضیاء الدین نہادت مستقی اور پیغمبر انسان تھے
انھیں فن سپ گری اور تیراندازی میں کمال حاصل تھا۔ (۵) سوز نے انھی کے سایہ عاطفت میں
پورش پائی۔ میر ضیاء الدین نے طویل عمر پائی۔ خیال ہے کہ وہ ۱۱۰ محبی مطابق ۱۴۹۲ کے
قریب پیدا ہوئے ہوں گے۔ ان کا انتقال لکھنؤ میں میر سوز کے صاحبزادے میر ہمدی داغ کی
وفات سے ہٹلے ۱۱۹۲ محبی مطابق ۱۷۰۵ء اور ۸۹ محبی مطابق ۱۴۹۲ء کی درمیانی مدت میں ہوا۔
میر ضیاء الدین کے لکھنؤ میں مرنے اور وہیں دفن ہونے کا ثبوت سوز کے مرثیہ کے اس شعر سے
ملتا ہے جو انہوں نے داغ کی موت پر کہا تھا۔ شعر یہ ہے:-

یہ توقع نہ تھی دل سوز کو ہمدی صاحب
جد کی خدمت میں ہیاں چھوڑ کے آؤ گے ہمیں
اندازہ ایسا ہوتا ہے کہ میر ضیاء الدین کی عمر پچاہی یا نوے سال تک کی ہو گی۔
و طعن:

میر سوز دبلوی الاصل تھے۔ تمام تذکرہ نگاروں نے ان کو دبلوی ہی لکھا ہے۔ صرف شیفتہ

(۸) اور قطب الدین ^{پندرہ} (۹) لکھنؤی لکھتے ہیں - دھلی چھوڑنے کے بعد انہیں متعدد شہروں میں قیام کرنا پڑا - جن میں فرغ آباد اور لکھنؤ کا قیام سب سے طویل ہے - یہ دو تذکرہ نگاروں نے ان کو غالباً اس وجہ سے لکھنؤی لکھا ہے کہ ان کی زندگی کے آخری ایام لکھنؤ ہی میں بسر ہوئے - تہم دھلی میں پیدا ہونے اور عمر کا بیٹھہ وہاں گزارنے کے لحاظ سے وہ دلبوی ہی ہیں -

ولادت:

کسی تذکرہ نگار نے سوز کا سنہ ولادت نہیں لکھا ہے - بہر حال ان کے سن ولادت کا تعین شاہ کمال کی روشنی میں کیا جاسکتا ہے - شاہ کمال کہتے ہیں کہ میر سوز نے کئی دفعہ ان سے کہا کہ وہ سودا سے عمر میں ایک سال بڑے ہیں - (۱۰) اگرچہ سودا کے سال ولادت میں بھی اختلاف ہے لیکن آزاد نے ان کا سن ولادت ۱۱۲۵ ھجری مطابق (۱۱) ا، لکھا ہے - (۱۱) اور ہی بھی صحیح بھی ہے - شاہ الحق صاحب نے اس مسئلہ پر سیر حاصل بحث کی ہے - (۱۲) اس اعتبار سے میر سوز کا سن پیدائش ۱۱۲۲ ھجری مطابق (۱۲) ا، ہے - نیاز فتح پوری نے بغیر کسی تحقیق کے میر سوز کا سال ولادت ۱۱۳۰ ھجری یا ۱۱۳۵ ھجری لکھ دیا ہے - (۱۳)

نام:

پورا نام محمد میر تھا - (۱۴) چند تذکرہ نگاروں نے نام کی لفظی ترتیب کو بدل دیا ہے - مثلاً علی لطف (۱۵) نے سید میر، یکتا (۱۶) نے شاہ میر محمد، بیتلہ (۱۷) نے میر سید محمد، سن (۱۸) نے میر محمدی لکھا ہے -

منہسب:

تذکرہ نگار سوز کے منہسب کے بارے میں خاموش ہیں بعض لوگوں کا خیال ہے کہ وہ اپنے عقیدے میں سخت یعنی شیعیت کی طرف مائل تھے (۱۹) حالے میں مندرجہ ذیل شعر پیش کئے جاسکتے ہیں :-

زبان سے مرتضیٰ مشکل کھا کی مفتبت کہتا	تو منہسب پر نسیری کے علی اللہ میں لکھتا
اگر میں مرشیہ حسین کا کہتا تو کیا کہتا	پر سوز سیدہ زصران فقط اک آہ میں لکھتا

رو دیں نہ کیا کریں کپوڑہ پڑھ کے سوز ہم بخشش ہماری ماتم شیر میں چپی
اسی کے ساتھ حضرت علی کی خان میں قصیدے کے یہ اشعار ہیں :-

وہ علی جس نے بھٹے آدم کو نعم میں آکر سکھایا استغفار
وہ علی مظہر الجائب ہے جس نے موئی کے تینیں دکھائی نار
وہ علی جس نے آتشِ نمرود کی تھی حضرت نعلیٰ پر گوار
وہ علی جس نے جبریل کو ہاں بھٹے سکھایا بندگی کا شعار
تم نے مارا نصیر کو واللہ اور پھر پھر جلایا ستر بار
کاٹ کر تم نے ہاتھِ اسد کے پھر لگانے تھے جسے اول بار
تم نے سلمان کو چھڑایا تھا دشتِ ارزن میں سر سے اپنے دار
لیکن ان اشعار کا مطلب یہ نہیں ہے کہ ان کو شیعی مذہب کا پیرو بھج لیا جائے ۔

حقیقت یہ ہے کہ آصف الاندولہ کے دور حکومت میں سرکاری سطح پر شیعیت کو فروغ دینے کی کوشش کی گئی تھی ۔ ترمیثات کے ذریعے ہزاروں خاندانوں کو علیحدگی بنا لیا گیا ۔ جن لوگوں نے اس دعوت کو قبول نہیں کیا اُن کے ساتھ ناروا سلوک کیا گیا اور بڑی حد تک اپنے حقوق سے محروم کر دیے گئے یاں امتیازی سلوک سے پہنچ کے لیے بہت سے لوگوں نے بلاہر شیعیت اختیار کر لی ۔ میر سوز بھی دربارِ لکھنؤ سے تعلق رکھتے تھے یاخنوں نے بھی مصلحت وقت سے کام لیا اور عام لوگوں کے احساسات کو طویل رکھتے ہوئے ان ہی خیالات اور عقاید کو بیان کیا جو عوام الناس کے تھے ۔ اس قسم کے اشعار کے برعکس ان کے بہت سے دیگر اشعار سے مترخص ہے کہ وہ حقیقی المذہب ، صوفی مشرب انسان تھے ۔ ان کا خاندان سہروردی اور پختی سملوں سے تعلق رکھتا تھا ۔ اپنے عقاید کے اعتبار سے وہ سنتی مسلمان تھے ان کا ایک شعر ہے :-

خلافت آن کر اے سوز بولی پوچھتے درجے پر

جو چاہو آخرت اپنی تو حضرت شاہ کو پوجو

اس شعر سے یہ نتیجہ نکلتا ہے کہ وہ حضرت علی کو خلافائے راشدین میں پوچھتے درجے پر ہی تسلیم کرتے تھے ۔ ایک بات قابل غریب یہ ہے اور اس سے ہماری اس رائے کو تقویت بھی پہنچتی ہے کیوں کہ نجف اعلیٰ گورہ اور نجف نورث ولیم کاٹ میں یہی شuras طرح ملتا ہے ۔

خلافت سوز پھی آ کے بولی چوتھے بوجے پر

جو چاہو تم بخ صدیق حضرت شاہ کو پوجو

ٹھاید یہ اندازہ لگانا مشکل نہیں کہ کسی خاص وجہ سے شرمیں ترمیم ضروری بھی گئی ۔
سوز کے مذہب کے بارے میں دوسرا ثبوت یہ ہے کہ مذہب الشائی عشی میں ایک عقیدہ امام

فائب کا ہے۔ سنی عقیدے کی رو سے امام مہدی کا ٹھوڑا احادیث سے ثابت ہے۔ (عن ام سلمہ قالت سمعت رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم ، یقول المهدی من عترتی من اولاد فاطمہ۔) حضرت ام سلمہ سے روایت ہے کہ میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے سن آپ نے فرمایا کہ مہدی میرے خاتدان اور اولاد فاطمہ سے ہو گا) اور ”عن ابن سعید الخدری قال قال رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم المهدی مني اجل الجبیۃ افنی الانف میلاً الارض قطاً عدلاً کما ملئت ظلماً و جوراً بیکث سبع سنین۔“ (حضرت ابوسعید خدرا روایت کرتے ہیں کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ مہدی میری اولاد میں سے ہو گا اس کی روشن کشادہ پیشانی بڑی لبی تاک درمیان میں اونچی اور باریک نہتوں والا ہو گا۔ زمین کو انصاف اور عدل سے اس طرح بھر دے گا جیسی وہ ظلم و ستم سے بھری ہوئی تھی جو سات سال حکومت کرے گا۔)

دوسری حدیث کو سامنے رکھیے اور سورہ مندرجہ ذیل قطعہ پڑھیے:-

جو صاحبِ دل ، دل سے ہے آگہ کیا بات اس کی ہے وہ وہ وہ
اے غافلوں بک تم چونک بیشو پردے سے نکلا ہے وہ مرہ شاہ
وہ شاہ جس کی ہبہ بنی سے بھتے گئے ہیں تشریف کی راہ
میں جھوٹ ہرگز کہتا نہیں ہوں اب کوئی دم کو نکلے ہے وہ ماہ
ظلم و ستم سب ہو جائے گا محو
مادی وہی ہے مہدی وہی ہے
اے سورہ تو کیا کہتا ہے چپ رہ
سب لوگ بخجھ کو جھوٹا کہیں گے
بس چپ سے بہتر اب کچھ نہیں ہے
اس قطعے میں جن خیالات کا اقہار کیا گیا ہے ان سے یہ بات واضح ہو جاتی ہے کہ وہ
ٹھوڑا امام مہدی کے قابل تھے اور حدیث تشریف کے فرمان کے موجب ان کا عقیدہ تھا کہ حضرت
مہدی اس دنیا سے ظلم و ستم مٹا دیں گے اور ہر طرف خدا کی حاکیت اور برتری کا سکے جاری ہو
گا۔ اس قطعے میں وہ ان لوگوں کو گراہ قرار دیتے ہیں جو ٹھوڑا مہدی کے قابل نہیں ہیں۔ آخری
تین اشعار سے معلوم ہوتا ہے کہ وہ ان خیالات کا اقہار بر طلاق کرنے سے احتراز کرتے ہیں اور اپنے
اس عقیدے کا اعلان کرنا مصلحت و قوت کے خلاف سمجھتے ہیں۔ یقین سے کہا جا سکتا ہے کہ یہ
قطعہ اس زمانے کا ہے جب وہ لکھنؤ میں قیام پذیر ہوں گے۔

اب رہ گئے وہ اشعار جن میں اہل بستی کے مناقب اور فضائل بیان کیے گئے ہیں تو ظاہر ہے کہ ہر صاحب ایمان مسلمان مدح اہل بستی باعثِ شرف اور وجہِ سعادت گردانتا ہے۔ حضرت

علی کی مدح صوفیائے کرام نے نہیں تھت وہ بہاء انداز میں کی ہے - بالخصوص قادریہ ، چشتیہ ، اور سہروردیہ سلسلوں کا تعلق حضرت علی ہی سے ہے - لہذا سوز کے وہ تمام اشعار جو مناقب و فضائل الہلی بستی میں ہیں اسی تعلق اور کیفیت کے آئینے دار ہیں جو صوفیائے کرام کو خاندان رسول کریم سے رہی ہے - جہاں پر ایسے خیالات ہیں جن میں شدت پائی جاتی ہے یا ایسے واقعات کا ذکر ہے جو مستند کچھ نہیں جاتے ان کے لیے صرف یہی کہنا کافی ہے کہ وہ زمانے اور ماحول کے عام رنگ کو دیکھتے ہوئے کہے گئے ہیں ۔

مسلسل:

شاد ولی اللہ محب لکھتے ہیں کہ میر سوز سید محمد زاہد دہلوی کے مرید تھے - (۲۱) جو میر سید محمد قنوبی (۲۲) کی اولاد میں سے تھے وہ تواب احمد خاں بنگش کے زمانے میں دہلی سے فرغ آپاد بنکچ اور محلہ بنگش پورہ میں آباد ہو گئے - ہر خاص و عام آپ کا محظوظ تھا - مزاج میں کمال استغنا تھا اہل دنیا کی طرف منتظر نہیں ہوتے تھے آپ کی وفات » ۱۸۳ صحری مطابق ۱۳ مئی ، ۱۹۰۰ کو ہوئی - سید محمد زاہد سے بیعت ہونے کا مطلب یہ ہے کہ سوز کا چشتیہ مسلک سے تعلق رکھتے تھے - کیون کہ سید محمد زاہد اسی مسلک کے پیرو تھے - ویسے سوز کا اپنا خانوادہ سہروردیہ مسلک کا پیرو تھا - حضرت قطب عالم کے صاحبزادے شاہ عالم کو چشتیہ سلسلے کی خلافت بھی حاصل ہو گئی تھی - گویا سوز کے اپنے عالی مرتبہ بزرگ چشتیہ اور سہروردیہ مسلک کے نامور مبلغ تھے ۔

تعلیم:

تعلیم و ترسیت دہلی میں ہوئی اگرچہ یہ نہیں معلوم کہ آپ نے کن اساتذہ سے فیض حاصل کیا - تمام اتنا ضرور ہے کہ وہ مردوں کی تعلیم سے بہرہ ور تھے - وہ عربی فارسی کی استعداد رکھتے تھے اردو کلام کے علاوہ ان کا فارسی کلام بھی چند غزلوں پر مشتمل ہے - نظم کے ساتھ فارسی شعر بھی اپنی لکھتے تھے - علی ابراہیم کہتے ہیں کہ میں نے میر سوز سے ان کا تنوون کلام داخل تذکرہ کرنے کے لیے منگوایا تھا - انھوں نے ان کے اشعار کے ساتھ شرکا تنوون بھی اپنے تذکرے میں درج کیا ہے ۔

النشا پردازی:

میر سوز کی انعام پردازی کی سب ہی معاصر تذکرہ نگاروں نے تعریف کی ہے - قائم (۲۳) ان کو مطلب تویں ہے نظری، شوق (۲۴) انعام پردازی میں کامل مہارت رکھنے والا، میر حسن مشی ہے نظری رکھنے ہیں۔ میر حسن ہی مزید لکھتے ہیں کہ ان کی شرکتی حسین دلبران تازہ ہے وہ معجزہ رقم اور شیرس رقم تھے۔ میر حسن اسی پر نہیں کرتے بلکہ شرکتی حسین دلبران تازہ ہے وہ جولانی طبع دکھاتے ہیں اور بقول ان کے "رشماتِ مدارِ قمش از دریائے اعواز، لگب عنبر بارش از بوستانِ انجاز" کی صفات سے منصف تھے (۲۵) بتا (۲۶) ان کو از مظاہرِ تکہت رسان قرار دیتے ہیں، علی ابراہیم نے ان کی شرکت کو اپنے تذکرے میں بطور نمونہ درج کیا ہے - (۲۷)

"میر سوز شخچے است کہ چیز کس را از خلاوته جز سکوت و اکراہ
حاصل نہ ہو - این نیز از قدرت کمال الہی است کہ مریکے بلکہ خار و خی
نیست کہ بکار چند بیاید - پس منکرے سوال کند کہ ناکارہ مغضن نیقتادہ است -
این است کہ نامش سوختی است -"

خوشنویسی:

مغل دور حکومت میں خوشنویسی کے فن کو بہت عروج حاصل ہوا اور خوشنویسوں کو بہت قدر کی لگاہ سے دیکھا جاتا تھا - میر سوز اس فن کے ماہر تھے - قائم کہتے ہیں کہ وہ خطِ ٹکستے خوب لکھتے تھے (۲۸) - شوق (۲۹) خوش تویں اور ہفت قلم، میر حسن (۳۰) خوش تویں دل پذیر بتاتے ہیں - بتا (۳۱) کا قول ہے کہ وہ خوشنویسی میں یہ بیضا کہتے تھے - مصطفیٰ نے (۳۲) لکھا ہے کہ میر سوز خطِ نستعلیق و شفیعہ میں بڑی مہارت رکھتے تھے - خوب چند ذکا (۳۳) کا بھی یہی قول ہے - علی لطف (۳۴) اخیں فنِ شفیعہ توییں میں دست رساباتے ہیں - سرور (۳۵) کہتے ہیں کہ خطِ نستعلیق اور شفیعہ خوب لکھتے تھے - شاہ کمال (۳۶) "خوشنویسی، شفیعہ، نستعلیق وغیرہ قلم" کی صفات بیان کرتے ہیں - این امین اللہ طوفان (۳۷)، بیکتا (۳۸)، شیفت (۳۹)، گارسین دتسی (۴۰)، کریم الدین (۴۱)، سعادت خان ناصر (۴۲)، وغیرہ سب ہی نے خوشنویسی کے کمال کا بطور خاص ذکر کیا ہے -

موسیقی:

شیخ محمد قیام الدین قائم (۴۳) نے لکھا ہے کہ میر سوز کسی قدر علم موسیقی سے بھی آگاہ تھے - قائم کے علاوہ کسی دوسرے تذکرہ نگار نے اس پاپ میں کچھ نہیں لکھا ہے - قائم کا میر سوز

سے جو تعلق تھا اس بنا پر اس کی شہادت مستند بھی جائے گی ۔

فن سپہ گری:

میر سوز جس ہبہ سے تعلق رکھتے تھے اس میں جسمانی قوت ، شجاعت اور بہادری کی بہت قدر کی جاتی تھی ۔ میر سوز نے اس فن میں مکال حاصل کیا تھا ۔ وہ باکمال قادر انداز تھے ۔ شو (۲۳) ان کو جوان قابل تیر انداز لکھتے ہیں ۔ میر حسن (۲۵) ، بیتلہ (۲۶) مصطفیٰ (۲۷) ، زکا (۲۸) علی طف (۲۹) ، سرور (۳۰) ، شاہ کمال (۳۱) ، یکتا (۳۲) ، شیفتہ (۳۳) ، گارسین دنای (۳۴) ، اسپر ٹگر (۳۵) اور دوسرے تذکرہ نگاروں نے ان کی تیر اندازی اور کمان داری کی تعریف کی ہے ۔ نصر اللہ خان خوییگی (۳۶) لکھتے ہیں کہ وہ بہت قوی بازو تھے اور دس قوی مرد بھی ان کی کمان نہ نہ کر سکتے تھے ۔ میر حسن (۳۷) نے لکھا ہے کہ سوز نے فن تیر اندازی اور کمان داری پر ایک رسالہ بھی تصنیف کیا تھا ۔ یہ رسالہ اب نہیں ہے ۔ انھیں ورزش کا بہت شوق تھا ۔ بلا ناغہ ورزش کرتے تھے ان کا ہترن کرتی بدن تھا اور جسمانی طاقت غیر معمولی طور پر زیادہ تھی ۔ میر سوز ہترن شہ سوار تھے ، مصطفیٰ (۳۸) ، شاہ کمال (۳۹) ، یکتا (۴۰) ، گارسین دنای (۴۱) ، سعادت خان (۴۲) ناصر نے ان کو گھوڑے کی سواری میں یکتاے روزگار لکھا ہے ۔ اسپر ٹگر (۴۳) ان کو مردانہ کھلیوں کا ماہر قرار دیتے ہیں ۔ آزاد (۴۴) کی روایت ہے کہ سوز نے سپہ گری کا فن اپنے والد میر ضیاء الدین سے حاصل کیا تھا ۔ کسی دوسرے تذکرے سے اس قول کی تصدیق نہیں ہوتی ہے ۔ معلوم نہیں آزاد کی اس روایت کا مانند کیا ہے ۔

علم مجلسی:

اس زمانے میں امراء و روساء کی مختلفوں میں شریک ہونے کے لیے ضروری تھا کہ آداب مجلسی سے واقفیت ہو ۔ ان مختلفوں میں وہی شخص بار پا سکتا تھا جو مرد جو علوم سے پوری طرح آرائستہ پیر استہ ہو اور ادب و شاکستگی ، عادات و اطوار میں پسندیدہ ہو ۔ قدرت نے میر سوز میں یہ تمام خوبیاں جمع کر دی تھیں تذکرہ نگاروں نے ان کی ان خوبیوں کی طرف بھی اشارہ کیا ہے ۔ مصطفیٰ کہتے ہیں کہ وہ ملوک و سلاطین کی صحبت میں رہتے تھے (۴۵) ذکا نے علم مجلسی میں ماہر ہکا ہے (۴۶) قاسم نے لکھا ہے کہ ہمیشہ امیرانِ نادر کی صحبت میں رہتے تھے ۔ (۴۷) یکتا کا قول ہے کہ وہ صحبت ملوک و سلاطین کے آداب سے واقف تھے ۔ (۴۸) کرم الدین کی بھی یہی روایت ہے کہ وہ ہمیشہ امیروں کی صحبت میں رہتے تھے ۔ (۴۹) شاہ کمال نے لکھا ہے کہ وہ لطینی گوئی میں

فن شاعری:

نیز کروں سے ایسی کوئی شہادت نہیں ملتی جس سے یہ معلوم ہو سکے کہ سوز نے کس عمر
سے مشتمل شاعری شروع کیا۔ تھم کچھ داخلی شہادتیں ایسی ہیں جن سے یہ سطح عل کیا جا سکتا
ہے۔ انھوں نے الیچے ماحول میں آنکھ کھوئی جس میں شاعری زندگی کا معمول بن چکی تھی۔ اس لیے
انھیں کوئی خاص دشواری پیش نہیں آئی ہوگی ان کے تمام دوست شاعر تھے۔ دوستوں کی صحبت کا
اثر یا گزر تھا، میر سوز کا اپنا قول یہ ہے کہ انھیں شاعری سے کوئی خاص لگاؤ نہ تھا۔ البتہ وہ اپنے
دوستوں کی ادبی صحبوں میں شریک ہوتے تھے اور ان کے کلام کو ذوق و شوق سے سنتے اور محظوظ
ہوتے تھے۔ غالباً دوستوں میں صرف میر سوز ہی اپنے تھے جو شعر تھیں کہتے تھے، ان کے دوستوں
نے ان کو کچھ کہنے پر مجبور کیا۔ جب اصرار حد سے زیادہ بڑھاتے تو انھوں نے بھی عام بول چال میں
شعر کہے میر سوز کا اپنا کہنا یہ ہے کہ شاعری کی تحریک مرزا سودا کی بدولت ہوئی۔ بہر حال میر
سوز نے شاعری کس طرح شروع کی اس کا ذکر انھی کی نسبت میں ہے:-

شاعری سے نہیں مجھے نہت
 دل خوشی کو وہ بیٹھتے تھے جگت
 وہ دلاتے مجھے بہت غیرت
 ہم سے بڑھائی کس لیے صحبت
 یا تو ہم سے کیا کرو باتیں
 تب میں ناچار ہو کے کہنے لگا
 بکھر موزوں تھے وہ صاحب لوگ
 کہ لگا کرنے بات کو موزوں
 وردہ اس منہ پر شاعری توبہ

یہ بھی مرزا رفیع کی دولت
ہمارے خیال میں شاعری کا سلسلہ زمانہ طاب علمی ہی سے شروع ہوا ہو گا اور انہیں
بیس سال کی عمر میں وہ اس لائن ہو چکے تھے کہ اساتذہ کے سامنے مظاہروں میں اپنا کلام سنایا
سکتیں۔ اساتذہ میں اس وقت شاہ مبارک آبرد کا سلکہ چل چکا ہے۔ شروع میں سوز نے انھی کا رنگ
اخنثیار کیا۔ چنان چہ ایک شعر میں لکھتے ہیں:-

آباد کے طور پر کہنے لگا ہے سو ز شعر

طبع میں جودت جو آئی اس طرف کو چل دیا
ان کی بیہتر غریب آبرو کی زمین میں ہیں - آبرو کی ایک غزل ہے جس کا مطلع یہ ہے :-

مگر تم سے ہوا ہے آشنا دل
کہ ہم سے ہو گیا ہے ہے وفا دل

اسی زمین میں سوز کی غزل اس مطلع کے ساتھ ہے :-

کبھی کا لے گیا وہ دل ربا دل
نہ تھا گویا کبھو یہ آشنا دل

اسی زمین میں شاہ حاتم کی بھی ایک غزل ہے اور اس کا مطلع یہ ہے :-

یکاکب ہو گیا ایسا جدا دل
نہ تھا گویا کبھو یہ آشنا دل

پرانی غزل پر حاتم نے یہ یادداشت دی ہے "زمین شاہ مبارک آبرو در ۱۱۳۳ مجري" (مطابق ۱۴۳۱ء)

یہ بات یقین سے کہی جاسکتی ہے کہ یہ غزل کسی طرح مخاطرے کی ہے اس طرح دو باتیں سلمتے آتی ہیں ہمیں یہ کہ سوز تقویباً انیں بیس سال کی عمر میں باقاعدہ شر کہنے لگے تھے - دوسری سوز کی پیدائش ۱۱۳۲ مجري مطابق ۱۴۲۱ء میں ہوئی حاتم کی یادداشت سے معلوم ہوتا ہے کہ یہ طرح غریب میں کمی گئیں اس طرح ہمارا یہ کہتا کہ سوز کو انیں بیس سال کی عمر میں فکارانہ پختگی حاصل ہو گئی تھی قرین قیاس ہے -

سوز نے کس سے مشورہ مخن کیا اس کا جواب بھی کسی تذکرے میں نہیں ملتا ہیں پر بھی سوز خود ہماری رہنمائی کرتے ہیں وہ قدیم شاعروں میں غالباً تینا شاعر عین جنہوں نے کسی کے سلمتے زافوںے تمند نہ نہیں کیا - ایسے دور میں جب کہ بغیر استاد کے شاعر کو ساقط الاعتبار کچھا جاتا تھا سوز کا اپنے آپ کو شاعر مولانا بلکہ استاد زمانہ بن جانا نہ لہت حریت انگریز واقعہ ہے - انہوں نے صرف اپنے ماحول سے سکیھا اور ان کے ذوقِ سلیم نے ان کی رہنمائی کی - وہ خود کہتے ہیں :-

نہ خاگردی کسی کی کی، نہ فنِ شعر کو سمجھا

یہ سیدھی باتیں سکیھا سوز بھی اس قریب موزوں سے

ایک دوسری جگہ بھی اپنے وجود ان صحیح کو اپنا استاد قرار دیتے ہوئے کہتے ہیں :-

کون ایسا سوندھے ہے جس کو کہیے میر سوز

کون ایسا ہے کہ اپنا آپ ہی استاد ہو

با اپنی ہمسہ انہوں نے کبھی شاعر ان تعلیق سے کام نہیں لیا، اور وہ خود کو پیشہ ور شاعروں

میں شامل کیا۔

سوز کو شاعروں سے کیا نسبت
دیکھیو صاحب اس کی گفتگو میں
سوز تو باتیں بناتا ہے اسے کیا شر سے
جو برائے بیت شاعر ہیں وہی استاد ہیں

عینہ سوز کو نسبت نہیں کچھ شر کہنے سے
پھر ایسے کو برا کیے حماقت ہے فضولی ہے

سوز کو شاعری کی ترغیب سودا نے دی شعر گوئی انہوں نے اپنے ماحول سے سمجھی یہیں
فطری طور پر وہ خواجہ میر درد سے قریب لظر آتے ہیں - سوز اگرچہ ان سے عمر میں سات سال
بڑھے تھے یہیں دونوں کا لکھری شعور بڑی مطابقت اور مثالثت رکھتا ہے - انھیں سودا کی طرح
خواجہ صاحب سے بھی ہبت گھر اتعلق خاطر تھا - ایک جگہ کہتے ہیں :-
قیس یا فہاد یا سودا ہے یا ہے درد و سوز
ایک ہیں آپس میں ان میں کون سا بیگانہ ہے

تخلص:

میر سوز نے شروع میں میر تخلص اختیار کیا تھا - یہ تخلص وہ ۱۱۶۵ ہجری مطابق ۱۴۵۲ء
تک اختیار کرتے رہے - میر ترقی میر (۱) اور سید فتح علی حسینی نے (۲) اپنے اپنے تذکروں میں
سوز کا ذکر میر تخلص کے تحت کیا ہے - قدرت اللہ شوق ۱۱۶۸ ہجری مطابق ۱۴۵۵ء میں تخلص کی
تبديلی کا ذکر کرتے ہیں - (۳) قیام الدین قائم تخلص کی تبدیلی کی وجہ بھی بتاتے ہیں - وہ اپنے
تذکرے ۱۱۶۸ ہجری مطابق ۱۴۵۵ء میں لکھتے ہیں کہ فی الحال انہوں نے میر تخلص رکھا تھا ، یہیں
میر ترقی میر سے نزاع کے باعث سوز تخلص رکھ لیا۔ اس کا مطلب یہ ہوا کہ تخلص کی تبدیلی ۱۱۶۵ ہجری
(مطابق ۱۴۵۲ء) اور ۱۱۶۸ ہجری (مطابق ۱۴۵۵ء) کے درمیانی عرصے میں ہوتی - یہی
نزاع شفیق کو تخلص کی تبدیلی کا علم ۱۱۶۵ ہجری مطابق ۱۴۵۲ء تک شہ ہو سکا وہ ان کا ذکر میر
کہہ کر کرتے ہیں - (۴) میر سوز ایک شرمیں اپنے تخلص کی تبدیلی کا ذکر اس طرح کرتے ہیں

تب نہ موئے ہزار حیف کہتے تھے جبکہ میر میر

اب جو کہو ہو سوز یعنی سدا جلا کرو

ناٹخ کی یہ روایت غلط ہے کہ جب میر ترقی میر لکھنوا گئے تب انہوں نے سوز تخلص کیا

(۶) سید علی حسن خاں کہتے ہیں کہ انہوں نے لکھنؤ اکر سوز تخلص کیا۔ (۷) نور الحسن خاں بھی ہی کہتے ہیں۔ (۸) لیکن یہ روایتیں صحیح نہیں ہیں۔

میر تقی میر کے تذکرے سے اندازہ ہوتا ہے کہ انہوں نے یہ پسند نہیں کیا کہ دوسرا کوئی شاعر بھی میر کے تخلص سے مشہور ہو وہ لکھتے ہیں ہیں:-

"ہر پنڈ طرز علاحدہ دارد لیکن از خوش کردن تخلص من نصف دلم ازو خوش

است۔"

سوال یہ پیدا ہوتا ہے کہ میر سوز ، میر تقی میر سے تقویاً دس سال عمر میں بڑے تھے۔ انہوں نے میر تقی میر سے بھٹے میر تخلص کا انتخاب کیا تھا اس طرح ان کو تقدم حاصل تھا۔ پھر انہوں نے کس وجہ سے بھٹا تخلص ترک کر کے سوز اختیار کیا۔ ہمارا خیال ہے کہ میر تقی میر نے جب میر تخلص رکھا تو لوگوں کو انتباہ ہوا ہوا گا۔ اور جب میر تقی میر نے تخلص پر قبضہ کر ہی یا تو میر سوز نے اپنی نیک مزاجی اور صلح جوئی کی عادت کے زیر اثر بھٹا تخلص ترک کر دیا آزاد (۹)

اور صیری بلگرائی (۱۰)

کے اس بیان سے ہمارے خیال کی تائید ہوتی ہے:-
کسی شخص نے سوز سے آکر ہما کہ حضرت ایک شخص آپ کے تخلص پر آج ہے تھے۔ اور کہتے تھے کہ سوز کیا تخلص رکھتا ہے۔ ہمیں پسند نہیں یہ سوز نے کہتے والے کا نام پہچا اس نے بعد بہت الکار اور اصرار کے بعد بتایا معلوم ہوا کہ شخص موصوف بھی مخاطرے میں ہمیشہ آتے ہیں۔ میر سوز مر جوں نے ہما کہ خیر کچھ مظاہر نہیں اب کے صحبت کے مخاطرے میں تم مجھ سے بر سر جائے ہیں سوال کرنا۔ چنانچہ انہوں نے ایسا ہی کیا اور پاؤز بلند پوچھا حضرت آپ کا تخلص کیا ہے انہوں نے فرمایا کہ صاحب قبلہ فقیر نے تخلص تو میر کیا تھا مگر وہ میر تقی میر صاحب نے پسند فرمایا۔ فقیر نے خیال کیا کہ ان کے کمال کے سامنے میرا نام د روشن ہو سکے گا۔ ناچار سوز تخلص کیا (شخص مذکور کی طرف اشارہ کر کے ہما) ستا پہوں یہ صاحب گوز کرتے ہیں۔ مخاطرے میں عجیب تھے ازا۔ لکھنؤ میں ہزاروں آدمی مخاطرے میں جمع ہوتے تھے۔ سب کے کان لکھ آواز د گئی تھی۔ کئی کئی دفعہ کہوا کر سنا ادھر شخص موصوف اور میر تقی میر صاحب دونوں چپ بیٹھے سنا کیے۔"

الشاو:

عربی زبان میں انعام فی شعر خوانی کو کہتے ہیں۔ اور شعرائے عرب میں اس کا نام اسا

رواج تھا۔ شعر کو اس طرح پڑھنا کہ مضمون کی تصویر کھنچ جائے بہت مشکل کام ہے۔ اردو شاعری میں انہاد کے بانی میر سوزہ ہیں۔ وہ شر اس طرح پڑھتے تھے کہ مضمون کی تصویر آنکھوں کے سلسلے آ جاتی تھی۔ انہوں نے اس فن میں ایسی مہارت ہم بھنپائی کہ مشہور زمانہ ہو گئے۔ ہر تذکرہ لگانے ان کی اس صفت کا بطور خاص ذکر کیا ہے۔ قدرت اللہ ثوہ کہتے ہیں (۸۱) :-

”شعر کو ایسے نادر انداز سے پڑھتے ہیں کہ ہاتھ آنکھ بلکہ تمام اعضا

حرکت میں آجاتے ہیں اور نادان لوگ اس جانب متوجہ ہو جاتے ہیں۔“

میر حسن (۸۲) کی رائے ہے :-

”ان کی زبان سے اشعار سننا یہ مقابلہ خود پڑھنے کے ایسا اچھا معلوم

ہوتا ہے کہ بیان نہیں کیا جا سکتا۔“

مصنفوں (۸۳) کا قول ہے :-

”کوئی دوسرا ان کی طرح اشعار نہیں پڑھ سکتا۔“

علی لطف (۸۴) لکھتے ہیں :-

”شعر کے پڑھنے میں صاحب طرز خاص تھے۔“

سرور (۸۵) بیان کرتے ہیں :-

”شر اس فصاحت اور نزاکت سے پڑھتے تھے کہ دوسرے سے ملنکن

نہ تھا۔“

قاسم (۸۶) اضافہ کرتے ہوئے کہتے ہیں :-

”ان کی طرح کوئی شخص شعر نہیں پڑھ سکتا۔ اگرچہ بعض لوگوں نے

ان کی پیروی کرنا چاہی لیکن ان کے انداز کو اختیار نہ کر سکے۔“

یکتا (۸۷) اعتراف کرتے ہیں :-

”یقیناً ایسی نفیں طرزِ لیجاد کی تھی کہ اس کی تلقید ممکن نہیں۔“

کریم الدین و فیلن (۸۸) اقرار کرتے ہیں :-

”شعر خوانی اس کو ایسی آتی تھی کہ لوگ پر سبب تبعیغ گھفار اس کے

چالاکیاں کیا کرتے تھے پر اس کے برابر ادا نہ کر سکتے تھے۔“

شیفۃ (۸۹) کا قول ہے :-

”پسندیدہ طرز سے اشعار پڑھنے میں بہت مشہور تھے۔“

حسن (۹۰) بیان کرتے ہیں :-

”جو مضمون شعر میں ہوتا تھا اس کی صورت بنایا کرد کھادیتے تھے۔“

آزاد اور صخیر بگرامی نے ان کے شرپڑھنے کے کچھ واقعات لکھے ہیں جو دلچسپی سے خالی نہیں -

الحاصل یہ کمیٹی میر تھی میر کی تھی خاطردارات کہ شان شرف اب ہے کی گئی اور ہم کا آپ (سوز) بہت دیر میں تشریف لائے۔ ہر حال اٹھنے بیٹھنے کچھ اور تماشا ہیں ۔ میر سوز صاحب اس نہ کو سمجھ گئے یعنی انہوں نے پڑھنے کا طریقہ ایسا لجاد کیا تھا کہ مضمون کی شکل بن جاتی تھی ۔ مثلاً شمع کا مضمون باندھنے تھے تو پڑھنے وقت ایک ہاتھ سے شمع اور دوسرا ہاتھ کی اوٹ سے دہیں فانوس تیار کر کے بتاتے۔ اگر مرنے کا مضمون ہوتا تو یہ جاتے اور مردہ بن جاتے لوگوں کو تماشا ہو جاتا ۔ اسی پر میر صاحب نے تماشا کا لفظ کہا ۔ میر سوز صاحب نے اس کے جواب میں ہم اچا دیکھیجے کیا تماشا دکھاتا ہوں، مجھے اجازت ہے ۔ میر صاحب نے فرمایا لبسم اندر بیٹھے میر سوز صاحب نے قطعہ پڑھا:-

او مارِ سیاہ زف نک کہہ بتلا دے دل جہاں چپا ہو
کنڈلی تلے دیکھیو نہ ہو دے کاتا نہ ہنی ترا بُرا ہو
بھٹھے صربع پر ڈرتے ڈھنگے گویا کنڈلی تلے دیکھنے کو بھنے اور جس وقت کہا ۔ کاتا نہ
ہنی ” دفعہ ہاتھ کو چھاتی سے سوس کر ایسے ہے اختیار لوث گئے کہ لوگ گمرا کر سنبھالنے کو
کھڑے ہو گئے ۔ ان میں با این تکنت اور عالی دماغی امیر صاحب بھی شریک ہوئے ۔ جب میر سوز
انھی بیٹھے تو میر صاحب کو دیکھ کر کہا، تسلیم حضور نے تماشا دیکھا ۔ اس تماشے پر میر صاحب مسکا
دے اور بولے اسی خوبی پر پاؤ شاعر ہو میر سوز نے باکراہ تسلیم کی ۔ اس کے بعد یہ اشعار پڑھے:-
بوقتِ نزع بولا سوز رو کر سنَا کر اپنے سب خورد و کلان کو
سبھا کے صاحبو! صاحب سلامت چلے ہم سیدھے اب دارالامان کو
یہ اپنا جھونپڑا رکھ او پڑوسن نہ جاویں کیا کریں دیکھا جہاں کو
یہ قطعہ اس طریقہ اور انداز سے پڑھا کہ لوگ جو بھٹھے سے جو ہو رہے تھے زیادہ جو
ہوئے اور اس کے مزے میں ایسے ہے خود ہوئے کہ میر سوز صاحب نے جیب سنبھال کر اپنے
گمر کی راہ لی اور سماں کی سمجھا اس طرح سماں میں الجھی رحی کہ کسی کو خبر بھی نہ ہوئی ۔ واہ اثر
اس کو کہتے ہیں میر صاحب نے بھی کچھ ضروری باتیں کہ کر فرمایا بس صاحبو بس ۔ یہ کہ کر اٹھ
کھڑے ہوئے جلسہ برہام ہوا مگر لوگوں کے دلوں پر میر سوز کے پڑھنے کا مزا ایسا لچایا ہوا تھا کہ سب
وجد کی حالت میں گھر بیٹھنے ۔ (۱۹۱)

آزاد کہتے ہیں تم بھی خیال کر کے دیکھ لواں کے اشعار اپنے پڑھنے کے لیے ضرور حرکات د
انداز کے طالب ہیں اپنائیجے یہ قطعہ بھی ایک خاص موقع پر ہوا تھا اور عجیب انداز سے پڑھا گیا

(۹۲) :-

گئے گھر سے جو ہم لپٹتے سویرے سلام اللہ خان صاحب کے ڈیے
دہاں دیکھئے کئی طفیل پری رو ارے رے رے ارے رے رے ارے رے
چوتھا صرع پڑھتے پڑھتے دہیں زمین پر گر پڑے، گویا پری زادوں کو دیکھتے ہی دل میں قابو ہو گیا۔
اور اسے نذھال ہونے کہ ارے رے کہتے کہتے غش کھا کر ہے ہوش ہو گئے (۹۳) میر سوز اپنی
اس خوبی کا ذکر کرتے ہوئے کہتے ہیں :-

پڑھتا ہے شر سوز کے یوں تو بھی جہاں
اس کا سا لیک صاجو لطف بیان ہکاں

ملازمت:

اندازہ کہا جا سکتا ہے کہ میر سوز نے بیس بائیس سال کی عمر سے ملازمت کی ہو گی - تیر
اندازی، سپر گری، اور ہند سواری کے فنون میں ہمارت رکھنے کے باعث انھوں نے فوجی ملازمت
پسند کی اور محمد شاہی فوج میں شامل ہو گئے۔ اگر شاہی فوج میں شمولیت ۱۱۲۵ ہجری مطابق ۳۲
۱۴۰۶ء یا ۱۴۰۷ء ہجری مطابق ۳۲۱ء میں ہوئی تو وہ نادر شاہ کے ہنگامے اور بعد میں ابدالی سے
جنگ کرنے والی فوج میں شامل ہوں گے۔ محمد شاہ اور احمد شاہ کے زمانے میں وہ شاہی توب
خانہ میں کسی اچھے ہدے پر مامور تھے اور برستائے عہدہ و مرتبہ قلعہ محلی میں حاضر رہا کرتے تھے

(۹۲)

شادی:

اس زمانے میں سپاہی پیشہ لوگ عام طور پر شادیاں دیر سے کیا کرتے تھے - قرین قیاس
یہ ہے کہ میر سوز نے ملازمت کے بعد شادی کی ہو گی اور مختاط اندازے کے موجب تیس سال کی
عمر میں شادی ہوئی تو گویا ۱۱۵۵ ہجری مطابق ۳۲۱ء میں انھوں نے ازدواجی زندگی شروع کی ہو گی
سوز کی شادی کا تعین کرنے میں ہم نے ان کے بھائی داغ کے سند وفات ۱۲۰۹ ہجری مطابق ۱۴۹۰ء
کو بنیاد بنتایا ہے اس سے یقین سے ہکا جا سکتا ہے کہ ہمارا اندازہ حقیقت سے قریب ہے۔

نسل و طن:

دہلی میں سوز بہت باعت طریقہ سے زندگی ببر کر رہے تھے۔ وہ شاہی توب خانے میں

افسر کی حیثیت سے کام کر رہے تھے ۔ شہر میں اپنی خاندانی وجاہت کی وجہ سے بہت احترام سے دیکھے جاتے تھے ۔ ادبی اور علمی طبقوں میں بھی ان کا اوپر مقام تھا ۔ لیکن حالات نے پہلا کھایا ۔ رمضان ، ۱۱۶۹ یا بھری مطابق جون ، ۵۵۲ء میں عmad al-Mulk نے احمد شاہ کو اندھا کر دیا ۔ دلی کے حالات غراب ہو گئے ۔ بادشاہ کے متولیین میں خوف دہراں پیدا ہو گیا ۔ شاہی کارخانے بند ہو گئے اور معاش کے وسائل جاتے رہے ۔ اس حادثے کے بعد فغان جو بادشاہ کے کوک تھے دلی چھوٹنے پر مجبور ہو گئے ۔ تقیہاً اسی زمانے میں میر سوز نے بھی رخت سفر باندھا ۔ ایک بات یہ سمجھ میں نہیں آتی کہ سودا اور سوز میں گھری رفاقت تھی ، سودا کا مددو حMad al-Mulk نعلیٰ کے سیاہ و سفید کا مالک تھا پھر سودا نے سوز کے لیے کوئی بندوبست کیوں نہ کیا ۔ ہمارا خیال ہے چون کہ سوز شاہی توپ خانے میں ملازم تھے ۔ اور توپ خانہ شجاع الدولہ کے ماخت تھا ، شجاع الدولہ اور عmad al-Mulk میں اچھے تعلقات نہ تھے اس لیے عmad al-Mulk نے یا تو پرانے علیٰ کو برخاست کر کے اپنے اعتماد کے آدمی مقرر کیے یا پھر تنخواہ کی عدم ادا نگی (جو اس وقت عام بات تھی) کی وجہ سے توپ خانے کا عملہ منتشر ہو گیا ۔ یا پھر سوز حالات سے اتنے دل گرفتہ ہوئے کہ دلی کی زمین انھیں نگٹ معلوم ہونے لگی ۔

سوز دلی سے ۱۱۶۹ یا بھری مطابق ۵۵-۵۶ء کے ابتدائی حصے میں روشن ہوئے ۔ دلی سے روانگی کا تصین ہم نے شاہ حامٰم کے دیوان کی مرد سے کیا ہے ۔ شاہ حامٰم کے دیوان میں ان کی ایک غزل ہے جو انہوں نے سوز کے مصرع طرح پر کہی ہے ۔ اس کا مفقط ہے ۔

یہ مصرع سوز سن کے حامٰم کہے ہے ناص سے اے عینزو
امیر بخشش ہے جب سے ہم کو کہے ہیں ہم نے گناہ لاکھوں
حامٰم ہی کی ایک غزل سودا کے مصرع طرح پر موجود ہے جس کا ایک شعر ہے ۔

کہنے لگا کہ مصرع سودا نہیں سنا
جو کچھ خدا دکھانے سو ناچار دیکھنا

اس زمین میں میر ، مسحی وغیرہ کی غزلیں بھی ہیں ۔ یہ غزلیں یقیناً کسی طریقی مطابق کے لیے کئی گئی تھیں ۔ ان دونوں غزلوں پر حامٰم نے لکھا ہے ”در زمین میر سوز“ اور ”در زمین محمد رفیع سودا“ سے تصنیف ۱۱۶۹ یا بھری مطابق ۵۵-۵۶ء دیا گیا ہے ۔ اس کے بعد سے حامٰم کے دیوان میں کوئی مشترک طریق غزل نہیں ملتی ۔ یقین سے کہا جاستا ہے کہ سوز ۱۱۶۹ یا بھری مطابق ۵۵-۵۶ء کے شروع میں دلی سے فرنخ آباد کے لیے روشن ہوئے ہوں گے ۔ محمد حسین آزاد نے یہ پاکل غلط لکھا ہے کہ شاہ عالم کے زمانے میں ۱۱۶۹ یا بھری مطابق ۵۵-۵۶ء میں بابِ فتحی اختیار کیا اور لکھنؤ پلے گئے ۔ (۹۵) سکسینے نے بھی آزاد کی اس غلط روایت کو قبول کیا ہے ۔ (۹۶)

قیامِ فرخ آباد:

فرخ آباد کی ریاست کے بانی نواب محمد خاں بیکش تھے۔ انہوں نے فرخ سیر اور محمد شاہ کے زمانے میں عروج حاصل کیا محمد خاں بیکش کے مرنے کے بعد ان کے بڑے لٹکے قائم خاں بانہنیں ہوئے لیکن صدر جنگ کی سازش کا شکار ہو کر روہیلوں سے جنگ کرتے ہوئے مارے گئے قائم خاں کے مرنے کے بعد محمد خاں کی بیوہ بی بی صاحبہ نے دوسرے فرزند احمد خاں کو ۱۷۹۰ء میں ریاست کا منصرم مقرر کر دیا۔ احمد خاں نے ریاست کے حالات کو بھرپور مطابق ۳۲۰ء میں ریاست کا منصرم مقرر کر دیا۔ احمد خاں نے ریاست کے حالات کو درست کیا۔ احمد خاں جب دہلی میں تھے تو انہوں نے کسی غیر معروف ہندوستانی گھرانے کے چچے کو گود لے لیا تھا۔ اس کی پرورش انہوں نے خود کی اور ان کا نام ہیریان خاں رکھا۔ جب احمد خاں نے فرخ آباد کا انتظام سنبھالا تو اپنے اسی معتقد پنجیلے ہیریان خاں کو ریاست کا منصرم مقرر کیا۔ ہیریان خاں بہت منظم اور حوصلہ مند شخص تھا۔ اس نے ریاست کو بڑی ترقی دی۔ دہلی سے بھرت کر کے آئے والوں کی بہت اعداد کی اور فرخ آباد میں ان کے لیے ہو لوٹیں فراہم کیں۔ ہیریان خاں خود بھی شاعر تھا۔ رند تخلص کرتا تھا، شاعروں کا بہت قدردان تھا۔ سوز جب فرخ آباد بیکش تھے تو رند نے ہاتھوں ہاتھ لیا۔ ممکن ہے کہ سوز کے رند کے ساتھ تعلقات دہلی ہی سے رہے ہوں۔ کیوں کہ احمد خاں دہلی میں کافی عرصہ رہے تھے۔ رند بھی انھی کے ساتھ تھے اور میر سوز قلعہ، محلی میں تعینات تھے یا ان کی آمد و رفت تھی پھر شاعری کے تعلق کے باعث دونوں ایک دوسرے سے آشنا رہے ہوں گے۔ بہر حال سوز کے درود فرخ آباد پر رند نے ان کو بہت عرض و احترام سے رکھا۔ اس طرح سوز کا دربار فرخ آباد سے براہ راست تعلق قائم ہو گیا۔ رند نے فن شاعری اور سپہ گری میں میر سوز سے استفادہ کیا۔ اس وقت نواب محمد یار خاں، محمد نگر ناندھہ کے حکمران تھے، انہوں نے سوز کو ناندھہ آنے کی دعوت دی لیکن وہ تیار نہ ہوئے۔

۱۱) بھرپور مطابق ۵۸-۵۵ء میں عmadul malک دو آئے سے روپیہ فرہم کرنے کے لیے فرخ آباد بیکش - اس کے ساتھ سودا بھی تھے۔ رند نے سودا کو فرخ آباد میں قیام پذیر ہونے کی دعوت دی۔ دہلی کے حالات اٹھینا بیکش د تھے اس لیے سودا تیار ہو گئے عmadul malک بھی اپنی پریشاںیوں میں تھا اس نے بھی کوئی تعریض نہ کیا۔ فرخ آباد میں سوز کی موجودگی کو سودا نے غنیمت جاتا دو پرانے دوست پھر آپس میں مل بیٹھے۔ سودا فرخ آباد میں تھبیا تیرہ سال رہے۔ اس دوران میں نواب شجاع الدولہ ناظم اودھ نے کئی بار سودا کو یاد کیا لیکن سودا ہمیں کہتے رہے:-
سودا ہے دنیا تو بہر سو کب تک
آوارہ ازیں کوچ ہے آن کو کب تک
حاصل نہیں اس سے ہے کہ دنیا ہو دے
بالفرض ہوا یوں بھی تو پھر تو کب تک

لیکن کچھ دنوں کے بعد وہ شجاع الدولہ کے پاس جانے کے لیے تیار ہو گئے۔ ملکن ہے سودا کی اولوالہم طبیعت کو فرخ آباد کی فتنا میں گھٹن محسوس ہوئی ہو کیوں کہ اسی زمانے میں نواب احمد خاں بیگش بیٹائی سے محروم ہو گئے تھے اس دوران میں ہمربیان خاں رند کی ساری توجہ اپنے آفے ولی نعمت کی خدمت و تمہارداری کی طرف رہی۔ سودا نے فرخ آباد سے رخصت ہوتے وقت ہمربیان خاں رند کی خدمت میں ایک قطعہ گزرا تا اور میر سوز کی ان کی سرکار میں موجودگی کو غنیمت قرار دیا اور مشورہ دیا کہ وہ ان کی قدرانی میں کوئی کسر اٹھا د رکھیں کیوں کہ شاعر مثلاً طاری و حشی کے ہے اگر بھڑک کر اڑ گیا تو پھر دبارہ ہاتھ نہیں آتا۔ سودا کہتے ہیں:-

شعر کی بحر میں ترا استاد کشتی ذہن کو ہے باد مراد
لیکن خدمت میں تیری اتنی عرض کرتی اس خیر خواہ کو ہے غرض
ا کو ہر طرح سے غنیمت جان پھر لئے گا نہ سوز سا انسان
کسیے ہی رام ہوں کسی کے ساتھ پہنچی بھجوکے ہوئے نہ آؤں ہاتھ
یوں تو صید آکے اے کرم گستہ دامِ الفت سے تیرے جائے کدم
لیکن اس نظم سے نہ بکھجو تو کچھ صلے سے غرض ہے سودا کو
اس سے رکھنا ہے یہ دلِ نگور ہمربیان دوستی تری منظور
یہ وہ زمانہ ہے جب شاہ عالم بادشاہ عنان حکومت سنجھائی کی غرض سے بٹلی جانا
چاہتے تھے بادشاہ کو نواب مجیب الدولہ کی طرف سے تردود تھا کیونکہ اس وقت نواب موصوف ہی
دبلی میں ہژڈ و کل کے مالک تھے۔ نواب احمد خاں بیگش نے شاہ عالم کو یقین دلایا تھا کہ وہ
بادشاہ کو بھاختست دبلی بہنچا کر کاروبار سلطنت پر قابض اور مستشرف کر دیں گے چنانچہ اس یقین
دہانی پر شاہ عالم اللہ آباد سے صفر، ۱۸۵۴ء میں روانہ ہوئے۔ کانپور تک
شجاع الدولہ بھی ہر کاب رہا۔ کانپور سے بادشاہ مرزا جنگ خاں اور حسام الدین خاں کی معیت میں
فرخ آباد بہنچا اور اطراف فرخ آباد میں قیام کیا۔ اس وقت نواب احمد خاں بیگش بستر علات پر
تھے۔ اسی لیے بادشاہ کے سیئے کوئی خاص اہتمام نہیں ہوا ویسے بھی روہیں کھنڈ کے مسلمان شاہ
عالم کی کوتاہ اندریشی، کم ہمتی اور ناتائلی کے باعث اس سے خوش نہ تھے۔ بہر حال ایسا معلوم ہوتا
ہے کہ میر سوز کو شاہ عالم کے دربار میں باریاب ہونے کا موقع ملا۔ بادشاہ نے ایک مصعر پڑھا:-
جی میں آتا ہے کہ شاہی میں گداںی کچھ

میر سوز نے ایک مدحیہ قطعہ گزرا تا اس قطعے کا انداز بتاتا ہے کہ سوز بادشاہ کے حضور
میں بہت ہی وقار اور تمنت سے مدح سرا ہوئے اور حق گوئی وہے باکی سے کام لیتے ہوئے بادشاہ
کو بہت بیش بہا نصیحتیں کیں یہ مرح میں شیخ سعدی کے بعد اگر کسی شاعر کے ہاں یہ انداز ملتا ہے تو

وہ میر سوزہ ہیں - کہتے ہیں :-

در جواب بادشاہ کہ مصرع گفتہ اند

خسرو اقليم میں فرمان روائی کیجیے
نائب اللہ کو لازم ہیں سب حق کی صفات
اے صفات اللہ کچھ اپنی بڑائی کیجیے
تیغ سلطان ناخن تدبیر ہے لارب فیہ
اں سے عقدے کھویلے مشکل کشانی کیجیے
پُر خطر دولت یہ زر دولت ہے اے ساحب نظر
نیک و بد کو دکھ بام سے بدلائی کیجیے
نیک سے نیکی جراہ ہے بد سے لازم ہے بدی
مرض کو پہچانیے دسی دوائی کیجیے
بعد ازین محنتar ہو اے بادشاہ مومنین
خواہ شایی کیجیے یا پھر گدائی کیجیے
گر گدائی کیجیے تو کوچہ محبوب کی
ورہ مثل سوز باحق بگ ہنسانی کیجیے

شاہ عالم بادشاہ کے سارے منصوبے درہم برہم ہو گئے جب ۲۸ ربیع الاول ۱۱۸۵ھجری

مطابق ۱۱ جولائی ، ۱۸۱۰ء کو نواب احمد خاں بٹکش کا انتقال ہو گیا۔ تاہم اس نے مرہٹوں کی امداد حاصل کر کے بھلی کے لیے رخت سفر باندھا۔ ادھر نواب احمد خاں بٹکش کے مرتبے ہی ریاست کے حالات بدل گئے نواب موصوف کے تیرسے صاحبزادے نواب دلیر، بخت خاں بٹکش مظفر جنگ کے نقاب سے سند نشین ہوئے لیکن اس سند نشینی کی مخالفت بانی ریاست نواب محمد خاں کے آٹھویں بھیٹے نواب مرتفعی خاں نے کی کی اس مخالفت کی وجہ یہ تھی کہ ان کے بھیٹے محمد زمان خاں سے نواب احمد خاں کی لڑکی کی شادی ہوئی تھی اس تعلق کی بنا پر مرتفعی خاں چاہتا تھا کہ سند نشینی اس کے لواکے محمد زمان خاں کی ہو۔ لیکن بخشی فخر الدولہ ، حافظ رحمت خاں اور دوسرے دوستوں کی مدد سے سند نشینی میں مظفر جنگ ہی کو کامیابی ہوئی۔

اس پر مختص ہو کر مرتفعی خاں کے ایک ہوا خواہ نامدار خاں چلے نے مظفر جنگ کے دستی راست فخر الدولہ کو قتل کر دیا۔ دوسرے روز مظفر جنگ کے گروہ کے ایک شخص دببا خاں آفیڈی نے نامدار خاں کا کام تمام کر دیا۔ اس اختلاف کا نتیجہ یہ ہوا کہ مظفر جنگ نے نواب احمد خاں کے تمام پرانے عالی کو بر طرف کر دیا۔ بد اعتمادی اور شک و شہس میں بٹلا ہو کر مظفر جنگ نے کچے بعد دیگرے اٹھارہ ناسی بدلے بعض کو چھانسی دی گئی۔ اور بعض جلاوطن کیے گئے نواب مظفر جنگ نے اپنے خالف بچا مرتفعی کو قید کرا دیا اور وہ حالت قیدی میں قتل کر دیے گئے۔ اپنے بچپرے بھائیوں (مرتفعی خاں کے لڑکوں) کی جاگریں ضبط کر دیں اور وظائف بند کر دیے۔ مخالفت اندر ہی اندر بڑھتی رہی۔ ۱۲۱۱ھجری مطابق ۱۸۹۶ء میں نواب مظفر جنگ کو زہر دے کر ہلاک کر دیا گیا۔ آصف الدولہ نے فرخ آباد آکر تحقیق کی اور جرم ان کے لواکے رسمی علی خاں پر ثابت ہوا۔ (۹۷) آصف الدولہ نے امداد حسین کو نواب مقرر کیا اور رسمی علی خاں کو قید

کر کے لکھنؤ لے گئے اور پہرے داروں کے سپرد کر دیا۔ کھانے کے خواں روزانہ جنگر دیے گئے اور تختواہ باندھ دی گئی۔

ایسا معلوم ہوتا ہے کہ ہبہان خاں رند بھی مرتفعی خاں کے طرف داروں میں شامل تھے چنانچہ مخفف جنگ کے پرسراقتدار آتے ہی انہوں نے بھی فرخ آباد کو الوداع کیا اور اپنے خبر افراسیاب خاں کے پاس دلی چلے گئے۔ (۹۸) افراسیاب خاں اس وقت شاہ عالم کا وزیر تھا اور اس کو دلی کے دربار میں کافی رسوخ حاصل تھا۔ (۹۹) ہمارا خیال ہے کہ ہبہان خاں رند جب دلی روانہ ہوئے ہوں گے اسی کے بعد میر سوز بھی فرخ آباد سے نکل کھڑے ہوئے ہوں گے۔ اس طرح وہ نواب احمد خاں بٹکش کے انتقال (۲۸ ربیع الاول، ۱۸۵) ہجری مطابق ۱۱ جولائی، ۱۸۵۱ء کے بعد فرخ آباد کو چھوڑنے پر مجبور ہوئے جمیونی طور پر انہوں نے فرخ آباد میں پندرہ سو لے سال قیام کیا۔

قیامِ ثانیہ:

میر سوز کو اب صرف ایک ہبہان اپنے پرانے قرداں نواب محمد یار خاں والی ثانیہ کا تھا لیکن کامل ہے کہ سوز فرخ آباد سے ثانیہ چلے گئے قدرت اللہ شوق نے اپنے تذکرے میں لکھا ہے کہ ان کی میر سوز سے دو ایک بار ثانیہ میں ملاقات ہوئی بہت تواضع اور خلق سے پیش آئے۔ شوق کے اس بیان سے معلوم ہوتا ہے کہ سوز ہبہان باقاعدہ مقیم تھے اور انہوں نے شوق کے ساتھ حق میزبانی ادا کیا تھا۔ ثانیہ میں میر سوز زیادہ عرصہ نہ رہ سکے وہ ربیع الاول، ۱۸۵۱ ہجری مطابق، ۲۲، ۱، کے بعد فرخ آباد سے چلے اور ذی الحجه، ۱۸۵۲ ہجری، مطابق فروری، ۲، ۲۲، ۱، کے شروع میں سکرتال کا مرکز ہوا جس میں ثانیہ کا دربار درہم برہم ہو گیا۔ گویا سوز کا ثانیہ میں قیام پانچ ماہ سے زیادہ نہ رہا۔

فیضن آباد کا سفر:

اسی افراتفری میں وہ مع اہل و عیال فیضن آباد چلے گئے۔ ایسا معلوم ہوتا ہے کہ فیض آباد میں معاش کا کوئی انتظام نہ ہو سکا ناچار اہل و عیال کو فیضن آباد میں چھوڑا اور مالکب شرقیہ کا قصد کیا۔

پٹنے کا سفر:

سوز اس زمانے میں سخت پریشانیوں میں بنتا رہے وہ فرخ آباد اور مانڈے سے بڑی ہے
سروسماں کی حالت میں نکلے تھے فطری طور پر وہ آزاد طبع انسان تھے وہ علاقوں دنیاوی سے سخت
گھبراتے تھے - پے در پے انقلابات کی وجہ سے انھیں اہل خانہ کو لے لیے پھرنا پڑا ان حادث
میں بال بچوں کی ذمہ داری بھی انھیں گران گزرنے لگی - چنان چہ کہتے ہیں :-
یاد آتے ہیں کہ وہ دن جب غم نہ تھا کسی کا اے سوز اب خل ہیں دل کی مصائب سے

اور

بڑا دنیا میں ہے گا وہ خرد مند زن و فرزند کا جو ہو ش پابند
غیرب الوطنی ، کمپرسی اور کم معافی کے احساس نے ان کو ہبہ تسلیم خاطر کر دیا - وہ
امراء اور وزراء کے درباروں میں قدر و منزلت کے عادی تھے - ان کا اپنا ایک حلقة تھا اور وہ
دوسروں کے ساتھ ہمیشہ حسن سلوک سے پیش آتے رہے لیکن اس پر آشوب زمانے میں اپنے
بیگانے ہو گئے تھے جن سے ان کو توقعات تھیں وہی منہ پھیر رہے تھے کچھ ایسی ہی وارداتِ قلبی
اس غزل میں ملتی ہیں :-

اب لگے کہتے تھے کہ کیا سوز کس کا آشنا
کون سنا ہے کسی کا حال دل ، کس سے کہیں
جب تسلیم خا کرو فریب تھے ہم مخلص ہیں سب
آشنا ظاہر کے لاکھوں جس کو کہیے ہو سکیں
حیف کیا باطل گئے اوقات اپنی عمر کے
اسے خدا اے جرم بخنا ، اے علیم داے خیر
تو نے آخر کو بچے پیدا کیا ہے خاک سے

دنیاوی سہارے محبوب پڑ جانے پر انسان اللہ تعالیٰ کے بچے اور حقیقی سہارے کو ڈھونڈتا
ہے - سوز عمر کے اس آخری حصے میں در در پھر نے کا حوصلہ نہیں رکھتے تھے ان کی خواہش تھی کہ
کسی گوشہ تھانی میں بیٹھ کر یادِ الہی میں مصروف رہیں لیکن اہل و عیال کی پروردش کا غم انھیں
گھلانے دستا تھا - مندرجہ ذیل اشعار ایسی ہی کیفیات کی ترجیحی کرتے ہیں :-

ہمارا حوصلہ کوئی کا دو کوئی کا بس لیکن
اگر بھے سے بھی علاقوں کو بھٹک تو بج بکایا ہے
الہی تجوہ سے کیا مانگوں کر تو دانا و بینا ہے
معینی دوسرے نا طاقتی حیران ہوں اب تو
طلب تھی سوز کی جو بیٹھ کر مر جائے گولت میں

فیض آباد سے سوز پڑنے لگئے - دلی تو ان سے چھوٹ ہی گئی تھی - فرخ آباد بھی انھیں پناہ نہ دے سکا - شجاع الدولہ کا سایہ کرم ان کو میر نہیں آیا - وطن چھوٹا - رند کی قدر دانی سے محروم ہوئے - فکرِ معاش نے حیران پریشان کیا - اہل دعیال کو چھوڑ کر در بدر کی خاک چھانی بڑھاپا ، افلاس ، غریب الوطنی ، تنگِ معاش ان سب باتوں نے انھیں بہت کبیدہ خاطر کر دیا - اس آئے دن کی مہاجرت کے باعث وہ مقروض ہو گئے - اس احساس نے ان کو اور بھی تنگِ دل اور پر اگندہ مزاج کر دیا - اپنی پریشانیوں کا ذکر مندرجہ ذیل اشعار میں کرتے ہیں :-

<p>زندگانی سے بھی زیادہ کونسا ہو گا عذاب واہ وہم کو زمانے نے دیا یوں انقلاب کون اب ہم کو ملادے گا بغیر از بوتاب تم پہنا ہے کون میر یا شاہ عالی جتاب دوسرا ہمگر کی مرے اب ہو چلی حالت خراب جس طرف اس کے نظر پڑتی ہے ، (۱۰۱) ہے گا آب آب</p>	<p>کون سے اعمال کا بدلا ملا ہے یا نصیب لبنتِ گمراہ سے یوں جدا کر کے پھرایا شہر شہر وہ اوہر تریں پڑے اور ہم اوہر تریں پڑے اب نہیں طاقتِ جدائی کی شانی سے ملا ایک تو بھوکو نہیں اب زندگانی کی امید تیرے اجس شہر میں میری ہوئی ہے مسکن</p>
--	---

<p>جو سلامت اپنے گھر ہنگوں صبا سے بھی شتاب ہے بڑی مسئلہ ، اسے آسان کر اے عالی جتاب جس کی خارطاب چاہرہ تراہوں در دریوں خراب وہ ملادیں گے تجھے ایک ایک کر کے حساب بعد اس کے کربلا کا کبھی بس کو بوتاب</p>	<p>بھوکو یہ امید ہے اب قبلہ گاؤں خاقین نام تیرا مرتفعی اور کام ہے مسئلہ کشائی فرض کو اپنے اتاروں اور کروں کا بڑھر سید الشہدا کو سونپ آیا ہوں ولیدوں کو میں سوز کی یہ آرزو پوری کرو یا شاہ دیں</p>
---	---

غریب الوطنی میں مصائب پیش آئیں تو وطن کی یاد ساتی ہے خواہ وہاں کتنی ہی تکالیف کیوں نہ ہوں - کچھِ الیسے ہی احساسات بوز کے ہاں بھی ملتے ہیں :-

<p>ایک ایک اس اجرے گمراہ میں عالمِ تصویر ہے جو بر جوبان سے ہر اک غنچہ دل گیر ہے جو ملا سیاد تھا جو ہے سو آہو گیر ہے طعن نا انسافوں کا دلوڑ تراز تیر ہے دن کو ہر دم آہ ، شب کو نالہ شب گیر ہے</p>	<p>حسرتِ دلی کی کس منہ سے کروں تعریف میں کرستِ علاق ہے یاں تک کہ تم سے کیا کہوں پر عظیم آباد کے بختے ملے صاحبِ خن اچجاج اس جا نہیں ہے قتل کو انسان کے سوز کا احوال تم سے کیا کہوں اے منصفو</p>
--	--

سوز بہت ہی توقعات لے کر عظیم آباد پڑنے گئے تھے لیکن ان کو وہاں کا ماحول راس نہ آیا - وہاں کے علمی اور ادبی حلقوں نے بھی سرد مہری کا ثبوت دیا - اس ا江山ی ماحول میں جہاں کوئی بھی شناساں تھا ان کو سخت وحشت محسوس ہوئی -

کہاں سے میں کہاں آکر بسا ہوں دیکھیے قدرت۔ جہاں کچھ بات کرنے کو نہ اپنا ہے نہ پکانے
ایسا معلوم ہوتا ہے کہ پہنچنے کے شرعاً نے سوز کے ساتھ ناہبہانی کا سلوک کیا۔ غالباً یہ
معاصرانہ رفتہ ہو گی اور وہ نہیں چاہتے ہوں گے کہ ان کے شہر میں ایک کامل فنِ مقام ہو اور
ان کے معاش کے وسائل میں دوسرا بھی کوئی شریک ہو۔ ہمارا جو شتاب رائے کی قدردانی کے
باعثِ دلی کے بہت سے شاعر عظیم آباد میں جا لے تھے۔ مثلاً شاہ قدرت اللہ قدرت، میر ضیاء
الدین ضیاء اور محمد فقیرہ درود مند عظیم آباد اور مرشد آباد میں مقام تھے عین ممکن ہے کہ اپنے
دوستوں سے امداد کی توقع پر سوز اس شہر پہنچنے ہوں۔ اشرف علی فغان ہمارا جو شتاب رائے کے
پاس تھے۔ ان کی وفات ۱۸۶۱ء بھری مطابق ۱۲۷۰ھ میں ہوئی۔ اسی زمانے میں سوز نائٹسے سے
رخصت ہوئے تھے، ہو سکتا ہے کہ سوز فغان کی خالی جگہ کو پُر کرنے پہنچنے ہوں۔ لیکن انہوں
نے تھوڑے ہی دنوں میں یہ کچھ لیا کہ ان کے واسطے پہنچنے میں کوئی جگہ نہیں۔ دوسرے باشندگان
عظیم آباد کی ہے ہماری نے ان کا دل اچاٹ کر دیا۔ لوگوں کی خود غرضی اور ناقدری کا انھیں شدید
احساس ہوا وہ لوگ نہ خود اہلی ہنزہ تھے اور نہ ہزار مندوں کے قدر شناس۔ ایک جگہ کہتے ہیں:-
جہاں میں آشنا کوئی نہ پایا ہے دیکھا اے پایا بگاہ
ملا بھی کوئی تو اپنی غرض کا اے واجب ہوا میرا ستانا
پڑھیں دو چار بیتے ہے دلی سے تو سن سن کر انہوں نے یہ نہ جانا
کہ اچھے کون ہیں ان میں بُرے کون مگر سُن سُن انھیں گردن ہلانا
نصیبوں میں ترے لکھا ہی تھا پڑھا کر سوز بیتیں عاشقانہ
نکلا سوز کو کس جا سے یارب کدھر لایا ہے اس کو آب و داد
اور وہاں سے جلد سے جلد رخصت ہونے کا قصد کر دیا۔

سوز پہنچنے سے نکل جلد میں کہتا ہوں تجھے یاں کے جتنے بھلے مانس ہیں جنا جو ہیں گے
یہ مسلمانوں کو کہتے ہیں کہ کافر ہیں آہ ان کو پوچھو تو ہمودی ہیں یا ہندو ہیں گے
کیونکہ جس شہر میں محبت، اخلاص اور ہمہ ان نوازی کا چلن نہ ہو تو اس سے صحرا ہی ہتر

اے سوز الیے شہر سے صحرا بہت بھلا
کیا کچھ ہے جہاں میں محبت نہیں رہی

بہر حال مختصر عرصہ قیام کے بعد سوز مرشد آباد پلے گئے۔ وہاں نواب مبارک الدولہ نے ان کی کچھ عورت افروانی اور قدردانی کی۔ (۱۰۲) یہ وہی مبارک الدولہ (۱۰۳) ہیں جن کے علاج کے لیے سوز کے شاگرد آشنتہ ۱۴۰۸ھ بھری مطابق ۱۹۹۳ء-۹۲ میں لکھنؤ سے مرشد آباد گئے تھے۔ (۱۰۴) اس وقت بنگال کے سیاسی افق پر سیاہ بادل چھائے ہوئے تھے۔ امیروں اور جاگیرداروں کی حالت خراب تھی۔ انگریزوں کی حکومت عملی کے باعث بنگال کا اتصاصی نظام دُگرگوں تھا۔ سوز نے مرشد آباد کو بھی پسند نہیں کیا۔ ہر جگہ ان کو دہلی کے شب و روز یاد آتے رہے:-

ہزار سیر کرے شہر شہر کی تو سوز

اطھے گا دلی کے اپنے تھجے دیار سے ظ

آخر تھوڑے عرصے کے بعد وہ مرشد آباد سے فیض آباد کے لیے یہ کہتے ہوئے روانہ ہوئے:-

خدا کے در پہ بیٹھ اے سوز یوں داہی ش پھر در در

کہ وہ پیدا کئے کی شرم کو اپنی نجاتا ہے

فیض آباد کو والپی:

میر سوز شجاع الدولہ کے دور حکومت میں فیض آباد والپی آئے۔

میر سوز کے دہلی سے ترک وطن کرنے کے بعد کے حالات تذکرہ نگاروں نے صحت کے ساتھ قلم بند نہیں کیے ہیں اور اس باب میں مستضاف بیانات ملتے ہیں۔ آزاد نے دیگر تذکرہ تو یوں کے علی الرغم لکھا ہے کہ ”شاہ عالم کے زمانے میں جب اہل دہلی کی تباہی حد سے گزر گئی تو ۱۴۹۱ھ بھری مطابق ۸۱۱ء میں بابی فقیری اختیار کیا اور لکھنؤ پلے گئے مگر دہاں سے ۱۴۹۲ھ بھری مطابق ۸۱۱ء عصیوی میں ناکام مرشد آباد گئے۔ یہاں بھی نصیب نہ یادوی ش کی پھر لکھنؤ آئے۔“ (۱۰۵)

سکسینہ نے آزاد ہی کی روایت پر مزید اضافہ کیا ہے کہ ”وطن کی تباہی و بر بادی سے افسرده ہو کر نکل کھڑے ہوئے۔ پہلے فخر آباد گئے جہاں نواب ہمربان خاں رند دیوان نواب احمد خاں غالب جنگ کی چند دن ملازمت و رفاقت کی اس کے بعد لکھنؤ آئے۔“ یہ نواب آصف الدولہ کا زمانہ تھا۔ نواب ہری ہمربانی سے پیش آئے مگر ان کا بھی ش لا کا چند دن ٹھہر کر مرشد آباد کا رخ کیا جہاں نوابان بنگالہ کا دور دورہ تھا وہاں سے بھی جی گھبرا یا غر کار اسی سال لکھنؤ والپی آئے۔ اب کی مرتبہ آصف الدولہ ان کے شاگرد ہوئے۔“ (۱۰۶)

قاسم لکھتے ہیں کہ مدت بھک دیاں شرقیہ میں زندگی کے دن برس کیے (۱۰۷) کریم الدین (۱۰۸) بھی یہی کہتے ہیں۔ آزاد نے پہلی غلطی تو یہ کی ہے کہ میر سوز کی دہلی سے روانگی کا زمانہ احمد شاہ کے عزل کے بعد کی بجائے شاہ عالم کے عہد میں قرار دیا ہے دوسرے انہوں نے دہلی سے

برہا راست لکھنؤ آنکھا ہے انہوں نے فرخ آباد میں سلونت اختیار کرنے کا کوئی ذکر نہیں کیا ہے پھر علی لطف کی روایت کے موجب (۱۰۸) ۱۲۱۲ ہجری مطابق ۱۹۹۱ء میں مرشد آباد جانا لکھا ہے سکسینہ نے اگرچہ فرخ آباد کا ذکر کیا ہے لیکن قیام صرف چند دن لکھا ہے ۔ یہ بھی حقیقت کے خلاف ہے ۔ قاسم اور کریم الدین کا یہ کہنا بھی درست نہیں کہ میر سوز مدت تک دیار شرقیہ میں رہے ۔ سکسینہ کا یہ قول بھی صحیح نہیں ہے کہ سوز جب لکھنؤ تک پہنچ تو آصف الدولہ کا زمانہ تھا ۔ نواب بڑی ہمہ رانی سے پیش آئے مگر ان کا بھی نہ لکھا چند دن ٹھہر کر مرشد آباد کا رخ کیا ۔ اسی طرح محسن (۱۰۹)، نسخ (۱۱۰)، عبدالحق صفا (۱۱۱) نے بھی یہی لکھا ہے کہ وہ آصف الدولہ کے دور حکومت میں لکھنؤ تھے یہ تمام راجیم قیاسی ہیں یوز، شجاع الدولہ کے ہمہ حکومت میں اودہ بہنچے ۔ سوز کے اشعار سے ثابت ہوتا ہے کہ ہبہ برت کے اس زمانے میں وہ محنت مالی پر بیٹھا ہے نواب ہمہ رانی میں بہنچے انھیں کسی سرپرست کی اشد ضرورت تھی اس لیے سکسینہ کا یہ کہنا کہ نواب ہمہ رانی سے پیش آیا مگر ان کا بھی نہ لکھا ذرست نہیں ہے یوز ایسے معاشر بحران میں تھے کہ جی نہ لگتے کا سوال ہی پیدا نہیں ہوتا حقیقت یہ ہے کہ شجاع الدولہ کے دربار میں انھیں کوئی جگہ نہ مل سکی اور کسی ہتر مستقبل کی تلاش میں وہ پشہ اور مرشد آباد گئے ۔ بد قسمت سے انھیں وہاں کوئی خاص کامیابی نہیں ہوتی اور وہ پھر اودہ واپس آگئے ۔ آزاد، سکسینہ، محسن، نسخ، صفا نے ان کی لکھنؤ میں آمد تاریخی حقیقت کے بخلاف لکھی ہے کیوں کہ سوز ہمہ بار جو اودہ آئے تو شجاع الدولہ کا پایہ محنت فیض آباد تھل بادا شرقیہ سے واپسی کے بعد بھی شجاع الدولہ زندہ تھا اور سوز فیض آباد ہی تک پہنچ گورش (۱۱۲) نے صحیح لکھا ہے کہ ”سوز فیض آباد میں سہتے تھے ۔“

سات سال بعد:

لکھنؤ تو آصف الدولہ کی محنت نصینی (۱۱۸۸ ہجری مطابق ۱۷۴۳ء) کے سات سال بعد (۱۱۹۵ ہجری مطابق ۱۸۱۱ء) سرکاری مستقر قرار پایا تھا ۔ دراصل لکھنؤ کو کچھ ایسی شہرت ہو گئی تھی کہ ہر بادی نے لکھنؤ ہی کا ذکر کیا ہے ۔ قلعہ نظر اس کے کہ لکھنؤ کو پایہ محنت کس زمانے میں بنایا گیا ہے ۔ اسپر مگر کا کہنا صحیح ہے کہ وہ ۱۱۹۱ ہجری مطابق ۱۷۷۸ء میں لکھنؤ گئے (۱۱۳) لیکن اس سے یہ نہ سمجھتا چاہیے کہ دنی سے لکھنؤ میں وارد ہونے کا یہ سال ہے بلکہ یہ سال فیض آباد سے لکھنؤ منتقل ہونے کا ہو سکتا ہے ۔ کیونکہ آصف الدولہ اپنی والدہ سے دور رہتا چاہتا تھا اس لیے اسی سال یا اس کے لگ بھگ فیض آباد کی بجائے لکھنؤ کو اپنا مستقر تقرر دیا ۔ حقیقت یہ ہے کہ اس مسئلے پر تمام تذکرہ تکار خلط نہیں میں بتلا رہے یہم نے تحقیق اور جملہ شہادتوں کو سامنے رکھ کر سوز کے زمانہ ہبہ برت کو مرتب کیا ہے ۔

- ۱۔ احمد شاہ کے زوال (رمضان ، ۱۱۶۹ھ) مطابق جون ، ۱۸۵۳ء کے بعد سوز دلی سے ۱۱۶۹ھ بھری مطابق ۱۸۵۵-۵۶ء میں فخر آباد کے لئے رواد ہوئے ۔
- ۲۔ ۲۸ ربیع الاول ، ۱۱۸۵ھ مطابق ۱۱ جولائی ، ۱۸۵۷ء کو نواب احمد خاں بیگش والی فخر آباد کا استقبال ہوا اس کے کچھ عرصے بعد وہ ٹانڈہ چلے گئے ۔
- ۳۔ تقیبیاً سات ماہ بعد سکرتیال کا معزکر (ذی الحجه ۱۱۸۵ھ مطابق ۱۸۵۷ء) میں ہوا ۔ اور انھیں ٹانڈہ کو خیریاد کہنا پڑا ۔
- ۴۔ سوز ٹانڈہ سے شروع سال ۱۱۸۶ھ بھری مطابق ۱۸۵۸ء، فیض آباد آئے ۔
- ۵۔ اہل و عیال کو فیض آباد جھوڑ کر وہ پہنچنے رواد ہو گئے ۔
- ۶۔ پہنچنے میں حالات ناسازگار پا کر انھوں نے مرشد آباد کا رخ کیا ۔
- ۷۔ کچھ عرصہ مرشد آباد میں رہ کر ۲۳ ذی قعد ، ۱۱۸۸ھ بھری مطابق ۲۶ جنوری ، ۱۸۵۷ء (شجاع الدولہ کی وفات) سے کچھ عرصہ چلتے وہ فیض آباد داپن آگئے ۔
- اس ضمن میں شاہ کمال کی رویت بہت لام ہے انھوں نے لکھا ہے کہ "ہم لکھنؤ میں ایک ساتھ انہیں سال رہے ۔" (۱۱۳۲) میر سوز کا سال وفات ۱۱۹۳ھ بھری مطابق ۱۸۷۱ء ہے اس حساب سے شاہ کمال سے ان کا تعلق ۱۱۹۲ھ بھری مطابق ۱۸۷۰ء میں قائم ہوا ہو گا ۔ ادھر مرازا کاظم بستلا بھی اپنے تذکرے میں لکھتے ہیں کہ سوز ۱۱۹۲ھ بھری مطابق ۱۸۷۰ء میں لکھنؤ میں تھے (۱۱۵۰) لیکن میر سوز ۲۳ ذی قعد ، ۱۱۸۸ھ بھری مطابق ۲۶ جنوری ، ۱۸۵۷ء سے چلتے فیض آباد آچکے تھے، کیون کہ سعادت خاں ناصر نے لکھا ہے کہ آصف الدولہ کی تخت نشینی کے موقعے پر سوز موجود تھے اور انھوں نے یہ رباعی صورت میں گذرانی تھی (۱۱۶۹) خالق کہ بہ خلق زندگانی دادہ دنیا بہ فلسفی و فلسفی دادہ حر چند اجراءً قضا و قدر است الحال چنان را بہ امانی دادہ اس موقعے پر سودا بھی موجود تھے انھوں نے بہت تعریف کی ۔ یہاں یہ تشریح کر دیتا ضروری ہے کہ زمانہ شاہزادگی میں آصف الدولہ کو مرازا امانی کہا جاتا تھا ۔ میر سوز کے مختلف مقامات پر قیام کرنے کی تفصیل یہ ہے ۔
- ۱۔ قیامِ دلی تقویباً ۳۲ سال
- ۲۔ قیامِ فخر آباد تقویباً ۱۶ سال
- ۳۔ قیامِ ٹانڈہ
- ۴۔ قیامِ فیض آباد تقویباً ۳ سال

-۵	قیامِ عظیم آباد
-۶	قیامِ مرشد آباد
-۷	قیامِ فیض آباد تقریباً سال
-۸	قیامِ لکھنور تقریباً ۱۹ سال

نبی الدین بیتلہ میر غنی نے تمام تذکرہ نویسون کے علی الرغم ایک تنی بات لکھی ہے وہ کہتے ہیں کہ میر سوز دلی سے پہ طریق سیاحت ضلع ہے پور گئے - اور چند سال اس جگہ رہے (۱۱۱) اس کے بعد لکھنوتیہ ہمارا خیال ہے کہ میر سوز کا ہے پور کا سفر سیاحت یا کسی دوسری ضرورت کی بناء پر ہو گا - لیکن یہ سفر قیامِ دلی کے دوران ہی کسی سال کیا گیا ہو گا - بیتلہ نے غلطی سے اس کو اُس زمانے سے لا دیا جو دلی چھوڑنے کا ہے بیتلہ کو سوز کے فرخ آباد جانے کا قطعاً علم نہیں تھا - اس لیے انہوں نے ہے پور سے لکھنوتیہ کو عجارت کرنا بیان کیا ہے - بیتلہ کی اس روایت کا مأخذ کیا ہے اس کی کوئی سند اور شہادت دریافت نہ ہو سکی - لیکن سفر ہے پور کے ذکر سے کچھ نی ہاتھیں پیدا ہوتی ہیں اور گم شدہ کریبوں کو ملانے سے سوز کے ہے پور جانے کی علتِ غالی دوسری صورت اختیار کر لیتی ہے - یہاں پر چند ہاتھیں غور طلب ہیں :-

۱- حضرت شاہ فخر الدین کے ایک خلیفہ کا نام میر ضیاء الدین تھا اور حضرت شاہ صاحب نے ان کو ہے پور میں تبلیغِ دین کے لیے مامور فرمایا تھا - وہاں آپ نے ایک خانقاہ اور مدرسہ قائم کیا تھا - مدرسہ آپ کے نام پر ہی ضیاء العلوم کے نام سے مشہور تھا -

۲- حضرت شاہ فخر الدین کے خلفاء اور مریدین کی فہرست میں ایک نام سید محمد میر کا ہے - (۱۱۸)

۳- اس فہرست میں سید قمر الدین منت کا نام بھی ہے -

بہلا سوال یہ پیدا ہوتا ہے کہ کیا حضرت شاہ صاحب کے خلیفہ میر ضیاء الدین یہ تو میر سوز کے والد نہیں ہیں ؟ تذکرہ نگاروں نے سوز کے والد میر ضیاء الدین کو بہت متمنی اور پہنچنگار لکھا ہے - لیکن ان کے بارے میں مزید کوئی تفصیل قلم بند نہیں کی ہے - اس سے یہ گمان گزرا ہے کہ چوں کہ ان کا مستقل قیام ہے پور میں تھا اس لیے تذکرہ نویسون کو ان کی بائیت زیادہ معلومات نہیں ہیں گی - بیتلہ نے میر سوز کے سفر ہے پور کا جو ذکر کیا ہے اس سے بھی اس بات کو تقدیت پہنچتی ہے کہ میر سوز اپنے والد محترم کے پاس آتے جاتے ہوں گے - اس کا علم بیتلہ کو ہو گا اور انہوں نے غلطی سے یہ لکھ دیا کہ دلی چھوڑ کر وہ ہے پور چلے گے اور پھر لکھنور روانہ ہو گئے -

دوسرा سوال یہ ہے کہ حضرت شاہ فخر الدین کے مریدین کی فہرست میں جو نام سید محمد
میر کا ہے کیا وہی میر سوز ہیں۔ اگر سوز کے والد واقعی شاہ صاحب کے خلیفہ ہوں گے تو یقیناً انہوں
نے میر سوز کو بھی شاہ صاحب سے بیعت کرایا ہو گا۔ پوچھ کہ میر سوز کا پہلا تخلص میر محمد اس لئے
مریدین کی فہرست میں ان کا نام اسی طرح لکھا ہے۔ مریدین کی فہرست میں سید قمر الدین منت کی
 موجودگی سے بھی اس خیال کی تائید ہوتی ہے۔ قمر الدین منت کی والدہ بھی بخاری خاندان سے
تعلق رکھتی تھیں^(۱) اگر یہ قیاسات درست ہیں تو میر سوز کا یہ شعر حضرت شاہ فخر الدین کی درج میں
شارکرنا چاہئے:-

سوز کا کوئی عمل غفو کے قابل تو نہیں
شاہ بخداویں ہگر ایسے گھنگاروں کو

بِ قُسْمِیٰ سے اس مسئلے کو حل کرنے کے لیے کوئی ایسی شہادت اب تک دستیاب نہ ہو
سکی یاں۔ لیکن کوئی بات دووقت سے نہیں کبی جا سکتی^(۲) ویسے میر سوز کے کلام سے جو شہادت ملتی ہے۔
اس سے یہ گمان ہوتا ہے کہ میر غیاث الدین کی وفات لکھنؤ میں ہوئی۔ اس کا ذکر آگے آئے گا
بہر حال تذکروں میں جو باتیں ملی ہیں، ان میں ربط پیدا کر کے کسی تیجہ پر پہنچنے کی کوشش کی گئی
ہے کہوں ملتا ہے آئے ہل کر یہ گھنگی سمجھ جائے۔ ویسے جملائی اس روایت پر بھی زیادہ اعتبار نہیں
کیا جا سکتا کہ میر سوز بھلی ہے یہ پور پہنچ لے گئے۔ کیوں کہ یہ مستند شہادتوں کے بر عکس روایت
ہے ہو سکتا ہے کہ کسی غلط فہمی کی وجہ سے ہملا نے فرخ آباد کی بجائے یہ پور منتقل ہونا لکھ دیا
ہے۔ بہر حال یہ تو ایک تاریخی حقیقت ہے کہ میر سوز بھلی سے فرخ آباد آئے اور پھر دہاں سے
فیض آباد پہنچ گئے۔

خیال ہے کہ فیض آباد پہنچنے کے بعد سودا کے وسلے سے سوز کی امیری سرکار سے ملک
ہو گئے ہوں گے۔ المطلب ہے کہ آصف الدولہ کے زمانہ شہزادگی ہی میں ان کی سرکار میں ملازم ہو
گئے ہوں۔ بہر حال یہ دونوں پرانے دوست پھر ایک جگہ مل پیٹھے اور درپار اورہ کی نیت ہے
۔

۱۹۵ ۱۹۶ بھرپور مطابق ۱۸۷۱ء میں راجہ پیٹھ سنگھ والی بنارس نے سرکشی اختیار کی اس کا
اصل مجنکوا امگروں سے تھا اس نے عالم غیض و غضب میں اپنے علاۃ کے بہت سے فرگیوں کو
قتل کر دیا۔ اس وقت گورنر جنرل وارن ہیستنگز تھا وہ خود مقابله پر آیا لیکن راجہ پیٹھ سنگھ کی
فوج نے اس کو گھیریے میں لے لیا۔ (۱۴۰) اس معاملے کو طے کرنے کے لیے نواب آصف الدولہ
اپنے محمد سرفراز الدولہ کے ہمراہ مع ایک کثیر فوج کے ہیستنگز کی مدد کو پہنچا اس موقع پر میر سوز
بھی شاہی نظر کے ساتھ تھے۔ پیٹھ سنگھ کو ٹھکست ہوئی اس موقع پر فتح کی خوشی میں میر سوز نے

مندرجہ ذیل مطلع نواب وزیر کے حضور میں گذرا بنا نواب نے خوش ہو کر انعام و اکرام سے سرفراز کیا۔ (۱۴۱)

ادھر دیکھو تو کس ناز و ادا سے یار آتا ہے

میخا کی موئی امت کو ٹھوکر سے بچاتا ہے

مطلع کے بعد مندرجہ ذیل اشعار میں بھی وہی کیفیت اور تاثر ملتا ہے جس کے زیر اثر

مطلع کہا گیا ہے:-

اللہ خیر کیوں آج کس پر تیغ لے نکلا
چاہب سیر ہے اب کوچہ قاتل میں ، چلتے ہو
کوئی تو اپنی رگوئے ہے ، کوئی گزگزاتا ہے
یہ کون آتا ہے جو گلشن بہیں بھولا ساتا ہے

قیامِ لکھنؤ:

آصف الدولہ نے اپنی محنت نصینی (۱۸۸ بھری مطابق ۱۸۸۲ء) کے سات سال بعد (۱۹۵ بھری مطابق ۸۱ء) لکھنؤ کو پایہ محنت بنایا - بادشاہ کے ساتھ سودا اور سوز بھی لکھنؤ میں اقامت پذیر ہو گئے یہن یہ دوستی اور رفتاقت زیادہ دنوں جاری نہ ہی - سودا نے ۲ ربج ، (۱۹۵ بھری مطابق ۲۶ جون ، ۱۸۸۲ء) کو سفر آغڑت اختیار کیا - سودا نے دلی عقیدت اور احترام کے ساتھ اس طرح اٹھار غم کیا:-

حمد میں تیری اے خداۓ حن
اس زبان سے کہا ش جائے حن
باتیں ساری بنائے ہیں یہن
کوئی بر لائے آشناۓ حن
کوئی صاحب حن نہیں مرتا
ہے قیامت علک بتائے حن
زیست انسان کی نہ پوچھو کچھ
اکل یا ثرب ہے بجائے حن
سوز خاموش رہ کے کیا لے گا
زندگانی تو ہے برائے حن
سودا کی وفات کے بعد نواب کی استادی کا شرف سوز کو حاصل ہوا - اسی دوران (۱۹۶ بھری مطابق ۸۲ء) میں گردشی روزگار کے ساتھ میر تھی میر بھی لکھنؤ پہنچ گئے - ان کی آمد پر نواب آصف الدولہ نے خوشنودی کا اٹھار کیا اور تین سو روپیہ ماہوار و لفینہ مقرر کر دیا - میر تھی میر کو میر سوز سے جو تکلدر دلی میں تھا وہی لکھنؤ میں بھی رہا ایک واقعہ بھلے بیان کیا گیا ہے ، دوسرا سعادت خان ناصر اس طرح بیان کرتے ہیں - (۱۴۲)

آصف الدولہ کے استاد میر سوز مجرے کے لیے حاضر ہوئے - میر صاحب بھی اس وقت

موجود تھے۔ نواب کی فرائش پر سوز نے دو تین غزلیں پڑھیں اور نواب صاحب نے خوب تعریف کی۔ میر صاحب کو سوز کی جسارت اور نواب کی تعریف بہت ناگوار گزرنی اور سوز سے کہا تھا میں اس دلیری پر شرم نہیں آتی۔ تمہاری شتر خوانی کا موقع اور محل تو وہ ہے جہاں لایاں جمع ہوں اور ہندوکھیاں پک رہی ہوں۔ وہ جہاں میر تھی میر موجود ہوں یہ کہہ کر وہ شقچوں نے نواب نے میر کی طلب کے لیے لکھا تھا جیب سے نکال کر نواب کے سامنے رکھ دیا۔ اور خاد آپادی دولت کیتے ہوئے اللہ کھڑے ہوئے۔ میر کی بد دماغی کے آصف الدولہ تملک وہ ہو یکے ہندو دنوں میں زیادہ گھر اتعلق پیدا شہ ہو سکا۔ آصف الدولہ رنگیں مزاج اور خوش دل انسان تھا۔ میر کی الہ پسندی جس پر خود پسندی مستزاد تھی، اس کے مزاج کے۔ موافق نہ تھی۔ بہر حال وہ میر کی تعظیم و توقیر کرتے رہے اور شہاہ نوازوں سے نوازتے رہے۔

اسی زمانے میں شاہ کمال جو اپنے وقت کے اچھے خوش خط اور خوش قلم تھے، میر سوز سے متعارف ہوئے۔ دنوں حضرات کے مراسم بہت گھرے ہو گئے۔ شاہ کمال نے اردو شعرا کے دوادیں کی تدوین مع مشہور شاعروں کی تصویروں کے کر رکھی تھی۔ میر سوز نے اس کا ذکر آصف الدولہ سے کیا۔ آصف الدولہ کے صنور میں پیش کیا۔ آصف الدولہ نے بہت افرادی کی! ایک سال کے بعد ہاتھی کی سواری بھیج کر شاہ کمال کو طلب کیا اور خواتش کی کہ دیوان مرتب کیے جائیں اور شاعروں کی تصویریں بھی تیار کی جائیں جس کے لیے خوش نوں مقرر کیے جائیں گے۔ اس وقت پانچ سو روپیہ نذرانہ کے بطور شاہ کمال کو دیے۔ (۱۲۳) مہاراجہ ٹھیٹ رائے کے مثورو سے تمام دیوان آصف الدولہ کے پاس روانہ کیے گئے۔ دس روز میں پچاس سے زیادہ دیوانوں کی نقلیں حاصل کر لی گئیں۔ جس کے سطح میں مزید پانچ سو روپیہ اور شالہ شاہ کمال کو بھیجا گیا اور اسی طرح کام ہوتا ہوا (۱۲۵) لیکن نواب کو اجل نے فرصت نہ دی اور انتقال کیا۔

لکھنؤ میں میر سوز کا تعلق دربار شاہی سے بہت قربی تھا۔ نواب سرفراز الدولہ جو آصف الدولہ کے بہت پہنچتے امیر تھے، میر سوز کے محتقد ہی نہیں بلکہ مرید تھے۔ خود آصف الدولہ بھی ان کی سے حد عترت و تعظیم کرتا تھا اور ان کی محبت کا دل و جان سے عاشق تھا۔ لکھنؤ کے تقبیہاً نام علمدین و سرور آورده لوگ میر سوز کی خدمت کرنا باعث شرف و برکت شمار کرتے تھے (۱۲۶) میر سوز کو بھی اپنے آئے ولی نعمت سے بہت تعلق خاطر تھا اگرچہ انھوں نے مدح سرائی کو کبھی لپٹا۔ شیبیہ نہیں بنایا بلکن اپنے اس قدر دان کی مدح انھوں نے بھی کی۔ مدح کا یہ انداز سوز بھی سے شروع ہوا اور ان پر ہی ختم ہو گیا۔ کتبیہ اختصار اور سخنیدہ و پروقار انداز میں ان خوبیوں کی طرف اشارہ کرتے ہیں جو ایک اچھے حاکم میں رعایا کے واسطے ہوئی چاہیں:-

ایک بندہ جہاں میں والدہ آصف الدولہ نام ہے جس کا

بیج سے شام تک غریبوں کا غور پرداخت کام ہے جس کا
وہدہ لا الہ الا اللہ ذکر قلبی مدام ہے جس کا
بھائی کہتا ہر ایک غریب کو یہ سلطنت کلام ہے جس کا
آصف جاہ ناظم دکنی ایک ادنیٰ غلام ہے جس کا
اور انگریز مرشد کیا ہے جو ہے سوپانے نام ہے جس کا
اور تو اور سوز سا وحشی ان دونوں دل سے رام ہے جس کا
ایک دوسرے شر میں کتنی حق گوئی سے کام لیتے ہوئے کہتے ہیں کہ صاحب انتدار کو یہ
نہ بخوننا چاہیے کہ دنیا میں وہی ہتھا صاحب طبل و نھاں ہے، بلکہ معلوم نہیں ایسے کتنے سلاطین اس
دنیا میں آئے اور ٹھیک گئے:-

ایسے ہی حضرت آصف کو جو کہتے ہیں ورنہ^ر
اس بخل کے ہونے خلق میں سلطان کتنے
اسی کے ساتھ اپنی شاعرانہ اناکی نفی کرتے ہوئے کہتے ہیں:-
اس طرح سوز کو بھی لوگ کہے ہیں شاعر
ایسے لگیوں میں دکھا دوں میں غزل خواں کتنے
ایک دوسرے شر میں کتنے محبت آمیز لمحے میں دل جذبات کا اہمبار کرتے ہیں:-
بغیر از آصف الدولہ کہ وہ سلطانِ خوبی ہے
بیتاڈ کون ایسا ہے جسے استاد میں کرتا
چین اور فراغت کا یہ دور نیادہ عرصہ جاری نہ رہا۔ عمر کے آخری حصے میں سوز کو ایک
ایسا ختم لگا جو کبھی مندل نہ ہو سکا لیجنی بڑھاپے میں جوان بیٹھی کی موت کا غم ہوا۔
بیٹھی کی موت نے باپ کی کرتوزی دی۔ وہ بیٹا جس کو بہت متوں سے پالا تھا داغ
مفارقت دے گیا۔ میر ہمدی داغ ان کے جوان بیٹھی تھے۔ کسی حسینہ پر عاشق ہو گئے اور اسی کی
جدائی میں گمل گمل کر جان دے دی۔ اس غم نے سوز کو نڈھاں کر دیا۔ سوز جو نہلست ظریفہ
بذریعہ اور خوش مزاج تھے یاں والم کی تصویر بن گئے۔ سوز جو اپنی محبت کو لیلنی اور جنون کی
محبت قرار دیتے تھے:-

کہاں جنون کہاں لیلی یہ افسادہ ہے اے یادو
بھاں میں ان دونوں میں سوز اور ہمدی کی شہرت ہے
اب بیٹھی کی جدائی میں خون کے آسو روئے ہیں:-

آجا میری منتوں کے پالے
تو سلسلے میرے اٹھ گیا ہائے
تاریک ہوا جہان مجھ بن
سر سے پاؤں تک لگی یوں
اوہ شرم سے تیرا مسکراتا
دل چاہتا ہے کہ پھر بھی دیکھوں
یا آن کے پاس بیٹھ میرے
تم تو جت کو سدھا رے اچا^(۱) دوزخ کے ہمیں کیا حوالے
اے میرے سیکھ میرے ہدی
میاں مرتا ہے آن کر جلا لے

اور

یاں کاہے کو آپ آئیے اب
میرا احوال آپ سنئے اب
اپنی حالت سنائے اب
صورت کو تستے ہیں کسی شکل
کھوڑا اپنا دکھائے اب
میاں بیٹھ گئے تمہارے غم میں
دنیا سے ہمیں اٹھائے اب
تم تو نہ ہنئے ہمارے ڈھب کے
یاں تک تو نہ آیا سوز وہ شون
اس کی طرف آپ جائیے اب
جو وہ نہ ملا تو خاک میں پھر
اپنے ہی تینیں ملائیے اب

اور

آہ اپنے دوست پیارے مر گئے
خاک میرے من میں اپنے گھر گئے
روز جاتا ہوں کبھی ملٹے نہیں
یہ ہی کہتے ہیں ابھی باہر گئے
میرے ہدی تم گئے جت کو آہ
پر پور کے داغ دل پر دھر گئے
مجانی کو اپنے بلایا اپنے بیاس
کچھ نہ غم آیا تمہیں میرا میاں
میرے حق میں آہ تم کیا کر گئے
ہیئت کی تحریت کرنے والے جب آتے ہیں تو دل پر چرکے لگتے ہیں - دل کا زخم پھر ہرا ہو

جاتا ہے:-

اے جانِ پور جب سے تم اپنے گھر گئے^(۲)
بابا کے گجر پر داغ غم کا دھر گئے

کوئی پوچھے تو کیا بتاؤں اس کو
کس منہ سے کہوں کہ میر مہدی مر گئے
داغ کی وفات کے بعد جب بہلی عید آئی تو بوڑھے باپ کو نوجوان پہنچ کی یاد تپا گئی :-
ہوئے ایسے ہی تم نظروں سے اب بابا کے گم مہدی
مبارکباد کو بھی عید کی آئے نہ تم مہدی
وہ موت کی راہ تھئے لگے تاکہ دوسری دنیا میں اپنے نور نظر کو دیکھ کر آنکھوں کو روشن
کر سکیں :-

پر یہ فرماؤ کہ کس روز بلاؤ گے ہمیں
پھر جو کھولیں گے تو تم شکل دکھاؤ گے ہمیں
پھر تو ہے دخنہ ہٹلو میں بخاؤ گے ہمیں
یاں تو سختے تھے بھلا ، غیر نہ کہتے تھے کچھ
ہاں تو جی کھول کے آوار سناؤ گے ہمیں
ہاں مگر خاک میں جب تک نہ ملاو گے ہمیں
تاتکا چشم خلائق سے گراو گے ہمیں
یہ توقع نہ قتی دلوز کو مہدی صاحب
بند کی خدمت میں یہاں چڑھ کے آؤ گے ہمیں

اور

نہیں غم شادانی میری یہ ہے عینزو زندگانی میری یہ ہے
مردوں پاؤں تے جو اس سم کے تو عمرِ جاودانی میری یہ ہے
ہیو تم سے میں خون پیتا ہوں اپنا شرابِ ارغوانی میری یہ ہے
سنو جی ایک تھا سوز، ایک مہدی شب و روز اب کہانی میری یہ ہے
۱۴۰۳) بھری مطابق ۸۸۷ء میں جب شاہ عالم کے صاحبزادے سلیمان شکوہ، خلام قادر
روہیلہ سے جان بچا کر لکھوڑ پہنچنے تو اصف الدویلہ نے ان کی بہت مدارات کی لکھنؤ میں شاعروں کا
ایک قدردان اور پیدا ہو گیا۔ سلیمان شکوہ اپنی مجلس میں مخاعرے منعقد کرتے تھے۔ اس زمانے
میں کسی مخاعرے میں میر سوز نے بھی شرکت کی۔ مصھنی کہتے ہیں (۱۴۰۸) کہ میر سوز جو بساں
فقریار سے آ راستہ ہیں، وہ اوائل مخاعرہ میں ایک پتو اور ایک دو شالے سے سرفراز ہوئے اور
اپنی راہ لی۔

۲۸ ربیع الاول ۱۴۱۲ء بھری مطابق ستمبر ۱۹۹۱ء کو نواب اصف الدویلہ کا انتقال ہوا۔

(۱۴۰۹) اسی کے ساتھ دوسرے بادشاہ کے جلوس کی تیاریاں شروع ہو گئیں۔ وہ لوگ جو نواب اصف الدویلہ کی زندگی میں ان کی الشت و رفاقت کا دم بھرتے تھے، نئے بادشاہ کے گرد جمع ہونے

گلے - اور ایسا معلوم ہونے لگا جسیے کوئی بات ہی نہیں ہوئی ۔ کسی نے آہ بھری اور شکی آنکھ سے آسو بلکا - سوز نے اہل دنیا کیے دفانی دیکھی اور اس نتیجے پر ٹھپک کر دنیا کی محبت ہی سراسر سے مخفی ہے :-

دلا اہل دنیا سے مت آشنا ہو
بجلہ فائدہ ایسی افت کے سے
ستاقی ہے لمحہ بے لمحہ یہ دل کو
مرے آصف الدولہ اور ایک سے بھی
دیا اشک خونی سے روتا ہو کوئی
وہ بھائی بڑے لوگ ہیں ان سے ڈرے
کسی نے بھی ماری چھری اپنے دل پر
مگر ایک آقا محمد کر جس نے
سو اس کو ہے غم وہ جسے کہیے غم ہے
کہ وقت اس کی صورت نہ یوں برتلا ہو
نهیں سوز ، دل سے کوئی بھی نہ روایا
پھر ان سے امیر دفا کیا بجا ہو

وفات:

اپنے مددوں یعنی نواب آصف الدولہ کی وفات کے بعد میر سوز زیادہ عرصہ زندہ نہیں رہے - اور ۱۴۱۳ھ مطابق ۱۸۹۸ء میں وفات پائی - شاہ کمال نے تاریخ وفات کیی :-
از وفاتش دلم بہ سوخت پو شمع القشش بود چوں بہ آب و گلم طبع من چوں الٰم کشید کمال گفت تاریخ " سوز سوخت دلم " ۱۴۱۳ھ

جرأت نے یہ مرثیہ کہا:-

سوز ماتم نے میر سوز کے آہ
مش گیا لطفِ ربِ عالم گوئی
خاک میں مل گئی ادا بندی
کہی جرأت نے رو کے یہ تاریخ
شع سام بس جلا دیا دل کو
خاک پھر دے گھن مزا دل کو
گفتگو اب خوش آوے کیا دل کو
داغ اب سوز کا لگا دل کو
۱۴۱۳ھ

مولال زاری لکھنؤی نے مادہ تاریخ اس طرح نکالا:

”وابتے داعی ماندہ از سوز“

(۱۲۱۳ بھری)

مندرجہ ذیل قطعہ تاریخ سے مفہوم ہے اگرچہ ان کے دیوان میں یہ قطعہ نہیں ملتا۔ اس قطعہ میں سند وفات الحقط ”وادیلا“ سے ۱۲۰۸ بھری برآمد ہوتا ہے۔

اٹھ گیا میر سوز دنیا سے ہائے صاحب کمال وادیلا
سالِ تاریخ ہی ہی تاریخ شاعر ہے مثال وادیلا
۱۲۰۸ بھری

علیٰ لطف (۱۳۰) اور ان کی اتباع میں دوسرے تذکرہ نگاروں نے لکھا ہے کہ ۱۲۱۲ بھری مطابق ۱۴۹۰ء میں میر سوز بلاڈ شرقیہ کے سفر پر لئے تینکن وہاں ہمار سکونت کے نظر آئے تماچار واپس آگئے اور ۱۲۱۳ بھری (مطابق ۱۴۹۸ء) میں وفات پائی۔ ہمارے اپنے نقطہ نظر سے میر سوز بلاڈ شرقیہ، فرنخ آباد کو چھوٹنے کے بعد گئے۔ علیٰ لطف کو کچھ مخالف ہوا ہے یا سند کی کوئی غلطی ہوئی ہے جو آخر تک قائم رہی اور تمام تذکرہ نگار اس کو قریب العہد شہادت بھج کر قبول کرتے رہے۔ یہ بات کسی طرح قرین قیاس نہیں ہے کہ نواب آصف الدولہ کے اسٹار ہو کر بھی وہ لئے مغلوک المآل رہے ہوں کہ لکری معاش میں اس عالم پیری میں در در کی ٹھوکریں کھائیں جب کہ لکھنؤ کے تمام امراء ان کی خدمت کر کر وجہ سعادت اور ان کی صحبت کو غنیمت کھجھتے تھے۔ (۱۲۱) پھر ہمیں اگر کھشن ہند کی شہادت کو قریب العہد شہادت ہونے کے باعث قبول کرنے پر اصرار کیا جائے تو سوز کا بلاڈ شرقیہ کا یہ دوسرا سفر تھا جو چند ماہ سے زیادہ د تھا۔

تذکرہ نگاروں میں میر سوز کی عمر پر اختلاف پایا جاتا ہے۔ مخصوصی اپنے تذکرہ ہندی میں جس کی تصنیف کا سالِ اختتام ۱۲۰۸ء بھری مطابق ۱۴۹۳ء ہے، ان کی عمر ستر سال سے متجاوز بیان کرتے ہیں (۱۳۲) محمد حسین آزاد نے ان کی عمر ستر سال قرار دی ہے (۱۳۲) خوش محرکہ تبیا (۱۳۲)، تذکرہ طور کیم (۱۳۵)، سخنِ شراء (۱۳۶) اور دیوانِ جہاں (۱۳۷) میں آئی سال لکھی گئی ہے۔ میر سوز نمبر (۱۳۸) میں ستر سال کا تعین کیا گیا ہے۔ میر سوز کی عمر کے بارے میں یہ تمام فیصلے قیاسی ہیں۔ سب سے زیادہ مستند شہادت شاہ کمال کی ہے۔ انہوں نے میر سوز کا اپنا قول نقل کیا ہے کہ میر سوز کہتے تھے کہ وہ سودا سے عمر میں ایک سال بڑے تھے۔ اس طرح وہ ۱۲۲۳ بھری مطابق ۱۴۱۲ء میں پیدا ہوئے۔ شاہ کمال ۱۲۱۹ بھری مطابق ۱۴۰۳ء میں اپنے تذکرے ”جمع الانتساب“

میں لکھتے ہیں کہ جھے سال کا عرصہ ہوا کہ انہوں نے عالم فانی سے عالم بادوانی کو کوچ کیا۔ اس طرح ان کی عمر چھیساں سال کے قریب ہوتی ہے۔

شاہ کمال لکھتے ہیں کہ وہ اور میر سوز انہیں سال ایک ساتھ رہے کبھی شاہ کمال ان کے گھر پر حاضری دیتے تھے اور کبھی میر سوز ان کے مکان پر جاتے تھے۔ اس قریبی شہزادت کو سلسلے کئے ہوئے یہ قبول کرتا پڑتے گا کہ میر سوز نے چھیساں سال کے قریب عمر پانی۔ شاہ کمال بھی ان کی عمر اتنی سال سے اوپر لکھتے ہیں - (۱۳۹)

میر سوز نے کس جگہ وفات پانی اور ہبہان دفن ہوئے۔ اس بارے میں بھی مختلف روایتیں ہیں - کارسین دتای (۱۳۰) ، علی لطف (۱۳۱) ، سرور (۱۳۲) ، قاسم (۱۳۳) ، کریم الدین فیلن (۱۳۵) ، صفا (۱۳۶) ، شیدا (۱۳۷) ، عشرت (۱۳۸) ، کہتے ہیں کہ ان کی وفات لکھنؤں میں ہوئی۔ شاہ کمال (۱۳۹) ، یکتا (۱۴۰) ، محسن (۱۴۱) ، سعادت یار خان (۱۴۲) ، اس باب میں خاموش ہیں - بینی نرائیں (۱۴۳) ، نور الحسن خاں (۱۴۴) ، نشان (۱۴۵) کہتے ہیں کہ ان کی وفات تہر ، ضلع شاہ جہاں پور میں ہوئی۔ خواجہ عبدالرؤف حضرت سوز کی وفات کا ذکر کرنے کے بعد لکھتے ہیں کہ "میر سوز کے مزار کو میں نے بہت تلاش کیا اور لوگوں سے دریافت کیا مگر اب تک پہنچنے ملا۔" (۱۴۶) مقامِ حریت ہے کہ عطرت کو میر سوز کی قبر کا کوئی نھاں نہ ملا۔ میر سوز کوئی محمومیٰ شخصیت کے انسان تو نہیں تھے کہ زمانہ ان کو اتنی جلد بھلا دیتا۔ ایسا اس وقت ہو سکتا ہے جب ان کی تدفین لکھنؤں میں ہوئی ہی نہ ہو اور اس وجہ سے بینی نرائیں کی روایت ہے حقیقت معلوم نہیں ہوتی۔ بلا وجہ تہر کا ذکر نہیں کیا جا سکتا۔ سوز کا تہر سے ضرور کوئی تعلق ہو گا جس کے بعد تہر کا ذکر کیا گیا ہے ابھی مصنف غیر علی افسوس کے بارے میں لکھتا ہے کہ "لکھنؤں میں ہمیشہ رہے ان کی شاعری کی شہرت نہیں ہوئی۔ مرنے کے بعد نہاں قبر بھی نہیں ملتا۔" (۱۴۷) صاحبِ آپ بتا کی یہ اطلاع غلط ہے کہ افسوس کا انتقال لکھنؤں میں ہوا دراصل وہ لکھتے میں فوت ہوئے اور وہیں دفن ہوئے۔ لہذا لکھنؤں میں نہاں قبر ملنے کا سوال ہی پیدا نہیں ہوتا۔ ہو سکتا ہے کہ سوز کا معاملہ کچھ ایسا ہی ہو گا ہو سکتا ہے کہ تہر ہی میں کسی تعلق کی بنا پر مقیم ہوں اور وہیں وفات پانی ہو۔ اس لیے مصنف آپ بتا کی روایت حکوک ہو جاتی ہے۔

سریت:

میر سوز فطرۃً خوف طیع (۱۴۸) ، نازک مزاج ، زود رنج ، نکست سخ ، حلیق بامزہ (۱۴۹) داشتمند ، بلند فطرۃً متواضع ، متوكل ، جوہر شناس ، (۱۵۰) ہنس مکھ ، ظریف الطبع تھے۔ دوسروں کے لیے ہمیشہ اچھی رائے کا اہماد کرتے تھے ، مزاج میں کمال کا استغنا (۱۵۱) تھا۔ محبت

پرور اور مخلص انسان تھے (۱۹۲) ان کا رویہ بزرگانہ اور صفات درویشاں تھیں - (۱۹۳) مزاج میں عالیٰ حرصلگی ، درویشی ، اخلاص اور عالیٰ نبی کی خصوصیات پرچی ہوتی تھیں (۱۹۴) نہدست پڑ مزاج اور خوش گفتار تھے ان کی وضع شریفانہ اور طوار شاکستہ تھے (۱۹۵) بہت خوش طبع اور لطینی گو (۱۹۶) تھے - گفتگو بہت دل پسند ہوتی تھی - امراء و سلاطین کی صحبت میں سہنے کے آداب سے خوب واقف تھے - وہ ہمیشہ امرائے نادار کی صحبت میں رہے (۱۹۷) اور غریبوں اور حاجت مندوں کی سفارش اور حاجت برداری کے لیے کوشاں رہتے تھے (۱۹۸) ابتدائی زمانے میں آزادانہ زندگی گوارتے تھے لیکن آخر عمر میں اپنی نیک طبع کے باعث دنیا سے قطع تعلق کر لیا تھا - اور درویشاں زندگی گوارنے لے گئے (۱۹۹) ان کا ظاہر اور باطن ایک تھا، بعض اور حد سے ان کا دل پاک تھا - (۲۰۰)

کوئی تذکرہ نگار ایسا نہیں جس نے میر سوز کی تعریف نہ کی ہو - ان کا حسن سلوک سب کے ساتھ یکساں تھا - بزرگوں کا احترام ، ہم عصروں کے ساتھ ارتباط و اختلاط اور خوردوں کے ساتھ شفقت و محبت ان کا مسئلک تھا - عاجزی اور انکساری ان کے مزاج کا خاصہ تھی سب نے ان کو آنکھوں میں جگہ دی - کسی تذکرہ نگار نے ان کے بارے میں ناپسندیدگی کا ایک لٹک بھی نہیں لکھا ہے - ایسے دور میں جب کہ شاعروں میں آئے دن معرکہ آرائی ہوتی رہتی تھی سوز ہی ایسے شاعر ہیں جن کا کوئی شاکی نہیں - انہوں نے نہ کسی کی مدح کی اور نہ کسی کی ہو ، اسی بات سے اندازہ لگایا جا سکتا ہے کہ وہ کتنے سلیم الطبع ، بادقاں ، اور غیرت مند انسان تھے - یہ جا خوشامد ہی کسے گا جس کو دنیادی لارج ہو گا اور دوسروں کی پگڑی ہوئی اتارے گا جس کو اپنی پگڑی اتارے جانے میں شنگ و عار محسوس نہ ہو گا - غالباً خواجہ میر درد کے بعد صرف سوز ایسے شاعر ہیں جن کی تعریف میں سب رطب اللسان ہیں - سوز میں عفو و درگذر کا ہے حد مادہ تھا - تذکرہ میں جن واقعات کو بیان کیا گیا ہے اگر وہ صحیح ہیں تو میر لقی میر نے ہمیشہ ان پر طزو و طعن کیے لیکن سوز نے اس کا کوئی جواب نہیں دیا - وہ میر سے عمر میں زیادہ تھے - دنیادی منصب و وقار اور خاندانی شرافت و نجلت میں کوئی دوسرا ان کا ہمسر نہیں تھا - لیکن انہوں نے ہمیشہ خاکساری کو اپنا شیوه بنائے رکھا - میر لقی میر نے ان کا تخلص چھینا، انہوں نے دوسرا تخلص اختیار کر لیا - رملک و رقادت اور شاعرانہ حد ان میں بالکل نہ تھا وہ دوسروں کو کمتر سمجھنے کی بجائے خود کو حیر گردانے تھے - سوز کی سیرت کا یہ بہت عظیم اللہان ہمپتو ہے -

وہ سلامت روی کے قائل تھے کسی سے تعلق ، اختلاف ، اعتراض یا تکرار کرنا ان کی حادت نہ تھی - ان کے دل میں سب کے لیے جگہ تھی - اور سب کے درد کا احساس ان کو تھا - ان کا عقیدہ تھا کہ ستانے والا خود بھی سایا جا سکتا ہے -

پھر بھی کہتا ہوں مجھے یوں سوز کو اب مت سا
مت سا خالم کہیں تو بھی ستیا جائے گا

خوش مذاقی اور زندہ دلی سوز کی شخصیت کو اور دلاویز بنا دیتی ہے ان کے مزاج میں
ظرافت اور خوش طبعی کا عنصر غائب تھا۔ ایک ناچس قسم کی خونی، ہے باکی اور تنکھا پن ان کی
ذات کو دل چپ اور پر کخش بنا دیتی ہے۔ جموئی طور پر سوز اعلیٰ خوبیوں کے ماںک تھے۔ اپنے
دور میں ان کی شخصیت منفرد تھی۔ انھوں نے سب سے نجاتی نہ کسی کو ایک حرف کہا اور نہ کسی
سے کچھ سننا اور یہ ثابت کر دیا کہ شاعر ملوک و سلطانیں سے بھی ناز اٹھوا سکتا ہے اور مصاحبہ کے
درجے سے بلند ہو کر تربیتیاں مقام بھی حاصل کر سکتا ہے۔

تیزکروں سے تو ان کی سیرت اور کردار پر روشنی پڑتی ہے ان کے کلام میں بھی ان کی
ذات سموئی ہوئی ہے۔ ذیل میں کچھ اشعار دیے جاتے ہیں جو ان کی سیرت کی مکمل تصویر پیش کر
دیتے ہیں۔

خلق

بے گاہ دیگاہ بین ایک مرتبے ہم نے خلقِ حن میں دیکھا

خاکساری

وہی ہے مرتبہ ائمہ سے آگاہ کہیں ہیں شاہ جسے نسبت فقری سے

مدحہت غیبت

عوپیو تم زبان اپنی سنجالو مت کرو غیبت میں سب نستا ہوں گرچہ میرے اپر حالتِ عش ہے

سخاوت

مظہن ہمیں نہ بوجھ جو رکھتے نہیں ہیں ہم خالی ہمیشہ کیسہ اہل کرم رہے
دوست اہل کرم کو ہے کہاں یہم زوال دُر سے ہوتا ہے کہاں کیسہ دیبا خالی

مساوات

فرق ہتا ہے کہ تم صاحب کہائے ہم غلام آدم و حوا سہیں سب ایک کی اولاد ہیں

مذمتِ ولازاری

شہیر سے زیادہ ہے کہنا کسی کو محنت مرہم پر یہ رفم نہیں ہے زبان کا دل فراشی سے کوئی جرم نہیں بالاتر گو دل انکار ہوں لیکن تو دل انکار نہ ہو دکھ دے نہ کسی دل کے تھیں بارے جہاں میں اگر مثلِ حیات اپنی سے چاہے تو ثرے

مذمتِ دغا

جس کی طینت میں دغا ہے آپ ہوتا ہے غراب خوشہ دُنیم کو دیکھو سب سے دانہ دان ہے

وضع داری

میں اپنی وضع کو کاہے کو چھوڑوں لے کر نہ لے دہر کے دیکھے نہ دیکھے مجھے سلام سے کام میں بقیہ ہے کہ محبوب ہے دنا ہیں سب دنا کو اپنی مرے ہمراں کیا کیجے

پاسِ عہد

مردوں کی ایک بات ہے نزدیک سوز کے مانندِ خامہ ان کی نہ پلٹے زبان غلط

خونواری

میں جو کو کہتا ہوں سوز بس لکھ، اگر تو عرت کا ہے گا طاب جگا نہ سر کو کسی کے آگے، اگر سلاپی ہو بادشا ہی سے نہ یار تو دل کا بیان کیا کیجے، محن کو اپنے عبث ریگان کیا کیجے

توکل

آپ سے آپ جا کے پہنچ گا جس بگد جس کا آپ و دانہ ہے خدا کے در پر بیٹھ اسے سوز یوں وہی نہ پھر در در کہ وہ پیدا کیے کی شرم کو اپنی نجات ہے

تارکِ الدینا ہو گر چاہے کہ خوش گذرے تری
جب پڑا دھوکے میں اس کے شادمانی پھر کہاں
کیا لے لیا تھا ہم نے لھتا ہو کوئی خار
بُوں گل ہم اس کے باغ سے دامن فشاں چلے
ہم تو مستنقی الاحوال ہیں عربانی سے
جامہ رکھتا ہو جو کوئی تو پھرے دامن

ترکِ لذات

شکر ہے اس کا زبان کی ہم تے لذت چوڑ دی
جو ملا سو کھا لیا تھا خواہ شیریں خواہ تمع

اولاد و احفاو:

بنزکروں میں میر سوز کے دو صاحبزادوں کا ذکر ملتا ہے ۔ تیریے صاحبزادے کا بنزکر کروں سے کوئی سراغ نہیں ملتا البتہ میر سوز نے خود ان کا ذکر کیا ہے ۔ سب سے بڑے صاحبزادے کا نام میر ہمدی تھا ۔ غالباً یہ سب سے بڑے لاکے تھے ۔ ہمدی شاعر تھے جبکہ آہ تخلص کرتے تھے پھر داغ اختیار کیا ۔ ہر دو تخلص باپ کے تخلص کی رحلت سے منتخب کئے گئے تھے ۔ میر ہمدی شخص پیشہ نوجوان تھے کسی حصہ پر عاشق تھے اور اس کی جدائی کے غم میں مر گئے ۔ دوسرا صاحبزادے کا نام قدرت علی تھا وہ بھی شاعر تھے اور اپنے والد کے تخلص کی رحلت سے طیاں تخلص کرتے تھے ۔ صفا (۱۸۱) نے ان کو میر سوز کا شاگرد لکھا ہے ۔ ان دونوں کے علاوہ تیریے صاحب زادے کا سراغ اور ملتا ہے وہ میر ہمدی کی وفات کے بعد فوت ہونے ان کا ذکر سوز نے میر ہمدی کے مرثیہ میں کیا ہے ۔

میر ہمدی تم گئے جت کو آہ پر پور کے داغ دل پر دھر گئے
بھائی کو اپنے بلایا اپنے پاس باپ کو پوچھا شہ تم کیدھر گئے
سوز کے ان تیریے صاحبزادے کا کیا نام تھا اور انہوں نے کتنی عمر میں رحلت کی اس کا
کوئی سراغ نہیں ملتا ۔

میر سوز کی نسل سید قدرت علی طپاں سے چلی ان کے لوکے سید علی حسن دہلوی کا ذکر عبد الغفور نسخ نے کیا ہے - (۱۴۲) یہ بھی شاعر تھے اور شخص شر تھا۔ نسخ نے شر کے بارے میں کچھ مزید نہیں لکھا، حالانکہ ان کے شر سے خاصے مراسم تھے۔ کاش نسخ کچھ تفصیلات اور رسمیت تو سوز کے خاندان کا حال تفصیل سے معلوم ہو سکتا تھا۔

کیا میر سوز کی کوئی صاحبزادی بھی تھی؟ اس کا کوئی واضح ثبوت نہیں ملتا۔ تبھم میر سوز کے ان اشعار کو پڑھا جائے جو انھوں نے عظیم آباد میں کہے تھے تو ان میں ایک شعر قابل غور ہے:-
قرن کو لہنے اتمادوں اور کرلوں کا ویر
جس کی عاطر میں پڑا پھرتا ہوں در در یوں غراب
اگر کابر خیر قرض کی ادائیگی کے لیے استعمال نہیں کیا گیا ہے تو محاورے میں اس کے معنی لوکی کی شادی کے لیے جاتے ہیں۔ اس لیے کابر خیر کر لہنے کی آرزو یہ بتاتی ہے کہ سوز کی کوئی لوکی بھی تھی۔

نذکروں میں میر سوز کے ایک مستبنی کا ذکر بھی ملتا ہے۔ ان کا نام میر فتح علی محاودہ قصبه مٹو شش آباد کے رہنے والے تھے۔ شاعر تھے اور شیدا شخص تھا۔ سودا کے شاگرد تھے اور لکھنؤ میں نواب آصف الدولہ کے حفاظتی دستے میں شامل تھے۔ نواب آصف الدولہ کے مصاحب تھے اور پانچ سو کا امتیاز حاصل تھا (۱۴۳)

میر سوز کے مستبنی کی موجودگی سے اس خیال کو تقدیت پہنچتی ہے کہ ان کی اپنی اولاد دیر سے ہوئی، حد یہ کہ اپنی اولاد سے مایوس ہو کر فتح علی کو اپنا بیٹا بنایا۔ اس اعتبار سے میر ہدی داغ کی پیدائش کے سرے کا جو تعین ہم نے کیا ہے وہ تقویباً صحیح ہے۔

کتابیات

مذکورے: (ادر ادبی تاریخی)

- ۱۔ ابن اسین اللہ طوفان : تذکرة الشعرا ، مرتبہ قاضی عبدالودود ، پٹنہ ، ادارہ تحقیقات اردو ۱۹۵۳ء
- ۲۔ سید احمد علی یکتا : دستور الفصاحت ، مرتبہ امتیاز علی عرشی رام پور ، ہندوستان پریس ۱۹۳۳ء
- ۳۔ احمد حسین حمر : بہار بے فرام ، دہلی ، کوہ نور پر بنگ پریس ، ۱۹۱۸ء
- ۴۔ اسپرینگر : یادگار شعرا ، مرتبہ محمد طفیل احمد ، الہ آباد ، ہندوستانی اکیڈمی ۱۹۳۳ء
- ۵۔ بیوی نرائن جہاں : دیوان جہاں ، مرتبہ کلیم الدین احمد پٹنہ ، لیبل یکتو پریس ، ۱۹۵۹ء
- ۶۔ خالد حسین قادری : داسانی تاریخ اردو ، کراچی ، اردو اکیڈمی سندھ ، ۱۹۴۹ء
- ۷۔ خواب چند ذکا : عیار الشعرا (عکس) مملوکہ انجمن ترقی اردو ، کراچی -
- ۸۔ وبی پرشاد : تذکرہ شعرائے ہندو ، دہلی ، رضوی پریس ، ۱۲۹۹ھ
- ۹۔ رحمان علی خاں : ریاض الاراء ، لکھنؤ ، نول کشور پریس ، ۱۸۴۴ء
- ۱۰۔ رحمان علی سوسائٹی : تذکرہ علمائے ہند ، مرتبہ یاوب قادری ، کراچی پاکستان صنعتیکل سوسائٹی ، ۱۹۴۱ء
- ۱۱۔ رام بابو سکسینہ : تاریخ ادب اردو ، لاہور ، لاہور اکیڈمی ، ۱۹۴۴ء
- ۱۲۔ سعادت خان ناصر : خوش مرکز رہا (قلمی) مملوکہ انجمن ترقی اردو ، کراچی -
- ۱۳۔ سری رام : فہم خانہ جاوید ، دہلی ، مخزن پریس ، ۱۳۳۵ھ
- ۱۴۔ سعادت یار خان رنگین : مجلس رنگین ، ترجمہ شیر علی خان سرخوش ، سن ندارد - گیلانی پریس لاہور
- ۱۵۔ شاہ کمال کراچی : جمع الاتخاب (قلمی) ایشیاٹک سوسائٹی ، نقل مخزونہ انجمن ترقی اردو
- ۱۶۔ سندھ علی خان سندھر : بزم خیال ، مطبع عزیزی ، سن ندارد
- ۱۷۔ عبدالرؤف عشرت لکھنؤی : آب بنا ، مرتبہ جعفر نشر ، لکھنؤ ، نای پریس ، ۱۹۱۸ء
- ۱۸۔ عبدالباری آسی لکھنؤی : تذکرہ بخاتین ، لکھنؤ ، نول کشور پریس ، سن ندارد
- ۱۹۔ عبد الخفیور نسائخ : جنی شعرا ، لکھنؤ ، نول کشور پریس ، ۱۸۴۲ء

- ۲۰ عبد البار خان مکاپوری
 -۲۱ عبدالحق صفا
 -۲۲ عبدالکر شیدا
 -۲۳ عبدالسلام ندوی
 -۲۴ عبدالحق لکھنؤی
 -۲۵ علی ابراءٰم خان خلیل
 -۲۶ علی نطف
 -۲۷ علی حسن خان
 -۲۸ خلام بہدانی مصھنی
 -۲۹ خلام بہدانی مصھنی
 -۳۰ خلام حسین شورش
 -۳۱ خلام حبی الدین بیتلہ میر غنی
 -۳۲ فضیح الدین رغیب میر غنی
 -۳۳ فتح علی گردیزی
 -۳۴ فرزند احمد صفتی بنگراہی
 -۳۵ قدرت اللہ شوقی
 -۳۶ قدرت اللہ قاسم
 -۳۷ قطب الدین باطن
 -۳۸ کریم الدین و فیلیں
 -۳۹ کارسیں دناتی
 کراچی
 -۴۰ ٹھیک نرمن شفیق
 -۴۱ میر تقی میر
 -۴۲ قیام الدین قائم چاند پوری
 -۴۳ میر حسن
 -۴۴ مروان علی خان بیتلہ لکھنؤی
 گلشنِ حن، مطبع رحمانی، ۱۳۳۹ء
 شمیمِ سخن، مراد آباد، مطبع امدادِ ہندو عین الاخبار، ۱۲۸۸ء
 بیانِ حن، حیدر آباد دکن، زندہ طسمات پرسی، ۱۳۵۵ء
 شرہابند، اعظم گڑھ، دارالعظیمین، ۱۹۳۹ء
 گل رعناء، لاہور، عشرت پبلیکیشنز ہاس، ۱۹۴۲ء
 گواربراهیم (قفقی) ملوكِ انگلن ترقی اردو، کراچی
 گلشن ہند، مرتبہ شلی و عبد الحق، لاہور، وارالاشاعت، ۱۹۰۶ء
 ہزمِ حن، آگرہ، مطہریہ عام پرسی، ۱۹۲۹ء
 تذکرہ ہندی، مرتبہ عبد الحق، دہلی، انگلن ترقی اردو، ۱۹۳۵ء
 رہیں الفضل، ایضاً، ۱۹۳۹ء
 تذکرہ شرعاً (دو تذکرے) مرتبہ کلیم الدین احمد، پٹہ لیبل یتو پرسی، ۱۹۵۹ء
 طبقاتِ حن (قفقی) ملوكِ کاندھی فیس عام کالج شاہجہان پور
 ناز، میر غنی، مطبع عثمانی، ۱۸۸۲ء
 تذکرہ گردشی گویاں، مرتبہ عبد الحق، اورنگز آباد، انگلن ترقی اردو، ۱۹۳۳ء
 جلوہ خنز، آرہ، مطبع نورالانوار، ۱۸۸۵ء
 طبقاتِ الشعراء، مرتبہ نثار احمد فاروقی، لاہور، مجلس ترقی ادب، ۱۹۴۸ء
 گھوڑہ نخوا، مرتبہ محمود شیرانی، لاہور، بخاں یوتور سٹی، ۱۹۳۲ء
 گلستان بے غرہ، لکھنؤی، نول کشور پرسی، ۱۹۹۱ء
 طبقاتِ شرعاً ہند، دہلی، مطبع العلوم مدرسہ دہلی، ۱۸۳۸ء
 تاریخِ ادبِ ہندوستانی، مترجم لیلیان نڈرو، کراچی یونیورسٹی،
 کراچی
 ہمسانِ شراء، اورنگز آباد، انگلن ترقی اردو، ۱۹۲۸ء
 نکاتِ الشرا، دہلی، انگلن ترقی اردو، ۱۹۲۵ء
 قیام الدین قائم چاند پوری: محزن نکات، اورنگز آباد، انگلن ترقی اردو، ۱۹۲۹ء
 شرعاً اردو، اورنگز آباد، انگلن ترقی اردو، ۱۹۲۳ء
 مروان علی خان بیتلہ لکھنؤی گلشنِ حن، مرتبہ سید مسعود حسن رفیوی ادب، لکھنؤی، نلایاً
 پرسی، ۱۹۴۵ء
 صرور، میر محمد خان اعظم

- : عده المقتب ، مرتبہ خواجہ احمد فاروقی دہلی ، دہلی یونیورسٹی ، ۱۹۶۱ء
- ۳۴ مصطفیٰ خان شیفۃ : گلشی بے خار ، لکھنؤ ، نول کشور پریس ، ۱۹۱۰ء
- ۳۵ محمد حسین شاہجہانپوری : ریاض الغزودس ، لکھنؤ ، ۱۸۸۴ء
- ۳۶ عمن علی عمن لکھنؤ : سراپا مخن ، کاچپور ، نول کشور پریس ، ۱۸۴۰ء
- ۳۷ محمد حسین آزاد : آب حیات ، لاہور ، شیخ غلام علی اینڈ سز ، سن ندارد
- ۳۸ محمد سعیؒ اتہا : مرآۃ الشراء ، لاہور ، عالم گیر الیکٹرک پریس ، ۱۹۲۵ء
- ۳۹ نسر اللہ خان خویی خور وی گلشن بھیشہ بہار ، مرتبہ اسلام فرنی ، کراچی ، انگریز ترقی اردو ، ۱۹۴۴ء
- ۴۰ نور الحسن خان : طور کلیم ، آگرہ ، مفید عام پریس ، ۱۲۹۸ء
- ۴۱ وجیہ الدین عشقی : تذکرۃ عشقی مشمول دو تذکرے ا مرتبہ کلیم الدین احمد ، پشہ ، لیبل لیکٹو پریس ، ۱۹۵۹ء

انتقاوادات:

- ۴۲ ابواللیث صدقی : مصنفو اور ان کا کلام ، لاہور ، اردو مرکز ، سن ندارد
- ۴۳ ابواللیث صدقی : جرأت اور ان کا ہدف ، لاہور ، اردو مرکز ، ۱۹۵۳ء
- ۴۴ ابواللیث صدقی : لکھنؤ کا دبستان شاعری ، لاہور ، اردو مرکز ، ۱۹۵۵ء
- ۴۵ اعجاز حسین : مذہب اور شاعری ، کراچی ، اردو آکیڈی سندھ ، ۱۹۵۵ء
- ۴۶ اعجاز حسین : سیر و سودا کا دور ، کراچی ، ادارہ تحقیق و تصنیف ، ۱۹۶۵ء
- ۴۷ شیخ چاند : سودا ، کراچی ، انگریز ترقی اردو ، ۱۹۶۳ء
- ۴۸ نور الحسن باشی : دل کا دبستان شاعری ، کراچی ، انگریز ترقی اردو ، ۱۹۳۹ء
- ۴۹ نیاز فتح پوری : استفادہات ، لاہور ، مکتبہ معین الادب ، سن ندارد

تواریخ:

- ۵۰ انج انج ڈاد ولیل : کمیرج ہستری آف انڈیا ، جلد ششم ، مطبوعہ لندن -
- ۵۱ سچے سی مارش میں : تاریخ ہند ، ترجمہ محمد عبدالسلام ، حیدر آباد دکن ، جامعہ عثمانیہ ، ۱۹۳۳ء
- ۵۲ خلیق احمد نظایی : تاریخ مشارک چشت ، دہلی ، ندوہ المحتفین ، ۱۹۵۳ء
- ۵۳ درگاہ قلی خان : مرقع دہلی ، حیدر آباد دکن ، تاج پریس ، سن ندارد

- ۶۶ - سید محمد میر : تواریخ اودھ ، لکھنؤ ، نول کشور پریس ، ۱۸۹۴ء
- ۶۷ - کمال الدین حیدر : تاریخ اودھ ، لکھنؤ نول کشور پریس ، ۱۹۰۷ء
- ۶۸ - معنی ولی اللہ فرج آبادی : تاریخ فرج آباد ، مرتبہ محمد ایوب قادری ، کراچی ، ہجوم کیشل کانفرنس ، ۱۹۴۵ء
- ۶۹ - ولی علی صیگ اور بھڑبرد : کمیرج حسری آف انڈیا ، جلد چارم ، لکھنؤ ، ایں چاند ایڈنڈ کو ، ۱۹۵۴ء

دواوین و کلیات:

- ۷۰ - انشار : کلیات انشار ، لکھنؤ ، مطبع نول کشور ، ۱۸۹۳ء
- ۷۱ - تابان : دیوانِ تابان ، مرتبہ عبدالحق ، کراچی ، انگمن ترقی اردو ، ۱۹۳۵ء
- ۷۲ - حاتم : کلیات حاتم ، مرتبہ غلام حسین ذوق القار (بنام شاه حاتم) لاہور ، سکپٹہ خیابان ، ۱۹۴۲ء
- ۷۳ - حاتم : کلیات حاتم (قلی ملوكہ انگمن ترقی اردو) کراچی
- ۷۴ - حسن : دیوانِ میر حسن ، لکھنؤ ، مطبع نول کشور ، ۱۹۱۲ء
- ۷۵ - درد : دیوانِ درد ، مرتبہ خلیل الرحمن داؤدی ، لاہور ، مجلس ترقی ادب
- ۷۶ - سودا : کلیات سودا ، مرتبہ عبدالباری آسی ، لکھنؤ ، نول کشور پریس ، ۱۹۳۲ء
- ۷۷ - غالب : دیوانِ غالب ، تاج ایڈنڈ ، لاہور ، تاج کمپنی ،
- ۷۸ - فنان : دیوانِ فنان ، مرتبہ صباح الدین عبدالرحمن کراچی ، انگمن ترقی
- ۷۹ - قائم : کلیاتِ قائم ، مرتبہ اقتدارہ حسن ، لاہور ، مجلس ترقی ادب ، ۱۹۴۵ء
- ۸۰ - کلیاتِ میر ، مرتبہ عبادت بریلوی
- ۸۱ - مصطفیٰ : کلیاتِ مصطفیٰ ، مرتبہ نور الحسن ، لاہور ، مجلس ترقی ادب ، ۱۹۴۸ء
- ۸۲ - ناخ : دیوانِ ناخ ، لکھنؤ ، نول کشور پریس ، سند ندارد
- ۸۳ - نظیر : کلیاتِ نظیر ، مرتبہ عبدالباری آسی ، لکھنؤ نول کشور پریس ، ۱۹۵۱ء
- ۸۴ - یقین : دیوانِ یقین ، مرتبہ فرحت اللہ بیگ ، اورنگ آباد ، انگمن ترقی

رسائل:

- ۸۵ اردو کے معنی : دہلی یونیورسٹی میر سوز نمبر ۱۹۴۲ء -
- ۸۶ اردو ، کراچی ، سہاہی : جنوری ۱۹۵۹ء مکون بر شاہ کمال از نصیر الدین ہاشمی -
- ۸۷ اوپنٹل کالج میگزین ہمی اگست ، ۱۹۴۲ء منصوص میر سوز پر
- ۸۸ از کلب علی خان فائق -
- ۸۹ اردو کے معنی : رئیس المطابع کانپری انتخاب دیوان میر سوز مرتبہ حضرت موبانی

وینیات:

- ۸۹ قرآن پاک : تفسیر مولانا اشرف علی تھانوی ، لاہور تاج کمپنی لیبلڈ
- ۹۰ ابو محمد حسین بن مسعود : مکملہ المسایع - کراچی اتحاد المطابع ، ۱۳۶۸ء

متفرقہات:

- ۹۱ ابو نصر محمد خدھری تقویم صحری و عسیوی ، کراچی ، ایجن ، مطبوعہ ۱۹۵۰ء
(بـ لـ نـ لـ نـ اـ نـ حـ مـ حـ خـ اـ نـ)
- ۹۲ رحیب علی بیگ سرور فخاہی بخاری ، لاہور ، رحمانی پریس ، ۱۹۴۴ء -
(اتندہ شمارے میں میر سوز کے تلامذہ و معاصرین پر مقالہ پیش کیا جائے گا -)

۲۲۸

حوالی

- (۱) سخاوت مرزا : "حضرت مخدوم جہانیاں جہاں گشت" ، حیدر آباد دکن ، انسٹی ٹوٹ آف انڈو ڈل ایسٹ کلچرل اسٹیشن، ۱۹۶۲ء ، صفحہ ۹ -
- (۲) ایوب قادری ، محمد : "مخدوم جہانیاں جہاں گشت" ، کراچی ، ادارہ تحقیق و تصنیف ، ۱۹۵۵ء ، صفحہ ۷ -
- (۳) سخاوت مرزا : "مولہ بالا" ، صفحہ ۱۰ -
- (۴) ایوب قادری ، محمد : "مولہ بالا" ، صفحہ ۸ -
- (۵) دارا گکوہ : "سفیہۃ الاولیا" ، مرتبہ محمد علی طفی ، کراچی ، نفسیں اکیڈمی ، ۱۹۶۱ء ، صفحہ ۱۵۳ -
- (۶) سخاوت مرزا : "مولہ بالا" ، صفحہ ۱۱۹ -
- (۷) سخاوت مرزا : "مولہ بالا" صفحہ ۱۱۹ -
- (۸) گ - ۵ ، صفحہ ۱۵۱ -
- (۹) آزاد : محمد حسین : "آپ حیات" لاہور ، شیخ غلام علی ریڈ سفر ، سندھ ندارد ، ص ۲۳۶ -
- (۱۰) شیفتہ ، مصطفیٰ : "گشین ہے خار" (اردو ترجمہ) کراچی ، نفسیں اکیڈمی ۱۹۶۲ء ، صفحہ ۱۳۹ -
- (۱۱) باطن ، قطب الدین : "گستان ہے خزان" ، لکھنؤ ، مطبع منتی نول کشور ۱۹۶۱ء جمیری ، صفحہ ۱۱۵ -
- (۱۲) شاہ کمال : "مجموع الاتحاب" ، (قلمی) رائل ایشیا نک سوسائٹی ، لندن ، نقل کتب خاد انجمن ترقی اردو کراچی ، صفحات ۵۶-۹۵ -
- (۱۳) صفحہ ۱۸۳ -
- (۱۴) شناخت الحنفی : "میر و سودا کا دور" ، کراچی ، ادارہ تحقیق و تصنیف ، ۱۹۶۵ء ، صفحہ ۲۴۳ -
- (۱۵) نیاز فتح پوری ، "انتسابیات" لاہور ، مکتبہ مصین الادب ، صفحہ ۱۱۳ -
- (۱۶) فتح علی گردی ، "ذکرہ ریختہ گویاں" مرتبہ عبد الحنفی ، مطبوعہ ۱۹۳۳ء ، صفحہ ۱۳۸ -
- (۱۷) قائم ، قیام الدین : "مخزنِ نکات" اور نگ آباد ، انجمن ترقی اردو ، ص ۱۳۱-۱۲۲ -
- (۱۸) پھی نرائی شفیق : "پھستان شراء" اور نگ آباد ، انجمن ترقی اردو ، صفحہ ۲۸۳ -
- (۱۹) شوق ، قدرت اللہ : "طبقات الشعرا" مرتبہ نثار احمد فاروقی ، لاہور ، مجلس ترقی ادب ، ۱۹۶۸ء ، صفحہ ۲۳۱ -

- ش - ۱ ، صفحہ ۱۱ -
 مصطفیٰ ، خلام صداقی : تذکرہ ہندی ، مرتبہ عبدالحق ، دلیل ، جامع برقی پرسیں ، ۱۹۳۰ء ،
 صفحہ ۱۱۱ -
- قاسم ، قدرت اللہ : "مجموعہ المختصر" مرتبہ محمد شیرانی ، لاہور ، پنجاب یونیورسٹی ۱۹۳۳ء ، صفحہ
 ۵۴ -
- کریم الدین و فیلان : "طبقات الشراہ" ، مطبع العلوم درسہ دلیل ، ۱۸۷۸ء ، صفحہ ۲ -
 نصر اللہ خان : "گلشن ہمدیہ بہار" ، مرتبہ اسلم فرقی ، کراچی ، انگریز ترقی اردو پاکستان ،
 ۱۹۶۴ء ، صفحہ ۱۸۲ -
- خار صفحہ ۱۳۱ -
- گ - ۵ - صفحہ ۱۵۱ - (۱۵)
- یکتا ، احمد علی : "دستور الفصاحت" مرتبہ امتیاز علی عرشی ، رام پور ، ہندوستان پرسیں ،
 ۱۹۲۳ء ، صفحہ ۵۰ -
- بتلا ، مرزا کاظم مخاطب بہ مردان علی خاں : "تذکرہ گلشن حسن" مرتبہ مسعود حسن
 رضوی ، لکھنؤ ، بھارتی پرسیں ۱۹۶۵ء ، صفحہ ۹۰ -
- حسن ، حسن علی : "تذکرہ سرپا حسن" کان پور ، نول کشور پرسیں ، ۱۸۶۱ء ، صفحہ ۹۸ - (۱۶)
- خواجہ احمد فاروقی (مرتب) : "اردوے محلی" میر سوز نمبر ، دلیل یونیورسٹی ۱۹۶۲ء ،
 صفحہ ۱۱ - (۱۷)
- ابو محمد الحسن بن مسعود : "مکملۃ الصایح" کراچی ، ایج ۱۳۶۸ء ،
 صفحہ ۲۴۰ - (۱۸)
- محب ، ولی اللہ : "تاریخ فرغ آباد" (متزمم) محمد ایوب قادری "نام ہبہ بگش" ، کراچی ،
 بیرونی کیفیت کالفنیس پاکستان ۱۹۶۵ء ، صفحہ ۳۸۸ - (۱۹)
- میر سید محمد قنوبی کی وفات ۱۱۰۱ھ مطابق ۱۶۸۹-۹۰ء میں ہوئی - یہ سید محمد شاہبیہان
 آبادی کے مرید تھے - ہمیشہ علومِ دین کے درس اور معارف یقینی کی نشوونما شاعت میں
 مشغول رہے - شاہبیہان بادشاہ نے آخر زمانہ حکومت میں نہلسٹ خواہش اور اعزاز کے
 ساتھ طلب فرمایا اور اپنی قربت سے سرفراز فرمایا - آپ عالم گیر کے اساتذہ تھے - علوم
 ریاضی و ادب میں ماہر و کامل تھے - ان کی تصنیف میں خاشیہ مطلوب ہے - عالم گیر نے
 اپنے ہبہ حکومت میں بڑی نیاز مندی کے ساتھ اکبر آباد بیالیا اور خصوصی اعزاز سے سرفراز
 کیا - قیۃ الاسلام غزالی کی تصنیف خصوصاً احیائے علوم ان کے پیش نظر رہتی تھیں - ہفتہ

میں تین روزہ ہی مجلس کے مذاکرہ علوم میں مشغول رہتے تھا تو اُن عالجی کی تایف میں
بڑی سی فرمائی۔

(مولوی رحمان علی : مذکورہ علمائے ہند - مرتب و مترجم محمد ایوب قادری ، کراچی ،
پاکستان ٹھاریکل سوسائٹی، ۱۹۶۱ء ، صفحات ۵۸۴۲)

(۲۳) قاسم ، قدرت اللہ ، "حولہ بالا" ، صفحہ ۱۳۱ -

(۲۴) عوقب ، صفحہ ۲۳۱ -

(۲۵) ش ، ا - صفحہ ۱۱ -

(۲۶) گ ، ش - صفحہ ۱۵۰ -

(۲۷) گ ، ا - صفحہ ۱۳۱ -

(۲۸) قاسم ، قدرت اللہ ، "حولہ بالا" صفحہ ۱۳۱ -

(۲۹) عوقب ، صفحہ ۲۳۱ -

(۳۰) ش ، ا ، صفحہ ۱۱ -

(۳۱) گ - س - صفحہ ۱۵۰ -

(۳۲) ت ، ھ ، صفحہ ۱۲۱ -

(۳۳) خوب پند ذکا ، "عیار الشعرا" (عکسی) انگریزی، اردو کراچی ، صفحہ ۳۲ -

(۳۴) گ - ہ صفحہ ۱۵۰ -

(۳۵) ع ، م صفحہ ۳۳۳ -

(۳۶) م - ا ، صفحہ ۳۹۵ -

(۳۷) بت - ش صفحہ ۳ -

(۳۸) د - ف صفحہ ۵۰ -

(۳۹) خار صفحہ ۱۲۱ -

(۴۰) ا - ھ صفحہ ۲۷۶ -

(۴۱) کریم صفحہ ۱۳۵ -

(۴۲) سعادت خان ناصر : "خوش معرکہ زیبا" ، (قلمی) مملوکہ کتب خانہ، انگریزی اردو
کراچی ، صفحہ ۱۲۳ -

(۴۳) م - ن صفحہ ۱۳۱ -

(۴۴) عوقب صفحہ ۲۳۱ -

(۴۵) ش - ا صفحہ ۱۱ -

- (۳۶) گ - س صفحہ ۱۵۰ -
 ت - ه صفحہ ۱۲۱ -
 (۳۷) ع - ش صفحہ ۲۳۸ -
 گ - ه صفحہ ۱۵۱ -
 (۳۸) ع - م صفحہ ۳۲۲ -
 م - ا صفحہ ۳۹۵ -
 د - ف صفحہ ۵۰ -
 (۳۹) خار صفحہ ۱۲۱ -
 (۴۰) ا - ه صفحہ ۲۴۶ -
 (۴۱) اسپر نگر : " یادگار شہزادہ " مرتبہ محمد طفیل احمد ، الہ آباد ہندوستانی اکیڈمی ۱۹۲۳ء
 صفحہ ۱۱۱ -
 (۴۲) بہار ، صفحہ ۱۸۲ -
 (۴۳) ش - ا صفحہ ۱۱۷ -
 ت - ه صفحہ ۱۲۱ -
 (۴۴) م - ا صفحہ ۳۹۵ -
 د - ف صفحہ ۵۰ -
 (۴۵) ا - ه صفحہ ۲۴۶ -
 خوش صفحہ ۱۲۳ -
 (۴۶) ی - ش صفحہ ۱۱۱ -
 آ - ح صفحہ ۱۸۲ -
 ت - ه صفحہ ۱۲۱ -
 (۴۷) ع - ش صفحہ ۲۳۸ -
 (۴۸) قاسم ، قدرت اللہ : " گولیہ بالا " ، صفحہ ۳۲۰ -
 د - ف صفحہ ۵۰ -
 (۴۹) کریم صفحہ ۱۲۵ -
 (۵۰) م - ا صفحہ ۳۹۵ -
 ن - س صفحہ ۱۵۱ -
 (۵۱) گ صفحہ ۱۳۸ -

- (۷۳) غوق صفحہ ۲۳۱ -
 (۷۴) م - ن صفحہ ۱۳۱ -
 (۷۵) ح - ش صفحہ ۲۸۳ -
 (۷۶) عبدالغفور شاخ : "سخنِ شعراء" نول کشور پریس لکھنؤ، ۱۸۸۳ء صفحہ ۲۲۴ -
 (۷۷) سید علی حسن خاں : "بزمِ سخن" اگرہ، مفسید عام پریس، ۱۲۹۸ھ صفحہ ۱۰۲ -
 (۷۸) تور الحسن خاں : "طوبِ کلیم" اگرہ، مفسید عام پریس، ۱۲۹۸ھ صفحہ ۵۲ -
 (۷۹) آ - ح صفحہ ۱۸۶ -
 (۸۰) فرزند احمد صفیر : "جلوہِ خضر"، آره، مطبع نور الانوار، ۱۸۸۵ء، صفحہ ۱۲۵ -
 (۸۱) غوق صفحہ ۲۳۱ -
 (۸۲) ش - ا صفحہ ۱۱ -
 (۸۳) ت - ه صفحہ ۱۲۱ -
 (۸۴) گ - ہ صفحہ ۱۵۱ -
 (۸۵) ع - م صفحہ ۲۳۲ -
 (۸۶) قاسم، قدرت اللہ، محلہ بala، صفحہ ۲۲۰ -
 (۸۷) و - ف صفحہ ۵۰ -
 (۸۸) کریم صفحہ ۱۳۵ -
 (۸۹) خار صفحہ ۱۳۱ -
 (۹۰) س - س صفحہ ۹۸ -
 (۹۱) ح - خ صفحہ ۱۲۱ -
 (۹۲) عبدالغفور شیخا : "بیاضِ سخن"، حیدرآباد دکن، زندہ طسمات آرٹ لیکھو پریس، ۱۳۵۵ھ صفحہ ۲۰ -
 (۹۳) آ - ح صفحہ ۱۸۶ -
 (۹۴) م - ن صفحہ ۳۸ -
 (۹۵) آ - ح صفحہ ۱۸۳ -
 (۹۶) رام بابو سکسیٹ : "تاریخِ ادب اردو"، گلوب پبلیشورز، سندھارڈ، حن، ۵ -
 (۹۷) یہ بات سمجھ میں نہیں آتی کہ رسمت خاں نے خود اپنے باپ کو زہر دے کر مار دیا ہو، غالباً مفتق ولی اللہ کو ناموں میں التباس ہوا۔ ہمارا خیال ہے کہ نواب مرتضی خاں کے ایک بڑے کا نام بھی رسمت زماں خاں تھا۔ اس نے اپنے باپ یعنی مرتضی خاں کا انتقام لینے

کے لیے مظفر جنگ کو زہر دے دیا ہو ، اور بجائے مظفر جنگ کے لوکے رسم علی خان کے ٹھر تھی خان کے لوکے رسم نزان خان کو آصف الدولہ نے لکھنؤ میں قید کر دیا ہو ، ممکن ہے انھی کے نام سے لکھنؤ میں ایک بستی رسم نگر آباد ہوئی ہو اور اس تعلق پر ہیریان خان رند نے بھی اقامت اختیار کی ہو کیوں کہ مصطفیٰ مرزا قمیل کے ہمراہ رند سے ملنے ان کے مکان پر اسی محل میں گئے تھے ۔

(۹۸) ت - ۵۰ ، صفحہ ۱۰۶ ۔

(۹۹) سچے - سی - مارش میں : " تاریخ ہند " (مترجم) سید محمد عبدالسلام ، حیدر آباد دکن ،

دارالطبع جامعہ عثمانیہ ، ۱۹۲۳ء ، صفحہ ۱۸۲ ۔

(۱۰۰) شوق ، صفحہ ۴۳۱ ۔

(۱۰۱) اضلاع ہمارہ بیکال بر سات میں زیر آب آجاتے ہیں ۔ معلوم ہوتا ہے کہ سوز کا یہ سفر بر سات کے دلوں میں ہوا ۔

(۱۰۲) کلیم الدین احمد : " دو تذکرے (شوف و عشقی) " ، پشا ، سیل لیکھ پریس ، ۱۹۵۹ء ، صفحہ

- ۳۲۶ ۔

(۱۰۳) میر جعفر کے مرنے کے بعد اس کا بیٹا بجم الدولہ جنوری ، ۱۸۶۵ء میں نواب بیکال بنا اس کے بعد اس کا چھوٹا بھائی سیف الدولہ ۱۸۶۶ء میں جانشین ہوا ۔ سیف الدولہ کے مرنے کے بعد مبارک الدولہ مسند نظریں ہوا اس کے زمانے میں صوبہ داری برائے نام رہ گئی تھی ۱۳ لاکھ ۸۱ ہزار ۹ سو ۹۱ روپیہ سالانہ خرچ ملتا تھا ۔ رحمان علی خان ، " ریاض الامراء " ، نول کشور پریس لکھنؤ ، ۱۸۸۳ء ، صفحات ۵۲-۵۳ ۔

(۱۰۴) آ - ح صفحہ ۱۸۳ ۔

(۱۰۵) ت - ۱۰ - ۱ صفحہ ۱۵۷ ۔

(۱۰۶) قاسم ، قدرت اللہ : " حوالہ بالا " صفحہ ۳۲۰ ۔

(۱۰۷) کریم الدین : صفحہ ۱۸۵ ۔

(۱۰۸) گ - ۵ ، صفحہ ۱۵۱ ۔

(۱۰۹) س - س صفحہ ۹۸ ۔

(۱۱۰) س - ش صفحہ ۲۲۸ ۔

(۱۱۱) عبدالحی صفا : " شمسِ حسن " ، مراد آباد ، مطبع امداد ہندیہ و عین الاخبار ، ۱۸۸۷ء ، صفحہ ۱۵۱ ۔

(۱۱۲) دو تذکرے - صفحہ ۳۲۵ ۔

- (۱۱۳) ق - ش ، صفحہ ۱۱۱ -
 (۱۱۴) م - ا ، صفحہ ۳۹۶ -
 (۱۱۵) گ - س ، صفحہ ۱۵۰ -
 (۱۱۶) خوش ، صفحہ ۱۲۳ -
 (۱۱۷) مجید الدین بستا میرٹھی : " طبقاتِ سخن " ، (قلمی) مملوکہ گاندھی فیض عام کالج ، شاہجہان پور ، صفحہ ۱۸ -
 (۱۱۸) خلیق احمد نظاری : " تاریخِ مغلیخان چشت " ، دہلی : ندوۃ الصنفین ، ۱۹۵۱ء ، صفحہ ۵۲۲
 (۱۱۹) گرتیم ، ص ۱۷۸ -
 (۱۲۰) ایڈورڈ تھارمن : " ہسٹری آف برٹش ایمپریز " الصنفین لندن ۱۹۵۱ء - ایلین لینڈ کو ، لندن ۱۹۵۹ء ، صفحہ ۱۴۲ -
 (۱۲۱) ط - س ، صفحہ
 (۱۲۲) خوش ، صفحہ ۱۲۳ -
 (۱۲۳) م - ا ، صفحہ ۸ -
 (۱۲۴) پچاس دیوانوں کی نسلیں دس روز میں ایک دو آدمی نہیں کر سکتے تھیں اس کام کے لئے باقاعدہ عملہ مقرر کیا گیا ہو گا چونکہ میر سوز خود باکمال خوش نویں تھے اس لئے یہ محمد انھی کی نگرانی میں کام کرتا ہو گا -
 (۱۲۵) م - ا ، صفحہ ۸ - نصیر الدین ہاشمی " رسالہ اردو " ماہ جنوری ۱۹۵۶ء ، انجمن ترقی اردو پاکستان ، مقالہ برپا کردہ مجمع الاتحاح شاہ کمال ، صفحہ ۳۲ -
 (۱۲۶) سرفراز الدولہ کا نام مرزا حسن رضا خاں تھا - ان کے والد کا نام مرزا علی رضا تھا - حسن رضا خاں شجاع الدولہ کے قدیم ملازم تھے آصف الدولہ بھی ان پر بہت ہمایان تھا دربار سے ان کو سرفراز الدولہ ناظم الملک کا خطاب دیا اور اپنا قائم مقام بنایا - چون کہ وہ دفتری کاموں سے ناواقف تھے اس لئے ان کے ماتحت انتظام الملک نصیر الدولہ حیدر بیگ خاں کو نائب بنایا اور ہمارا جو تھیت رائے کو ان کی کچھ میں مقرر کیا - سرفراز الدولہ کا انتقال ۱۲۱۶ھجری مطابق ۱۸۰۲ء میں ہوا -
 (۱۲۷) د - ف - صفحہ ۵۱ -
 (۱۲۸) ت - ھ ، صفحہ ۵۱ -
 (۱۲۹) سید محمد میر : " تواریخ اودھ " لکھنؤ نوں کشور پریس ۱۸۹۶ء ، صفحہ ۱۲۸ -
 (۱۳۰) گ - ھ ، صفحہ ۱۵۱ -

- (۱۴۱) د-ف - صفحات ۵۰-۵۱ -
 ت - ۵۰ ، صفحہ ۱۲۱ -
 (۱۴۲) (۱۴۳) آ-ح ، صفحہ ۱۸۳ -
 خوش ، صفحات ۱۲۳-۱۲۴ -
 (۱۴۴) ط-ک ، صفحہ ۵۲ -
 س-ش ، صفحہ ۲۲۶ -
 (۱۴۵) بینی زرائن جہاں : "رویان جہاں" ، (مرتبہ) کلیم الدین احمد ، پنشہ ، لیبل لیتو پریس ،
 میر سوز نمبر ، صفحہ ۱۹۵۹ -
 (۱۴۶) م-ا ، صفحہ ۳۹۵ - ۳۹۶ -
 ت - ۱ ، صفحہ ۲۶۶ -
 گ - ۵ - صفحہ ۱۵۱ -
 ع - م ، صفحہ ۳۳۲ -
 (۱۴۷) نظر صفحہ ۳۲۰ -
 کریم ، صفحہ ۱۲۵ -
 (۱۴۸) دو مذکرے ، صفحہ ۶۱ -
 ش - س ، صفحہ ۲۹ -
 (۱۴۹) عبد الرؤوف عشت : "بیاضِ سخن" ، حیدر آباد دکن ، زندہ طسمات آرٹ لیتو پریس ،
 صفحہ ۲۰-۲۱ -
 (۱۵۰) (۱۵۱) س - س ، صفحہ ۹۸ -
 خوش ، صفحات ۱۲۳-۱۲۴ -
 (۱۵۲) د-ج ، صفحہ ۱۲۳ -
 رک ، صفحہ ۵۲ -
 (۱۵۳) س - ش ، صفاہ ۲۲۶ -

- (۱۵۶) آ-ب، ۱۹۶۰ -
 (۱۵۷) آ-ب، صفحہ ۱۹۸ -
 (۱۵۸) ن-س، صفحہ ۱۵۱ -
 (۱۵۹) شوقی-صفحہ ۲۳۱ -
 (۱۶۰) ش-ا، صفحہ ۱۱ -
 (۱۶۱) ت-ه، صفحہ ۱۲۱ -
 (۱۶۲) گ-ه، صفحہ ۱۵۱ -
 (۱۶۳) ع-م، صفحہ ۳۳۲ -
 (۱۶۴) کریم، صفحہ ۱۰۲ -
 (۱۶۵) نفر، صفحہ ۳۲۰ -
 (۱۶۶) م-ا، صفحہ ۳۹۶ -
 (۱۶۷) د-ف، صفات ۵۰۰-۵۱ -
 (۱۶۸) خوش، صفحہ ۱۲۳ -
 (۱۶۹) ط-س، صفحہ ۶۱ -
 (۱۷۰) خوش، صفات ۱۲۳-۲۳ -
 (۱۷۱) ش-س، صفحہ ۱۶۰ -
 (۱۷۲) س-ش، صفحہ ۲۲۲ -
 (۱۷۳) نفر، صفحہ ۳۵۶ -

پس نوشت

○ میر سوز پر مقالہ راقم نے ۲۰ برس پہلے لکھا تھا، چیزیں کی نوبت اب آ رہی ہے۔ اس طویل عرصے کے دوران معدود رہنے کی بیماری سہاں روح بُنی رہی ہے، اور اب بھی ہے۔ اس سبب سے علی سرگرمیاں سست پڑ گئیں، بلکہ رک گئیں اور اس مقالے کی اشاعت کی طرف توجہ نہ ہو پائی۔ گھر بیلو پریطانیوں کی جانکاری کو وہی بہتر جانتے ہیں جن پر گرفتی ہے۔ اب کہ ۱۹۹۳ء کا آخر ہے، پس نوشت کے انتاج کے ساتھ مقالہ (جزو اول) رسالہ تحقیق میں اشاعت کے لیے پیش کیا جاتا ہے۔

○ گلشن ہند حیدری مرتبہ ڈاکٹر مختار الدین احمد (دلی، ۱۹۶۰ء) میں سوز تخلص کے دو مختلف تراجم کے تحت حواشی میں مرتب کی فرامم کردہ مفید معلومات ملتی ہیں۔ ایک حاشیہ،

انداداتِ مرتب کے طور پر، مہماں من و عن اقتباس کیا جاتا ہے:

"انتخاب دیوان نگتے سے ۱۸۱۰ء میں شائع ہوا۔ حسرت موبہانی نے بھی اردو سے معلن میں انتخاب چھاپا ہے۔ دیوان کے قلمی نجح بہت ملٹے ہیں۔ نسخہ رامپور و علی گڑھ کو پیش نظر رکھ کر شعیر اردو، دہلی یونیورسٹی نے دیوانِ سوز دہلی سے ۱۹۴۷ء میں شائع کیا ہے۔ اردو سے معلن میر سوز نمبر ص ۶-۵۵۸۔ سید علی حیدر صاحب نیر نے متعدد نسخوں کی مدد سے دیوانِ سوز اردو میں ڈاکٹرٹ کے لیے مرتب کیا ہے، ہمیں جلد چھپ گئی ہے، دوسری جلد میں جس میں حالت و شاعری پر تبصرہ ہے، زیرِ طباعت ہے۔ رقم اخروف (یعنی ڈاکٹر مختار الدین احمد) کے پاس میر سوز کے دیوان کا وہ انتخاب ہے جو انہوں نے خود کیا ہے۔ یہ پورا انجھی کے قلم کا لکھا ہوا ہے۔ اس لیے اس کی اہمیت ظاہر ہے۔ دیکھیے (مقالہ یعنوان) "دیوانِ سوز کا ایک نجح" از مختار الدین احمد، رسالہ اردو، کراچی، ۱۹۵۲ء۔ اب تک سوز کی کوئی اور تحریر نہیں ملی ہے۔ (گلشنِ ہند حیدری، نجحہ مولہ بالا، ص ۶۶)

سید علی حیدر نیر کی کتاب کی دوسری جلد جس کے زیرِ طباعت ہونے کا ذکر اور ہے، غائب آج تک چھپ کر سلمت نہیں آئی ہے۔

حالیہ زمانے میں جناب زاہد نسیر عامر نے میر سوز کو اپنا خاص موضوع بنایا ہے۔ ان کا ایک عمدہ مضمون اور یہ نئی کالج میگزین لاہور، ۱۹۹۳ء میں چھپا ہے۔ کتابیات، انداز اسٹدیل اور اخترِ نتائج سے مقالہ نگار کے علی روڈیے بخوبی نمایاں ہیں۔ اسی مضمون میں مقالہ نگار کے ایک اور مضمون "میر سوز: تبدیلی تخلص کا مسئلہ" کی اطلاع بھی ملتی ہے۔

میر سوز کے حالاتِ زندگی کی تسویر کے لیے، تذکروں سے معلومات جمع کرنے میں انجمن کے دو فضلاء گرامی نے رقم کی مدد کی تھی۔ محترم ڈاکٹر ابوسلمان شاہجہانپوری نے رقم کے ساتھ اور محترم مشق خواجہ صاحب نے ان کے ساتھ تعاون فرمایا تھا۔ دل سے اس علی تعاون کا شکریہ ادا کیا جاتا ہے۔ پھر رقم نے اس موضوع پر معلومات کے لیے ہندوستان کا ایک علی سفر بھی کیا تھا، اور بعض فضلاء سے مرسلت بھی کی تھی جن میں قاضی عبد الوودود بھی شامل تھے۔ استاذی و مخدومی ڈاکٹر شلام مصطفیٰ نس کی رہنمائی کی سعادت بھی حاصل رہی ہے۔ غرض یہ کہ عرصے زہر گوشہ یافت۔ دلی تفکر کے ساتھ اس تاپیز کوشش کو اشاعت کے لیے پیش کیا جاتا ہے تاکہ فضلاء کی آراء سے مستقید ہونے کا موقع ملتے۔